



أضواء على أخطاء المُتَشَرِّقِينَ

في المعجم المفهرس لالفاظ الحديث النبوى

الدكتور سعيد المرصفي



أضواء على أخطاء المستشرقيين
في المعجم المفهرس لألفاظ الحديث النبوي

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الدكتور سعيد المصطفى

أضواء على أخطاء المتشدقين
في المعجم المفهمن للفاظ الحديث النبوي



حقوق الطبع محفوظة

الطبعة الأولى

٢١٩٨٨ - هـ ١٤٠٨

دار القلم للنشر والتوزيع

شارع السور - عَمَارَةِ السُّورِ - الْطَّابِقُ الْأَوَّلُ
هَانِفٌ : ٣٤٥٧٦٧ - ٣٤٥٨٧٨ - بِرْ قَيْا تَزْ يَعْكُو
ص.ب ٢٠١٤٦ الصفحة ١٣٥٦٢ الـكـويـت



(١) سُورَةُ الْفَاتِحَة

مَكَتَبَةُ وَآتَيْتَهَا بِسْمِكَ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ إِلَهُ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
مَلِكِ يَوْمِ الدِّينِ إِلَيْكَ نَعْبُدُ وَإِلَيْكَ
نَسْتَعِينُ إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ
صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرَ الْمَغْضُوبِ
عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ

« اللهم اجعل عملي كلها صالحة
وأجعله لوجهك خالصاً
ولا تجعل لأحد فيه شيئاً »

عمر بن الخطاب رضي الله عنه
اقتضاء الصراط المستقيم : ٤٥١

مقدمة

لسنا بصدد الحديث عن الاستشراق ودواجهه وغاياته ، ووسائله لتحقيق أهدافه ، فتلك أمور سبسط القول فيها ، إن شاء الله تعالى ، في كتابنا : « المستشركون والسنة » الذي نحن بسيط إعداده .

وإنما الذي يعنيها هنا أن نذكر أن الدافع الرئيسي للاستشراق لا يمكن أن يوصف في جملته بأنه دافع علمي بحت ، لأنه لا يحرص على الحقيقة وتجليتها ، بل يحاول تشويبها بياущ من تعصب مقيت راسخ عميق الجنور ، يرجع إلى التزعة العدوانية الحاقدة ، التي دفعت بهم إلى الحروب الصليبية ، والعدوان على الأمة الإسلامية ، واستباحة مقدساتها ، وانتهك حرماتها ، والغارة على تراثها .

وهذا الكتاب الذي نلقى الأضواء على الأخطاء الواردة فيه يعد من أضخم أعمال المستشرقين ، وهو : « المعجم المفهرس لألفاظ الحديث النبوي » ذلك العمل الذي توفر عليه الاتحاد الأكاديمي الأممي ، وأنفق عليه ، - كما سعرف في هذا الكتاب - وأمده بالمتخصصين في المجال العلمي ، والمجال الفني ، من كبار المستشرقين ، الذين اتصل عملهم في الإعداد نيفاً وثلاثين سنة ، فقد ظهر المhind الأول عام ١٩٣٦ والمhind السابع والأخير عام ١٩٧٩ م .

هذا المعجم الذي يعد قمة من قمم أعمالهم ، والذي فهرس لأمهات كتب السنة النبوية ، وهي :

الكتب الستة ، وموطأ مالك ، ومستند أحمد ، ومستند الدارمي ، لم يسلم من الأخطاء التي اعترفوا هم أنفسهم ببعضها ، وقد استدركوها على المجلدات : الأول ، والثاني ، والثالث ، في صورة إضافات وتصويبات ، استغرقت بضعة وعشرين صفحة نوردها في « ترجمة المقدمات الفرن西ة » .

وكم كنا نود لو أنهم استكملوا تصويباتهم على باقي المجلدات ، مع أن هذه التصويبات وتلك الإضافات غير كافية ، وفيها إعوارز كثير .

و واضح أنهم قاموا بإعداد هذا المعجم لحاجتهم الماسة إلى تلك الفهرسة في دراساتهم الاستشرافية ، ولم يقصدوا بتصنيفه أن يقدموا خدمة للمسلمين .

ومن المعلوم أنهم رقموا الأبواب في جميع المصادر المفهرسة ، ما عدا مستند أحمد ، كما رقموا أحاديث صحيح مسلم ، وموطأ مالك ، كما أشاروا إلى أرقام الأجزاء والصفحات في مستند أحمد ، وهذه الطبعات التي اعتمدوها غير متداولة في جملتها .

هذا بالإضافة إلى أنهم لم يطبعوا من هذا الكتاب سوى خمسمائة نسخة ، بحيث لا يستطيع شراءه إلا قليل من الناس .

وقد اطلعت على هذا المعجم أثناء إعدادي لكتاب « الجامع المفهرس لألفاظ صحيح مسلم » فهالتي أخطاؤهم العديدة الجمة المتنوعة ، فاستدركت عليه ، وصوبت أخطاءهم التي وقعوا فيها فيما يخص صحيح مسلم وحده .

وقد صنفت هذه الأخطاء وقسمتها إلى سبعة أنواع ، وفق ما هو مفصل في « أنواع الأخطاء » واكتفيت بإيراد نماذج لكل صنف منها ، دون استقصاء لها ، إذ أنها من الكثرة بحيث تفوق الحصر .

وقد بلغت هذه النماذج في مجموعها (٤٧٩) تسعه وسبعين وأربعين نموذجا .

ونبه هنا إلى أن المستشرقين قد بدأوا بالضعف في كل باب من أبواب المعجم وقدموه على ما سواه ، وهذا مخالف لما جرت عليه جل المعمجمات العربية ،

ومن ثم كانت تصويباتنا عليه - فيما أدر جناه تحت النوع السادس - وفق المشهور المتداول في الترتيب من ناحية ، ويسرا على الباحث من ناحية أخرى .

ثم ختمت الكتاب ببيان « ضرورة التصحح » عرضت فيه بإيجاز لأهمية تصحح الكتب ، وال الحاجة الماسة إليه ، وجناية المصححين غير المؤهلين ، والبلاء الذي حاقد بالتراث الإسلامي من جراء عدم التصحح ، وبيان ميزة الكتب المصححة على أساس علمية ، والخطأ في تمجيد المستشرقين ، وأن من أسباب اخراجهم تأويلهم للنصوص ، ثم بيان فضل علماء المسلمين وسبقهم إلى قواعد التصحح ، ودعوة ابن الصلاح إلى الضبط وقواعدة التي تواضع علمها علماء المسلمين .

وأسأل الله التوفيق والسداد .

والعون والرشاد .

إنه سميع مجيب .

سعد محمد محمد الشيخ (المرصفي)

الكويت في : ١٠ محرم ١٤٠٨ هـ .

الموافق : ٣ سبتمبر ١٩٨٧ م .

ترجمة المقدمات الفرنسية

بين يدي الترجمة - تاريخ ظهور أجزاء المعجم - بين العربية والفرنسية - الاختصارات وترتيب الكلمات - مقدمة المجلد الأول - الاتحاد الأكاديمي العالمي - إيضاحات - مقدمة المجلد الثاني - تبييه بمناسبة التسليم الثاني عشر - مقدمة المجلد الثالث - مقدمة المجلد الرابع - المجلد السابع - إضافات وتصويبات المجلد الأول - إضافات وتصويبات المجلد الثاني - إضافات وتصويبات المجلد الثالث .

بين يدي الترجمة :

قام الدكتور أحمد الطيب بترجمة وافية للمقدمات الفرنسية للمعجم المفهرس لألفاظ الحديث النبوي ، جاء فيها :^(١)

لعل ما لا شك فيه أن المعجم المفهرس لألفاظ الحديث النبوي الشريف يعتبر من أكبر الأعمال العلمية التي قدمها المستشرقون في مجال الدراسات الإسلامية والعربية بشكل عام .

(١) مجلة مركز بحوث السنة والسيرة ، بتصرف : العدد الأول ١٤٠٤ هـ - ١٩٨٤ م . جامعة

قطر .

لقد نشأت فكرة المعجم - وغرت وترعرعت - في أحضان الاستشراق الهولندي في المقام الأول ، وكان المستشرق الهولندي : أ. ج . فنسنث^(١) ، هو أول من طرح هذه الفكرة ووضعها موضع التنفيذ ، حين عرض المشروع على الأكاديمية الملكية بأمستردام عام ١٩١٦ م ، وبالرغم من أن فنسنث - مؤسس المشروع - قد مات عام ١٩٣٩ م . إلا أن مشروع المعجم لم يتوقف أو يتجمد بوفاة مؤسسه . بل ظلت الهيئات والأكاديميات العلمية في أوروبا وأمريكا واليابان تتبنى المشروع ، وتنفق عليه ، وتدفع به قدمًا إلى الأمام ، وتمده بالمتخصصين في المجال العلمي ، والمجال الفني ، إلى أن اكتمل بظهور آخر جزء فيه عام ١٩٦٩ .

وبرغم هذه الطاقات الهائلة العلمية والمالية والفنية ، وبرغم هذا العمل المتواصل المشترك بين لفيف من كبار المستشرقين في الغرب ، فإن أحدًا من هؤلاء المستشرقين لم يزعم أن المعجم عمل علمي بلغ درجة الكمال أو درجة التمام ، بل كانوا - على العكس - يصفونه - وبصورة متكررة - بشيء غير قليل من النقص الذي كان يتسرّب إليه ، على رغم منهم ، نتيجة ملابسات خارجة عن حدود الطاقة والإمكان .

تاریخ ظهور أجزاء المعجم :

أما ترتيب ظهور أجزاء المعجم ترتيباً تاريجياً فكان كالتالي :

١ - الجزء الأول عام ١٩٣٦ م تحت اشراف : أ. ج . فنسنث .

(١) فنسنث (١٨٨٢ - ١٩٣٩ م) مستشرق هولندي مشهور ، حصل على الدكتوراه من جامعة ليدن عام ١٩٠٨ م ، وكانت رسالته بعنوان : « موقف الرسول ﷺ من يهود المدينة » ، وقد شغل منصب أستاذ كرسى اللغة العربية بجامعة ليدن في الفترة ١٩٠٨ - ١٩٢٧ ، ثم منصب أستاذ كرسى اللغة العربية بنفس الجامعة ابتداء من ١٩٢٧ وظل به حتى مات عام ١٩٣٩ رحل إلى مصر وسوريا ولبنان عام ١٩٣٠ ، ثم رحل مرة ثانية إلى مصر عام ١٩٣٨ ، وهو صاحب كتاب : (فتح كنوز السنة) مرتبًا على الحروف الأبجدية (لدين ١٩٢٧) والذي ترجمه إلى العربية المرحوم الأستاذ محمد فؤاد عبدالباقي (انظر : نجيب العقيقي : المستشرقون : ٢ : ٣١٩ طبع دار المعارف القاهرة) .

- ٢ - الجزء الثاني عام ١٩٤٣ م بشرف : ج . ب منسج .^(١)
- ٣ - الجزء الثالث عام ١٩٥٥ م بإشراف : و . ب دي هاس^(٢) ، و : ج . ب فان لون^(٣) وبمساعدة الأستاذ : محمد فؤاد عبدالباقي .
- ٤ - الجزء الرابع عام ١٩٦٢ بإشراف : دي هاس ، و : فان لون ، و : ج بادي بروين وبمساعدة الأستاذ محمد فؤاد عبدالباقي .
- ٥ - الجزء الخامس ١٩٦٥ م بإشراف بروجان .^(٤)
- ٦ - الجزء السادس ١٩٦٧ م بإشراف بروجان .
- ٧ - الجزء السابع ١٩٦٩ م بإشراف بروجان .

بين العربية والفرنسية :

وما يلفت النظر أن المعجم قد كتب ابتداء باللغة العربية بينما كتبت خمس مقدمات - باللغة الفرنسية - لل مجلدات : الأول - الثاني - الثالث - الرابع - السابع ، وذلك بالإضافة إلى ثلاثة قوائم - بالفرنسية أيضا - لتصويب الأخطاء التي وقعت في الأجزاء : الأول - الثاني - الثالث ، كما كتبت صحيفة - بالفرنسية كذلك - تشتمل على نظام الاختصارات والإحالات ، وترتيب الأفعال والأسماء والمشتقات .

(١) منسج . ج . ب ولد عام ١٩٠١ في أمستردام ، تخرج على يدي أستاذ فنسنوك في قسم اللغة العربية ، حصل على درجة الدكتوراه من جامعة ليدن عام ١٩٣٨ ، وكان موضوع رسالته : « الخلود في المذهب الخلبي » ، خلف أستاذ فنسنوك في الإشراف على المعجم . توفي عام ١٩٥١ م . (المصدر السابق : ٢ : ٣٢٣) .

(٢) لم ترد له ترجمة في كتاب : « المستشرقون » .

(٣) من آثاره : نشر تاريخ الشيخ عويس (ليدن ١٩٥٤) بالإضافة إلى اشتراكه في المعجم (المصدر السابق : ٢ : ٣٢٩) .

(٤) أستاذ اللغة العربية بجامعة ليدن ، وعمل سفارة هولندا في مصر (١٩٤٨ - ١٩٥٣) ، وحصل على الدكتوراه ، في موضوع « تطبيق الشريعة الإسلامية في مصر » ويتحدث اللغة العربية بطلاقة (المصدر السابق : ٢ : ٣٢٣) .

وقد كان من المتظر ، وحسباً وعد بروجمان في مقدمة الجزء الرابع ، أن تظهر قائمة تصويبات شاملة في نهاية المجلد السابع ، تتضمن تصويب كل الأخطاء التي وقعت في المعجم من أوله إلى آخره ، ومن الغريب أن يقر العقيقي أن المعجم كتاب جليل مصنف بالإنجليزية (؟) تصنيفاً لغويًا لجميع الألفاظ الهامة في الكتب الستة ، ثم أتبع بثلاثة تذيلات للأعلام والأماكن والاستشهادات القرآنية فأوفى على سبعة أجزاء (١٩٣٦ - ١٩٦٩) .

ولست أدرى هل هناك تذيلات للمعجم بالأعلام والأماكن والاستشهادات القرآنية صدرت مع الطعة الأوروبية ، وسقطت منطبعات العربية المchorة ، أو أن صاحب كتاب «المستشرقون» يخلط بين القوائم الملحقة بالأجزاء الثلاثة الأولى - وهي قوائم تصويبات وإضافات فقط - وبين التذيلات التي تحدث عنها؟ وأكير الظن أن الأمر قد التبس عليه في هذه القوائم ، كما التبس عليه حين خلط مرة ثانية بين مفتاح كنوز السنة ، الذي ألفه فنسنك باللغة الإنجليزية عام ١٩٢٧ م ثم نقل إلى اللغة العربية عام ١٩٣٤ م وبين «المعجم المفهرس لألفاظ الحديث النبوى الشريف» الذى كتب باللغة العربية منذ البداية .

ومهما يكن من أمر التصويبات التي وعدنا بها «بروجمان» ولم يستطع الوفاء بها ، فإن القوائم التي ألحقت بالأجزاء الثلاثة الأولى تصبح بالنسبة للمعجم أمراً مهماً ، فهي بالإضافة إلى أنها تصوّب كلمة من حيث الضبط اللغوي أو الرسم الإملائي ، فإنها كثيراً ما تضيف مصادر وإحالات وفقرات سقطت برمتها من صلب الكتاب ، كما تُحذف - أحياناً - بعض الكلمات الأصول التي وضعت خطأً في غير مواضعها ، وقد لاحظت أن التصحیح بكلمة «يضاف» يعني - في الغالب - إضافة إحالات سقطت من الموضع المشار إليه ، أما كلمة «يدرج» فتعني إما إضافة مادة جديدة أو إضافة اقباس كان ساقطاً أيضاً ، وأحياناً يشير التصويب إلى إضافة - أو إسقاط - نجمة أو نجمتين ، وهذا التصويب أهمية كبيرة في الدلالة على استيعاب باب الكلمة لكل الأرقام الدالة على مواطن الفقرات التي توجد فيها الكلمة ، أو عدم استيعابه لكل هذه المواطن .

الاختصارات وترتيب الكلمات :

وفيما يتعلق بنظام الاختصارات ونظام ترتيب الكلمات ، فإن الصحيفة الملحة بكل جزء من الأجزاء^(١) تغدو ذات أهمية كبيرة أيضاً بالنسبة للمعجم ، فهي بيان الاختصارات المتعلقة بأسماء الكتب التسعة . كما تتضمن نظام ترتيب ورود المواد من حيث كونها أفعالاً أو أسماء مرفوعة أو مجرورة بإضافة أو بحرف ، أو منصوبة ، أخـ .

وفيما يتعلق بترتيب ترجمة هذه المقدمة فقد آثرت أن تجمع ترجمة المقدمات كلها في مكان واحد يتلوها بعد ذلك ترجمة صحيفة المصطلحات والإشارات ، ثم تجيء في النهاية ترجمة قوائم التصويبات وذلك كي يتيسر للباحث من هذه المقدمات ما عساه أن يلقي بعض الأضواء على المناهج التي اتبعت في إعداد المعجم ، وهو أمر أعتقد أنه يسبق مجال المصطلحات ومجال تصويب الأخطاء . هذا وقد حاولت جهدي أن التزم في الترجمة طريقة وسطاً بين الالتزام بحرفية النص وبين التخلّي عن النص تماماً ، وذلك حتى تسهل الترجمة مع المحافظة على حدود المعنى في النص المترجم .

وما يجب أن أشير إليه أنتي ضربت صفحـ عن ترجمة أسماء الهيئات العلمية المذكورة على غلاف الأجزاء : ٣ ، ٤ ، ٥ ، ٦ ، ٧ ، وذلك لعدم أهميتها بالنسبة للباحث ، ولأن معظمها قد ذكره فنسنك أثناء مقدمته للجزء الأول ، كما أهملت ذكر قائمة الهيئة الاستشارية المكونة من لفيف من المستشرين للذات السبـ أيضاً .

ولا يفوتي هنا أنأشكر الأستاذ / باتريس جريليت أستاذ اللغة الفرنسية بجامعة قطر على مساعدتي في معرفة بعض التعبيرات الفرنسية القديمة التي كان يلجأ إليها أحياناً المستشرون الهولنديون في مقدماتهم للمعجم ، كما أشكر كلـ من

(١) هذه الصحيفة ترجمة بالعربية ألحقت بالجزء الأخير من المعجم .

الأستاذ الدكتور محمود زقزوق وكيل كلية الشريعة بجامعة قطر ، والدكتور أحمد معبد المدرس بجامعة الإمام محمد بن سعود الإسلامية بالرياض ، على ما قدماه من مساعدات علمية يسرت لي ترجمة هذه المقدمات .

مقدمة الأول :

إن مقدمة الجزء الأول من هذا الكتاب ليست إلا مقدمة مؤقتة ، أما المقدمة العامة التي ستشمل – ضمن ما تشمل – خلاصة عن نشأة هذا العمل وتطوره فسوف تلحق بالجلد الأخير من المعجم .

ولاني لخريص منذ البداية على أن أشيد بالمشاركة الفعالة من جانب الأكاديمية الملكية بأمستردام حيث شملت برعايتها الأعمال التمهيدية لهذا المشروع ، كما تفضلت بالالتزام بتقديم المنح المالية بصورة مستمرة .

ومنذ عام ١٩٣٢ والاتجاه الأكاديمي الأممي يحرص على أن يتم هذا المشروع تحت كفته ، ولست أدرى كيف أعبر لهذا الاتحاد – تعبيراً لائقاً – عن شعوري بالاعتراف بالجميل إزاء هذا الفضل الذي تمثل في الدعم المعنوي والمساعدات المالية لهذا المشروع ، الذي كان يبدو وكأنه مخاطرة أو مجازفة ، بل والذي ظل يتصف بهذه الصفة حتى لحظة اكتماله .

ومن بين الهيئات العلمية التابعة للاتحاد ، والتي كان لها فضل تيسير هذا العمل ، أخص بالذكر – وفي المقام الأول – اتحاد الأكاديمية القومية (إيطاليا) والذي يمثله في الاتحاد العام السيد / أوسانى ، ولقد تلقى مشروعنا الحالى هذا منذ بدايته – في الاتحاد – مساعدات مباشرة ومخلصة من قبل اتحاد الأكاديمية القومية ، بحيث يمكن القول بأن نجاح هذا المشروع كان – في الجانب الأكبر منه – رهنا بمبادرة هذه الأكاديمية ، تلك المبادرة التي سرعان ما التف حولها – وتعاطف معها – العديد من الهيئات العلمية التابعة للاتحاد .

وللجانب اتحاد الأكاديمية القومية فإن المشروع قد تلقى مساعدات مالية جديرة بالاعتبار تمثلت في الهبات والمساعدات التي قدمتها حكومة « هولندا » والجمعيات العلمية في مختلف البلاد ، كما تلقى المشروع مساعدات من بعض الشخصيات الذين تفضلوا بإسدائها إليه .

وفيما يلي أسمح لنفسي أن أستعرض قائمة بكل الذين اشتركوا (في هذا العمل) ، راجيا أن يتقبلوا مني التعبير عن شعوري العميق بهذا الفضل .

الاتحاد الأكاديمي الأممي :

انجلترا	: الأكاديمية البريطانية .
بلجيكا	: الأكاديمية الملكية .
الدانمارك	: الأكاديمية الملكية .
أسبانيا	: أكاديمية التاريخ .
الولايات المتحدة	: المجلس الأمريكي للهيئات التعليمية .
فرنسا	: أكاديمية الحفريات والفنون الجميلة .
إيطاليا	: الاتحاد الأكاديمي القومي .
اليابان	: الأكاديمية الإمبراطورية باليابان .
النرويج	: أكاديمية النرويج .
هولندا	: وزارة المعارف العامة ، والفنون ، والعلوم .
	المعهد الملكي للعلوم الجغرافية والإنتولوجية للهند الهولندية .
	جمعية جاكارتا الملكية للفنون والعلوم .
	الجمعية (؟) الهولندية للعلوم .
	مؤسسة دي جيج .
	الجمعية الشرقية الهولندية .
السويد	: الجمعية الملكية للأداب في لوند .
يوغوسلافيا	: الأكاديمية اليوغسلافية في : بيوجراد .

إيضاحات :

لقد حُكم على هذا المشروع في بدايته بأنه مخاطرة ، وقد كان الوصف بالمخاطرة وصفاً حقيقياً ، وهنا يجدر بي أن أقدم بعض الإيضاحات حول هذا الموضوع ، وذلك باسترجاع بعض الملابسات التي بَرَرتْ عزمي على إتمام المشروع .

إن بعض النصوص التي عكفت الأعضاء المساعدون على استخلاصها وتجريدها من أصولها كانت منشورة بصورة مرضية ، بينما كان البعض الآخر - مثل مسنن أحمد بن حنبل - منشوراً بصورة بعيدة عن أن تقدم نصاً صالحأً للتصنيف العلمي . وبإضافة إلى ذلك فقد كان ثمة اختلافات كثيرة بين النسخ المتعددة للكتاب الواحد^(١) .

وإذن فلم يكن من المستغرب أن تتجه نحوـي بعض الانتقادات ، مشيرة علىـي بأن تكون بداية العمل في هذا المشروع هو نشر سلسلة النصوص التي يعتمد عليها كأصول في هذا المعجم . وما كان لي أن أتردد في قبول هذه الصيحة لو كان بمقدور الانتقادات التي وجهت لي أن تضمن لي طول الوقت اللازم لتنفيذ هذا العمل ، ولما كان نشر النصوص نشراً علمياً أمراً غير ممكـن في ذلك الوقت فقد فضلت اختيار قاعدة تعتمد على استخدام النصوص بوضعها الراهن ، وهذا معـلـمي بأنـي سوف أتعرض لبعض الأخطاء التي قد تترجم كنتـيـجة محـتـومـةـ لهذا القرار .

إن افتـقـادـ طـبـعـاتـ عـلـمـيـةـ مـحـقـقـةـ لـالـنـصـوـصـ كانـ يـسـتـعـلـنـ فـيـ المـقـامـ الـأـوـلـ فـيـماـ يـسـمـىـ بـ : L'ortographe أي « قواعد ضبط الكتابة » وقد كان من الميسور في هذا المجال أن أصحـحـ الأـخـطـاءـ الـخـالـفـةـ لـقوـاعـدـ الضـبـطـ المـتـعـارـفـ عـلـيـهاـ ،ـ لـكـنـيـ آـثـرـتـ أـنـقـلـ أـسـالـيـبـ الضـبـطـ وـالـتـرـقـيمـ بـصـورـتـهاـ التـيـ جـاءـتـ عـلـيـهاـ فـيـ هـذـهـ

(١) فيما يتعلق بهذا الموضوع : انظر بصفة خاصة : الترمذـيـ ،ـ بـابـ الدـعـوـاتـ .

النصوص وكنت أقدر - آنذاك - أن أقوم بدراسة أتمكن فيها من استخلاص بعض النتائج حول تطور اللغة العامة^(١) هذه النصوص .

وثلة أخطاء من نوع آخر ، غير النوع السابق ، نشأت من جراء أن طبع هذا المجلد قد بدأ قبل أن يكتمل تحرير كل المواد العلمية الازمة له . وقد أشرت في موضع آخر^(٢) إلى السبب الذي دفع لاتهاب هذا الأسلوب .

والنوع الثالث من الأخطاء التي يجب أن أشير إليها يتمثل في الرموز التي تدل على أرقام الأحاديث ، وعلى الأبواب والصفحات في مختلف الطبعات^(٣) . ولقد حاولت أن أقلل من عدد هذه الأخطاء ، وذلك بالقيام بفحص الفقرات التي تشير إليها الرموز (ومراجعتها) بعد ذكر الاستشهادات مباشرة . هذا وقد كانت الفهارس التفصيلية التي أعدتها السيد / محمد فؤاد عبدالباقي تحت عنوان : « تيسير المنفعة بكتابي : (مفتاح كنوز السنة) وَ (المجمع المفهرس لأنفاظ الحديث النبوى) (القاهرة ١٣٥٣ هـ - ١٩٣٥ م) في ثلاثة أجزاء^(٤) ، مما يسر تداول الاستعمال في هذا المعجم .

وما إن بدأ الطبع في المعجم حتى وجدتني أمام مشكلة أطلت برأسها ، ونحن مانزلا في بداية الطريق إزاء دراسة النصوص وتحريرها ، هذه المشكلة هي : كيفية تحديد عدد « الكلمات الأصول » التي تندرج تحتها النصوص ، وقد كانت القاعدة التي اختارها الأعضاء في هذا المجال هي : أن الكلمات ذات المعنى العادي جدا - هي فقط ما يتم استبعاده من مجال الكلمات الأصول ، وغني عن البيان أن نؤكد على أن هذه القاعدة لم يمكن الالتزام بها على وثيرة واحدة (وبنفس

• الترجمة الحرافية : « اللغة العامة » . (المترجم) .

(١) في تقرير أرسل إلى لجنة أكاديمية استرداد في إبريل ١٩٢٩ م .

(٢) وكما هو معروف فإن الموضع الأخرى (غير الموضع الأول) التي نشر إليها لا تتشابه مع اللقطة موضع الاستشهاد إلا تشابها عاما من حيث المعنى فقط .

• بلغ هذا الكتاب ثانية أجزاء انظر : الجزء الثاني من سنن ابن ماجه : ١٥٢٦ بتحقيق الأستاذ محمد فؤاد عبدالباقي . (المترجم) .

الخط) عدد جميع الأعضاء ، ذلك أن العنصر الشخصي - الذي كل عضو من الأعضاء - كان يستمراراً عالماً فعلاً في إحداث التأثيرات التجاذبية ، وبالإضافة إلى ذلك فإن هذه التأثيرات كانت تيزّ أيضاً في التحرير النهائي لهاته النصوص .

وهناك صعوبة أخرى مثالية « تضاف إلى ما تعلم من مشكلات : لقد كان من الخطأ أن تقوم بعملية تهليل تهريبي لحجم اللعنجم الذي تتمكن من حساب التفاصيل اللازمة » وسرعان ما اقتنعت بضرورة القيام بعملية « التحليل الكبير » للمواد التي جردها الأعضاء اللساعدون في عملية ودقة ، ليس فقط لأن طبع كل هذه المواد أمر يحيط به ححدود اللساعادات اللالية الطاحنة » بل - أيضاً - لأن طبع اللواد مجتمعة سوق بربك استعمال اللعنجم استعمالاً ميسوراً ..^(٦)

إذن تخلص السوتات الأولى - في هذا العمل - قد ألوحت إلى يالختاله طريق وسط سمح لي بتسجيل كل اللواد اللافتة - تقريباً - وفي نفس الوقت مكتبي من تفاصي اللطول اللفظ الذي قد يلحق حجم الكتاب » وقد تتمثل هذه الطريقة في : أن الكلمات اللهم - آلياً كانت أهميتها هذه - عمومات معاملة الكلمات الأصول مصحوبة بالفقرات اللاتجودة من النصوص ، أما الكلمات التي تكرر في كثرة ياللة ، أو الكلمات التي ليست لها أهمية متغيرة ، فقد سجلت فقط دون مصالحة هذه الفقرات . وللآن قلل الكلمات المستحيلة هي فقط الكلمات التي لا تستوي بآلية أهمية بالنسبة لهذا اللعنجم . وب生物科技 على ذلك قسم اللستيد إلا تجد مكتانا في اللعنجم الكلمة تستوي بآلية أهمية مهماً كذا نوع هذه الأهمية .. غير أننا نتصفح من يربك أن يجمع الروايات المختلقة للأحاديث الواحد أن يراجح أكثر من لفظ واحد متغير أو حتى أهمية .. أما فيما يتعلق بشرح الأحاديث أو العبارات التعليمة ، أو العبارات ثواب اللعنات الصعيبة فإن البحث عن كل ذلك إنما يكون في المقام الأول في شرح المحدث . هنا وقد كلام في الحسين عمل معجم خالص بالأنفاظ التي لا توجد في القواميس الأوروبيـية ..

٦- الترجمة الحرافية : المسنـلا عـلـياـ .. (الـتـرـجـمـ) ..

ولا يسعني قبل أن أختتم هذه المقدمة إلا أن أتوجه بمشاعري الفياضة بالشكر إلى كل الذين تقدموا بمساعدتهم المالية والمعنوية والعلمية خلال فترة إعداد هذا الجزء ونشره ، وبالإضافة إلى الشخصيات والهيئات التي ورد ذكرها في القائمة التي سلفت في صدر هذه المقدمة . أخص بالذكر مساعدتي وأصدقائي وزملائي : فان أرنونك ، وكراتشوفسكي ومحمد فؤاد عبدالباقي ، أولئك الذين كانت تتصف أعمالهم بروح التضحية ، وإذا جاز لي أن أنوه بعمل واحد منهم على وجه الخصوص فإني أنوه بالسيد / محمد فؤاد عبدالباقي ، فهو - من جهة - ذو دراية واسعة بعلم الحديث ، ومن جهة أخرى طالما أظهر اهتماما نزيها لم يرج من ورائه شيئا تجاه نشر المجلد الثاني .

ولا يخفى على الذين يستخدمون هذا المجلد الأول مدى العناية المستمرة التي شملته بها دار « برل » (للطباعة) وأود هنا أن أعرب عن شكري للسيد مدير الدار ولرئيس المطبعة وفريق العاملين معه .

وفي الوقت الذي أسطر فيه كلمات هذه المقدمة - والتي يصبحها إنماز المازمة الأخيرة من هذا الجزء الأول -أشعر بالحزن العميق لفقد صديقين كانوا من أكثر مؤسسي هذا المشروع حماسة وأشدهم قوة . أما أحدهما وهو السيد / فان فولنهوفن ، فقد أغمض عينيه إلى الأبد في نفس اليوم الذي تم فيه إنماز المازمة الأولى ، وأما الثاني وهو السيد / هرجورنجه ، فلقد ذهب إلى العالم الآخر قبل ظهور المازمة الأخيرة من هذا الجزء بعدة شهور قليلة (١ . ج . فنسنك : ليدن ، أكتوبر ١٩٣٦ م) .

مقدمة الثاني :

إن مسئولية تصحيح الفقرات والمراجع - بالنسبة للمعجم - وقعت على عاتقي - بصورة أو بأخرى - ابتداء من ص ٣٢٢ من هذا الجزء ، وأقول : « بصورة أو بأخرى » ، لأن الأخطاء المبينة في مقدمة الجزء الأول ص : ٩ ، ٨ ، بالإضافة إلى الأخطاء التي نجحت عن عدم فهم النص لدى بعض الأعضاء (انظر - على سبيل المثال ص ٧٦ من المجلد الأول حيث قرئ خطأ : « ألسه »

بدلا من : السه أى سه مع « ال » المعرفة) - هذه الأخطاء قد روجت وصححت بالقدر الذي يسمح به الوقت ، ومع ذلك فقد أفلتت بعض الأخطاء رغم يقظة قسم التحرير ويقظة مساعديه .

وسوف أتحدث عن طبيعة هذه الأخطاء بشكل موسع في ملزمة مستقلة تظهر بعد إتمام طبع المعجم بكل أجزائه ، وسوف تتضمن هذه الملزمة - ضمن ما تتضمنه - كلمة عن نشأة هذا المعجم وتطوره ، وتصويبات الأخطاء ، والفالرس العامة ، والتوجيهات اللازمة لطريقة استخدام المعجم .

إن المواد : « مسلمات ج : مسلمة ، مسلمون ج : مسلم ، إسلام ، سلام » قد قام بتحريرها السيد / كرتشمار ، ولكتي أصور (طول) الوقت اللازم لعملية التصنيف وعملية التحقيق والاختيار الدقيق للمواد المقدمة ، يحسن أن أشير إلى أن المواد الآنفة الذكر قد استغرق العمل فيها بمفردها شهوراً عديدة .

ومن جديد أقدم بالشكر إلى السيد / كرتشمار الذي اضطرته ظروفه لأن ينقطع عن العمل في المعجم ، كما أشكر السيدين : فان أروندونك ، وأدريانس ، لمساعدتها التي اتسمت بالدقة البالغة ، كما اتسمت بالثابرة التي لا تمل ، وكل ذلك بالرغم من الظروف الصعبة التي يمران بها (ج . ب منسج : يوليو ١٩٤٣ م) .

تبية بمناسبة التسليم الثاني عشر :

إنه لمن المناسب أن نقول كلمة تمهيدية تواكب التسليم الأول للمطبعة ، والذي أعده الفريق الجديد في قسم التحرير :

بعد أن توفى السيد فنسنث - وقد قضى أكثر من عشرين عاماً من حياته في هذا المشروع الجرىء . « المعجم المفهرس لألفاظ الحديث النبوى » : واصل السيد جوي - وقد كان أحد المساعدين في المشروع - عمله في تصنيف المواد ، وفي الثامن من إبريل من عام ١٩٤٠ م وكلت إلى الأكاديمية الهولندية للعلوم والآداب - القيام بعملية التحرير ، كجزء من برنامجها الذي تتبع فيه الاتجاه الأكاديمي .

وفي ظل الظروف الحاضرة فإن الهبات والإسهامات (المالية) المقدمة من هولندا ، ومن غيرها ، قد أوشكت على النفاد ، ولقد كان الدعم المالي من بعض الشخصيات والمؤسسات الهولندية صاحب الفضل الأكبر في ضمان مواصلة سير العمل ، وقد استطعنا بفضلها أن نبدأ - في عام ١٩٤١ - في طبع هذه الأصول المسلمة إلى المطبعة .

وغمي عن البيان أن أقرر أنه مع عمل ضخم كهذا الذي نعمل فيه ، حيث تلعب وجهات النظر الشخصية دوراً كبيراً فيما يتعلق باختيار الفقرات والإحالات - فلا شك أن مناهج عديدة تطرح نفسها في هذا المجال . وبالنسبة لي قد استطعت أن أحذث تغييراً طفيفاً في تطبيق النظام الذي عرض في ص ٩ من مقدمة الجزء الأول .

يتمثل هذا التغيير في أنني لم أهمل - بشكل عام - أية فقرة أو أية إحالة قبل أن ألتزم بتصنيفها تحت كلمة أخرى من الكلمات الأصول التي تكون أكثر أهمية ، وإذاً ففي حالة تطبيق هذا المنهج تطبيقاً حرفيًا فسوف يتحقق الاختصار المطلوب في حجم المعجم .

وبسبب نقص المواد المتاحة فقد وضعت العلامة □ إزاء عنوان الكلمة الأصل لأشير إلى أن هنا فقرات لم تذكر وكان من الواجب ذكرها ، ويلاحظ أن هذه العلامة تتوقف ابتداء من ص ٣٧٧ .

أما العلامة * (النجمة) والتي كانت ترد في المجلد الأول لتدل على أن بند المادة يشمل العدد الكلي للفقرات التي توجد فيها الكلمة موضع البحث ، (انظر ظهر الصحيفة)^(١) فإنها تختفي هنا ، إذ بسبب اختلاف الآراء الشخصية حول ضرورة تفضيل هذه الكلمة أو تلك ، أو هذه الفقرات أو تلك ، فإن قسم التحرير لم يستطع أن يعرف - على وجه التحديد - ما إذا كان بند الكلمة يحتوي

(١) لعله يقصد الاختصارات الموجودة بالصفحة التالية في النص الفرنسي (المترجم) .

على كل الفقرات أو ينقصه منها شيء^(١) . وإضافة إلى ما سبق ، وبسبب الخلط في الفهم فقد حدث أن استعملت هذه العلامة السابقة استعمالا خاطئا في بعض الأحيان .

وإذن فالعلامة □ أشير بها إلى أن بند المادة لم يستعمل على كل أرقام الفقرات التي ترد فيها الكلمة المطلوبة ، كما أشير بها إلى أنني حين أهل بعض الفقرات أو الإحالات فاني أتعهد بإظهارها تحت كلمة أخرى من الكلمات الأصول .

وفي النهاية أحرص على أن أقدم شكري للسيدين / أديريانس ، وفان اروندونك وجويه لدعمهم العلمي الذي لا يرجون من ورائه نفعا ، كما أشكر أيضا السيد / كرتشار الذي يعمل بانتظام في هذا المعجم من عام ١٩٤٠ على مساعدته المخلصة (ج . ب منسنج : نوفمبر ١٩٤١ م) .

مقدمة المجلد الثالث :

إنه لما يحزنني حزنا عميقا أن تظهر مقدمة الجزء الثالث من المعجم حاليا من توقيع عالم متخصص في مجال الدراسات العربية والإسلامية ، إن السيد الأستاذ ج . ب منسنج الذي أعرب عن قصده ، في مقدمة الجزء الثاني التي ظهرت في يوليو ١٩٤٣ م ، في إصدار ملزمة تفسيرية تظهر بعد اكتمال المعجم - قد مات في ٢٢ أكتوبر من عام ١٩٥١ م ، بعد مرض ألاجأه إلى أن يلغى المهمة التي كان يشغلها في ليبيا من قبل منظمة الأمم المتحدة .

وما يؤسف له أيضا أن السيد كرامرز ، زميله وأقرب الأصدقاء إليه ، قد مات بعده ببضعة شهور ، هذا ولم يقدر لي أن أكون موجودا في هولندا أثناء

(١) يقصد منسنج أن النجمة المفردة كانت في المجلد الأول تدل على أن باب الكلمة يشير إلى كل الموضع التي توجد فيها هذه الكلمة ، أما في هذا المجلد فلا مكان لهذة النجمة ، لأن اختلاف الأعضاء في تحديد الكلمات لا يمكن قسم التحرير من حصر الفقرات التي توجد بها الكلمة موضع البحث . (المترجم) .

الحرب ، وبالتالي لم تتح لي فرصة مراقبة سير العمل في المعجم ، ولا معرفة تفاصيل إعداده بين عام ١٩٤٣ وعام ١٩٤٨ م .

ومنذ أن بدأت إقامة السيد / منسج في ليبيا وحتى عام ١٩٥٤ تولى العمل في المعجم في هذه الفترة السيدان : و . ب دي هاس ، و : ج ب لون ، وكان يساعدهما الأستاذ منسج أثناء حياته ، كما كان يساعدهم الأستاذ محمد فؤاد عبدالباقي من القاهرة ، وقد تفضل بقراءة التجارب المطبوعة الأخيرة بروح ملخصة لا تعرف الكلل ، وبأستاذية كاملة في هذا الموضوع ، ولقد أدى هذان العلمان الشابان (دي هامس وج . ب لون) خدمة جليلة بملء الفجوة التي شفرت بوفاة الأستاذ منسج واستمرت حتى تولى الحرر الجديد العمل والذي أرجو أن يقوم بكتابة مقدمة الجزء الرابع .

بعد مغادرة السيد / دي هاس والسيد / فان لون ، حل محلهما السيد / ج . ت . ب دي بروين ، والسيد / ه . س رويت ، وهو ما يستحقان الاعتراف بالجميل من كل الذين تحملوا مسئولية التنظيم في هذا العمل .

وإننا لنقدر - أعمق التقدير - تلك الخدمات التي قدمتها دار برك و والتي تثلت في استمرارها المتواصل في وضع الآلات الفنية لطبعتها الشهيرة تحت تصرفنا ، هذا ومن نافلة القول أن نقرر أن إتمام العمل في هذا المجلد كان أمرا مستحيلا لو لا المساعدات المالية النفيسة ، والمساعدات المعنوية التي تقدم بها كل هؤلاء الذين سجلت أسماؤهم على الغلاف (س . س يرج : اليدن ٢٢ إبريل ١٩٥٥ م) .

مقدمة المجلد الرابع :

مع ظهور المئذنة الثامنة والعشرين يقدم قسم التحرير للجمهور المجلد الرابع من هذا المعجم ، ولقد كانت توقعات الأستاذ فنسنك حين عرض خطته في المعجم على الأكاديمية الملكية للعلوم بولندا عام ١٩١٦ ، أن خمسة مجلدات سوف تكفي لاستيعاب الكتاب بتمامه ، وهذا نحن الآن ، وبعد أن وصلنا مع المجلد الرابع

إلى مادة « قمر » نستطيع التكهن بأننا سوف نضطر لتجاوز الحدود التي توقعها سلفنا الشهير (فنسنٹ) بعدة ملازم على الأقل .

ولا ينحصر سبب التجاوز في عنصر « عدم التيقن » الذي يعتبر خصيصة لازمة لكل عمل ضخم مثل العمل في المعجم ، بل يرجع السبب أيضاً إلى اختلاف المناهج التي تطل برأسها حول خطة البحث على امتداد سنوات العمل ، ونتيجة لرغبة « فنسنٹ » في تقديم عمله للعلماء بأقصى سرعة ممكنة ، فإنه قد أهمل جانباً ذكر الأحاديث المختلفة من حيث اللفظ المتفقة من حيث المعنى ، وإضافة إلى ذلك فقد شرع فنسنٹ في نشر الملازم الأولى قبل أن يكتمل له التصنيف النهائي لآلاف البطاقات الخاصة بالموضوع ، أما الفقيد منسنج الذي تذكر له جدارته في مجال الإعداد الدقيق للمواد فإنه قد نجح - ابتداء من نشر المجلد الثاني - في اقتداء خطة شملت الأحاديث مع ذكر الاختلافات والفرق بين الدقيقة بقدر المستطاع - ثم جاء دي هاس وفان لون ، ومن بعدهما : دي بروين ، فاقتدوا أثر منسنج وساروا على نهجه بحيث يمكننا أن نقرر أن المعجم قد عاد شيئاً فشيئاً ليسير في حدود الخطة التي رسمت له أولاً .

ليس بدعاً - وسط هذه الملابسات - أن تسرب عدة من الأخطاء وتظهر في كل المجلدات التي نشرت من قبل . ولقد كان أمراً ضرورياً - حين ظهرت المجلدات الثلاثة الأولى - أن يلحق بها صحيفة أو أكثر تتضمن الإضافات والتصويبات ، وبرغم من ذلك فقد ظلت الأخطاء تتكتشف وتظهر بصورة تحولت معها قوائم التصويب الملحقة إلى قوائم ناقصة ، ولعل في هذا ما يبرر عزمنا على نشر قائمة إضافات وتصويبات تلحق با آخر ملزمة من المعجم ، وفي نيتنا أن تصدر هذه التصويبات في ملزمة مستقلة تتضمن تصويب كل الأخطاء الموجودة في كل أجزاء المعجم ، ونعتقد أنها بذلك نستطيع أن نيسر استخدام المعجم وأن نستكمل - بقدر الإمكان - النقص الذي وقع في الأجزاء التي ظهرت من قبل .

ويطيب لنا أن نفتتح هذه الفرصة لنجدد الإعراب عن مشاعر الشكر والامتنان لـ هيئة اليونيسكو ، وبصفة خاصة « المجلس الدولي للفلسفة والعلوم الاجتماعية » على المساعدة السخية التي كان يمنحناها طوال سنوات عدة ، كما

نتقدم بالشكر إلى السيد الأستاذ س . س . برج على ما قدمه للمعجم من خدمات دائمة ، ووسط ظروف صعبة تحطها المعجم الآن (ج . بروجان : ليدن . نوفمبر ١٩٦٢ م) .

المجلد السابع :

بظهور هذا المجلد السابع يكتمل المعجم المفهرس لألفاظ الحديث النبوى ، ذلك العمل الذى أخذ زمام المبادرة فيه ، منذ أكثر من نصف قرن ، الأستاذ أ . ج فنسنك وذلك في عام ١٩١٦ م ومهما يكن من أمر المسائل التي لم يتحقق تفزيدها بعد ، فإننا لا نشك في أن المعجم يعتبر الآن هو الوسيلة الوحيدة التي تقدم خدمات مفيدة للمستعرين وللإسلاميين المهتمين – بصورة مباشرة أو غير مباشرة – بالأدب المترافق لأطراف الحديث النبوى^(١) .

وفي اللحظة التي تخرج فيها آخر ملزمه في هذا المعجم من المطبعة – وبعد أكثر من ٥٠ عاما من مبادرة الأستاذ فنسنك – يطيب لنا أن نتقدم بالشكر إلى دار بول في ليدن على استمرارها في طبع هذا المعجم على امتداد هذه الفترة المتطاولة ، وبصبر يكتب لها في لوحة الشرف ، بل ويشير إلى أن هذه الدار كم هي جديرة بأوثق الصلات بعالم المهتمين بالإسلام وباللغة العربية ، كما نتقدم بالشكر أيضا إلى مطبعة « الدارالقيمة » على ما قدمته من إسهامات فنية ساعدت بها في تصويريات عديدة في الأجزاء الأخيرة من المعجم .

وما يؤسف له أن هيئة اليونيسكو قد اضطرتها ظروفها لأن توقف دعمها المالي لهذا المشروع قبل أن يكتمل العمل فيه ، وإننا لنحرض – بالرغم من ذلك – على أن نتقدم بالشكر إلى هذه الهيئة على ما قدمته من مساعدات سخية استمرت طيلة عشر سنوات ، كما نحرض على أن نتقدم بخالص الشكر للمؤسسة الهولندية للأبحاث العلمية النظرية على مساعداتها المالية المتكررة سواء في مجال إعداد النصوص أو في مجال نشرها .

(١) الترجمة الحرفة : الحديث الإسلامي .

وقد كان بودنا أن نتوجه بالشكر إلى كل الأسماء التي ساعدت في هذا المعجم ، ييدأنا - وللأسف - وجدنا أنه من الصعب أن نذكر أسماء بلغت أكثر من ثلاثةين اسمًا لشخصيات مختلفة ، ما بين طلاب ، ومساعدين ، وعلماء ، وكلهم قد شاركوا في هذا العمل وعلى فترات متباينة .

إن هذا المعجم خير مثال للعمل الجماعي ^(١) . وإلى هذه الروح المخلصة التي تحملت بها جماعة العمل في نزاهة وترفع يرجع الفضل في بلوغ المشروع إلى هذه النهاية الطيبة ، بالرغم من أنه كان منذ بدايته مغامرة غير محسوبة العواقب على حد تعبير « فنسنط » في مقدمته التي قدم بها الجلد الأول من المعجم . (ج . بروجمان) .

(١) الترجمة الحرافية : عمل الفريق .

إضافات و تصويبات المجلد الأول

تفصل بهذه الاضافات والتصوريات : م . م فان أرندوك ، دورنج ، محمد فؤاد عبد الباقي ، فوك ،
م . جويندي كيرنكامب ، كراتشوفسكي ، كريشكو ، ا . زكي باشا .

الخطأ	الصواب	سطر	صحبة
بدلا من م بيع ٧٥،٩	يُفرا: طبيع ٩	١٠	ا، ب
بدلا من نطاقات	يُفرا: نطاقاً	١	١، ٤
بدلا من حل ٤	يُفرا حل	٣١	١، ٤
بدلا من تبني	يُفرا تبني	٣٢	١، ٤
بدلا من نصروا	يُفرا نصروا	٣٥	١، ٥
بدلا من صلاة	يُفرا العمل في الصلاة	١٣	١، ٦
بدلا من فتراضي	يُفرا فترائي	٢٢	١، ٦
بدلا من رخصه	يُفرا رخصه	٢٢	ب، ١٠
٥ بدلا من	يُفرا ١٥	١٥	١، ١١
- - -	يضاف: م رضاع ٩٧ (طلاق ٣٢)	٢٠	١، ١٢
- - -	يضاف: م رضاع ٦٠ (طلاق ٢٥) ، طلاق ٢٣ -	٢٠	ب، ١٢
- - -	(رضاع ٩)		
بدلا من: فيظلل	يُفرا: فيظل	٢١	١، ١٣
بدلا من عاص	يُفرا عاص	٢٥	ب، ١٤
بدلا من كراهية	يُفرا كراهية	٨	١، ١٥
بدلا من بادب	يُفرا أدب	٣١	ب، ١٥
بدلا من أجاج	يُفرا أجاج	٧	ب، ١٦
	قد أجزت في صدقتك ط	٢٣	ب، ١٦
- - -	يُدرج: أقضية ٥٣		
بدلا من: لاجر	يُفرا: لاجرًا	٢٩	١، ١٨٠
١٧ بدلا من	يُفرا ١٢	٣٧	ب، ٢٠
١٤٥ بدلا من	يُفرا ٤١٥	٢٠	ب، السطر الأخير
٦ بدلا من	يُفرا ٢	١٣	١، ٢١
بدلا من ثقائق	يُفرا ثقائق	١٦	١، ٢١
٢٧ بدلا من	يُفرا ٢٧١	١٦	ب، ٢١

الخطأ	الصواب	صحيفة سطر
- -	يضاف: ث بيع ٤٧	٢٨، ٢١ ب
بدلا من : مُفيثا	يُفرا مُفيثا	٢١، ٢١ ب السطر الأخير
١٠٩ بدلا من	يُفرا	٣٢ ب، ٢٢
بدلا من: يبلغ	يُفرا بلغ	٣١ ١، ٢٣
- -	يضاف: م رضاع ١٢٤ (طلاق ٥٩)	٢ ٢٢ ب
بدلا من : وسبعين	يُفرا : وسبعين	٥ ١، ٢٤
- -	تشطب : النجمة. وكذلك تشطب	١٦ ١، ٢٤
من: ص ٢٨، ١ سطر ٦ ، ومن:		
ص ٣٣ ، ب ، سطر ٦		
بدلا من وأخذ	يُفرا واحد	١، ٢٤ السطر الأخير
بدلا من تجارات	يُفرا : تجارات	٧ ٢٧ ب
بدلا من المخذ	يُفرا المخذ	١٦ ١، ٢٨
- -	يضاف: حُم ٦ ، ١٣٧	١٤ ١، ٢٩
لعل قد وفقت في وضع		٢١ ١، ٢٩
الصيغ : أخرى وأخريات الى جانب آخر ، آخرة .. الخ ، بالرغم من أن قوانين الاشتلاف بالمعنى الدقيق - تعارض ذلك.		
بدلا من: ومتى	يُفرا: ومتى	٣٣ ٢٩ ب
بدلا من حرمها	يُفرا: حرمها	٩ ٣٠ ب
بدلا من : يُبت	يُفرا : يُبت	٩ ٣٠ ب
بدلا من: يُغيظه	يُفرا يُغيظه	١٤ ١، ٣١
وكذلك ص ٣٣ ، ١ سطر ٢ ، ٤		٢٣ ٣٢ ب
بدلا من مؤخر ، مؤخرة	يُفرا : مؤخر ، مؤخرة	
- -	يضاف: لا والله إنه قد زنى الآخر	٢٠ ٣٣ ب
- -	م حدود ، - خ طلاق ١١	
بدلا من: يُرضعن	يُفرا: يُرضعن	٢٧ ٣٤ ب

الخطأ	الصواب	صحيفة سطر
- -	يضاف: (رابع أيضاً آذُرُ)	٩ ١,٣٧
بدلا من فكت	يُفرا : فكب	١٠ ١,٣٧
- -	بين سطر ٢٥ وسطر ٢٦ يُدرج:	١١,٣٩ ^(١) -
	ثم أفرغ في قلح من إداوة	
	نَ قيام الليل ١٢	
بدلا من تفسير	تَ تفسير	٣٠ ١,٤١
بدلا من الإذخر	يُفرا الإذخر	٢ ٤١, ب
بدلا من عهد	يُفرا عهد	٢٨ ١,٤٣
بدلا من حم	يُفرا حَم٤	٣٣ ٤٤, ب
بدلا من مَ	يُفرا نَ	٤ ١,٤٥
- -	ويضاف: مَ فسامة ٦	
بدلا من خناizer	جنايز	٢٧ ٤٥, ب
بدلا من ١٣	طلاق ١٣	٣٣ ٤٥, ب
بدلا من أدنى	أذنٰ	١٠ ٤٧, ب
بدلا من أذنته	أذنِه	٢٠ ١,٤٨
بدلا من الفلة	الفيلة	٣٠ ١,٤٨
بدلا من الأذان	الأذان	٤٨ ٤٨, ب
بدلا من حم	يُفرا مَ	١٨ ٥١, ب
	فارب ما جاء به حم ٤ ٦٧ ،	١٠ ١,٥٢
	يضاف حم حج ٢٠٢ ،	٢٨ ١,٥٢
	يضاف حم ٢٦٢ ،	١٠ ٥٢, ب
بدلا من وكمثل	كَمثُل	١٦ ٥٢, ب
بدلا من منافقين	مَ منافقين	١٢ ٥٤, ب
بدلا من منع	يُفرا مُنْعَ	٣٢ ١,٥٦
- -	يضاف: مَ - ضاع ٩٨ (طلاق ٣٣)	٧ ٥٧, ب

(١) ساقطة من النص الفرنسي

الخطا	الصواب	صحيفة سطر
- -	يضاف: (طويل)	٧ ١,٥٨
- -	يضاف: ذا صاحب ١٥	١٥ ١,٥٨
بدلا من: الأولى	يُفرا: الأولى	١٧ ١,٥٨
بدلا من أرب	يُفرا: زَرْب	٢٠ ١,٥٨
- -	يُلْفِنَ: السطر كله	١٤ ، ب ١,٥٨
بدلا من فيفضل	يُفرا: فَلَيَقْضِ	٢١ ، ب ٥٩
بدلا من فيفضل	بُدرج: فلم تَرُأْ إِنْدَهْ حَتَّى	٦ ، ب ٦٠
بدلا من فيفضل	مات حَمَ ١١ ، ٢	
بدلا من اشت	يُفرا: اشت	٤ ١,٦١
بدلا من حَمَ	يُفرا: خ	١٥ ١,٦٢
- -	يضاف: (راجع أيضا حرف السين)	١٤ ١,٦٣
- -	يضاف: (راجع أيضا حرف السين)	١٩ ١,٦٣
- -	بُدرج: قاعدا على أسلفة المشربة	٢١ ١,٦٣
- -	رم رضاع ٩٧ (طلاق ٣٢)	
بدلا من أصلوا	تُلْفِنَ النجمة	١٧ ، ب ٦٣
بدلا من أصلوا	تُفْرَا أصلوا	٢٦ ، ب ٦٣
١٨٢، ٦	يُفرا:	٢٨ ١,٦٤
٦، ١٨٢، ٤		
١٤٣	يُفرا: ١٤٩	١٣ ١,٦٧
بدلا من أفق	أَفْقِي	١٠,٦٧
بدلا من حَمَ	جَهَ	٢٢ ، ب ٦٧
وإذا أَفْيَنْ مُعلَّم	أَفْيَقَ	٢٧ ، ب ٦٧
- -	بُدرج: رضاع (٦٧) (طلاق ٣٢)	
بدلا من إكاف	يُفرا: إِكَافُ	٣١ ١,٦٨
بدلا من فيما تحمل فليلقط ما	يُفرا: فَما تَحْمَلْ فَلَيَقْطُعْ وَمَا	١٨ ١,٦٩

(١) الصحيح سطر ٦

الخطا	الصواب	صحيفة مطر
بدلا من : أطعمة	جـهـ أطعـمـة	١،٧١ السـطـرـقـلـلـاـخـيـرـيـقـرـاـ
بدلا من تأكله	يـأـكـلـهـ	١٠،٧٢ ١٠،٧٢
بدلا من أن	أـنـ لـاـ	١٤،٧٢ ١٤، بـ
بدلا من أكمة خباء	أـكـمـةـ خـبـاءـ	١٣،٧٦ ١٣،
بدلا من حم	حـمـ	١٥،٧٦ ١٥،
- -	سـطـرـ٢٥ـ وـسـطـرـ٢٦ـ	٢٦،٢٥ ١،٧٦
بدلا من رسول	رسـوـلـ	٩،٧٦ ٩، بـ
بدلا من من أول	مـنـ أـوـلـ	١١،٧٦ ١١، بـ
بدلا من يقرأ	يـقـرـأـ	١٤،٧٦ ١٤، بـ
- -	يـضـافـ	٨،٧٧ ٨، بـ
- -	يـُدـرـجـ	٢٦،٧٧ ٢٦، بـ
بدلا من المهيـنـ	المـهـيـنـ	٢٧،٧٩ ٢٧، بـ
بدلا من خـافـةـ	خـافـةـ	٣٠،٨٠ ٣٠،
أيضا نفس التصويب بالنسبة إلى: ص ٨١ بـ ، سطر ٢٤ ، ص ١٧٧ بـ سطر ٢٩		
بدلا من أغـنىـ	أـغـنىـ الشـرـكـاءـ	٢٣،٨٠ ٢٣، بـ
بدلا من للـهـ	للـهـ	١٩،٨١ ١٩،
بدلا من آدـعـنـ	آدـعـنـ	٩،٨٢ ٩،
بدلا من غـطـاسـ	غـطـاسـ	٣،٨٣ ٣،
بدلا من الرـفـقـ	الـرـفـقـ	١٣،٨٣ ١٣،
بدلا من مـطـرـاءـ أوـ مـطـرـاءـ	مـطـرـاءـ اوـ مـطـرـاءـ	١٤،٨٤ ١٤، بـ
بدلا من لأنـ	لـأـنـ	١٨،٨٤ ١٨، بـ
- -	يـضـافـ	١٩،٨٤ ١٩، بـ
بدلا من فـرـأـيـتـ	فـرـأـيـتـ	٢٤،٨٤ ٢٤، بـ
بدلا من فيهـ	فـيـهـ	٢،٨٧ ٢،
بدلا من يـثـرـعـ	يـثـرـعـ	٢٥،٨٧ ٢٥، بـ

صفحة سطر	الصواب	الخطأ
١٢، ب، ٨٨	يُقرا	بَلَى
١٦، ب، ٩٣	يُقرا	هَلْكَةٌ
١٦، ب، ٩٥	يُقرا	مُوتان - حَمٌ ..
١٧، ١، ٩٧	يُقرا :	تُسْمُون
١٣، ١، ٩٩	يُقرا	فَاتِوا
٨، ب، ١٠١	يُضَاف	مَ رَضَاعٍ ٨٩ (طَلَاق٢٤ ، ٣٦).
١، ١، ١٠٢	يُقرا	وَسْدٌ
٤٣، ١، ١٣٠	أيضاً: ص ١٣٠، ١، ٤	
٢٢، ب، ١٠٤	يُقرا	الْقَدْرُ
١٦، ب، ١٠٥	يُقرا	حَرِيصٌ تَأْمُلُ
١١، ١، ١٠٦	يُقرا :	سَوْءًا
٩، ١، ١٠٧	يُقرا	جَهَ
٩، ١، ١٠٨	يُقرا	جَهَ زَهَدٌ ٣١
٣١، ١، ١٠٨	يُقرا:	تَهْجِدُ
٢١، ١، ١٠٩	يُقرا	اَزْدَدُ
٣٠، ١، ١٠٩	يُحَذِّفُ	حَمٌ ٣ ، ١٣٠ ، ٢٤٩
٢٨، ب، ١٠٩	يُقرا :	لَيَارْزَنْ
١٨، ١، ١١٠	يُضَاف	حَمٌ ٣ ، ١٣٠ ، ٢٤٩
٢٧، ب، ١١٠	يُقرا :	تَكْلِيمٌ
٢٨، ب، ١١٠	يُقرا	الْمَسْجَدُ
١٩، ١، ١١١	يُقرا	مَتَلٌ
١٩، ١، ١١١	يُقرا:	بَطْشٌ
٢٦، ١، ١١٢	يُقرا:	بَرْزَنْ
٢٤، ١، ١١٤	يُقرا:	الْمُؤْمِنُونَ
١٤، ١، ١١٥	يُقرا:	الْكَرْمُ
٣، ١، ١١٧	يُقرا	كَفَهٌ وَكَذَلِكَ . هِي ٢٣ ،
١	ب ١ س ٤ يُقْرَا كَفَهٌ	بَدْلًا مِنْ كَنْفَهٌ (٤)

					١١٩
-	-	٤٨٦ ، ٣	حرام أمناً حم	يُدرج	٢٠ ، ١٩
بدلا من وجزي			وجزي	يُقرا	٢١ ، ١٢٠
بدلا من دولا			دولا	يُقرا	٢٤
بدلا من دينه			دينه	يُقرا	٢١ ، ب ، ١٢٠
			يُحذف السطر		١١ ، ١٢٢
-	-	٦٨	خ صلاة ١٤ ، ، ط نداء	:	١٨ ، ١٢٣
بدلا من أني			أني	يُقرا	٢٧ ، ١ ، ١٢٤
بدلا من أني		يضاف :	م - رضاع ١٠١ (طلاق ٣٢)	يُقرا	٨ ، ١ ، ١٢٤
بدلا من هامة			هامة	يُقرا (في	٢٠ ، ١ ، ١٢٥
				(الموضعين)	
بدلا من بطر			بطر	يُقرا :	٢١ ، ١ ، ١٢٥
بدلا من الملائكة			والملائكة	يُقرا :	٢٢ ، ١ ، ١٢٥
بدلا من تقدس			يُقدس	يُقرا	١٢٥ ، ب السطر قبل
					الأخير
بدلا من برة			برة	يُقرا	٢١ ، ب ، ١٢٦
بدلا من		يضاف :	درى الآت	يُقرا	١ ، ١ ، ١٢٧
-	-	م رضاع ٨٢ (طلاق ١٧)		يضاف :	٢٨ ، ١ ، ١٢٩
بدلا من رضاع		م رضاع ١٠١ (طلاق ٣٣)	رضاع	يُقرا :	٢٣ ، ب ، ١٢٩
بدلا من قط			قط	يُقرا :	٤ ، ١ ، ١٢٢
بدلا من الأزوة			الأزوة	يُقرا :	١١ ، ب ، ١٢٢
بدلا من ارزق			ارزق	يُقرا :	٣٤ ، ب ، ١٢٤
-	-		يُحذف السطر		١ ، ١ ، ١٢٦
بدلا من حم ٣٧٧		يُقرا :	حم ٣	يُقرا :	٢١ ، ب ، ١٢٨
بدلا من حم ٣٤١		يُقرا :	حم ٢	يُقرا :	٢٢ ، ب ، ١٢٨
بدلا من فإنهم		يُقرا :	فإن هم	يُقرا :	٢٣ ، ب ، ١٢٩
-	-	طلقها طلاقاً باتاً - رضاع	يُدرج		٨ ، ١ ، ١٤٢
					١١٦ (طلاق ٥١)

الخطأ	الصواب	صفحة سطر
-	يَاجْرَجْ بُجْرَةِ	١٤٣ ، ب ١٤
بدلاً من أشحّة	يَقْرَأُ : أَشْحَةٌ	١٤٣ ، ب ١٥
بدلاً من كان	يَقْرَأُ : كَانَ	١٤٤ ، ب ١١
-	يُدْرِجُ : وَتَقُولُ بِجِيرَةِ اللَّهِ . حَم ، ١٣٧	١٤٦ ، ١ ، ٩
بدلاً من يتزوجوه	يَقْرَأُ : يَتَوَجَّهُ	١٤٦ ، ١ ، ١٢
لقد كدت أن أبادته بالذى قلت لي	نَسْتَ صَلَاتَهُ أَرْبَعِينَ صَبَاحًا ذَا شَرِبةٍ	١٤٦ ، ١ ، ٢٠
م طلاق ٢١ (رضاع ٨٨)	بُلْرِجُ : بَادِأ	١٤٩ ، ب ١١
م رضاع ٩٧ (طلاق ٣٢) .	يَضَافُ	١٥١ ، ١ ، ٢٧
بدلاً من تراويف	يَقْرَأُ : تَرَوِيفٌ	١٥٢ ، ب ١ ، ٢
بدلاً من واحدة	يَقْرَأُ : وَاحِدَةٌ	١٥٤ ، ١ ، ٢٨
بدلاً من صلاحها	يَقْرَأُ : صَلَاحَهَا	١٥٦ ، ١ ، ٨
بدلاً من صحته	يَضَافُ : صَفْحَتَهُ	١٥٧ ، ١ ، ٩
بدلاً من هشة	يَقْرَأُ : هَشَةٌ	١٥٧ ، ١ ، ١٩
بدلاً من واليّان	يَقْرَأُ : وَالِيَّان	١٥٨ ، ب ٢٠
بدلاً من أصاحٍ	يَقْرَأُ : أَصَاحِي	١٥٩ ، ب ١ ، ١٥٩
بدلاً من مبرورة	يَقْرَأُ : مَبْرُورَةٌ	١٥٩ ، ب ٣٠
بدلاً من جه	يَضَافُ [وَافِرٌ]	١٦٠ ، ب ٧
بدلاً من برارٌ	يَقْرَأُ : بَرَارِيُّ	١٦٢ ، ١ ، ٢٤
بدلاً من ١٠	يَقْرَأُ : ١٠	١٦٢ ، ١ ، ٣١
بدلاً من شرٌ	يَقْرَأُ : شَرٌّ	١٦٣ ، ١ ، ٥
بدلاً من الله ^(٣)	يَقْرَأُ : اللَّهُ	١٦٣ ، ١ ، ١٨
بدلاً من ٢	يَقْرَأُ : ٦	١٦٣ ، ١ ، ٤٠
	السطر الأخير	

الخطأ	الصواب		صحيفة سطر
بدلا من من	ومن	يُقرا :	١٢ ، ١٦٤
بدلا من تباراً	تبارى	يُقرا :	٢٤ ، ١٦٤
بدلا من المتابرين	المتابرين	يُقرا :	٢٥ ، ١٦٤
٢٧٩ بدلا من	٢٦٩	يُقرا :	٢٩ ، ١٦٤
بدلا من عظم	عظم	يُقرا :	١٦٤ ، ب السطر الثالث . يُقرا :
			من أسفل
بدلا من خَ		يُقرا :	١٦٥ ، ب ٢٥
بدلا من يَرْجِع	يُرْجِع	يُقرا :	١٦٦ ، ١٣ ، ١٧ ، ١٩ ، ١٩
بدلا من أصلته	أصلته	يُقرا :	٢٢ ، ١ ، ١٦٦
بدلا من أَدْنَى	أَدْنَى	يُقرا :	١٦٧ ، ب ١٩
بدلا من أَصْلٍ .. وَتَضَلُّونَ	أَصْلٍ .. وَتَضَلُّونَ	يُقرا :	٢٧ ، ١٦٧
٣١٠١١ حَمَّ بَيْنَ رُقْمَيْ		يُدرج :	١٦٨ ، ١ ، ١١ (١)
بدلا من مواقب	مواقف	يُقرا :	١٦٨ ، ١ ، ١٢
فيزورون ربيم فيرز لم عرضه		يُدرج :	١٧٠ ، ب ٤
١٥ ت جمه			
حاحتكن		حاحتكن	
بدلا من الابرص	برص	يُقرا :	٣١ ، ب ١٧٠
بدلا من رجاء بيرلتها	... رجاء تزليتها	يُقرا :	١٣ ، ١ ، ١٧١
بدلا من حائقية	حافيه	يُقرا :	٣٠ ، ب ١٧٤
بدلا من كامل	[وافر]	يُقرا :	١ ، ١٧٧
بدلا من بعنق	بعنق	يُقرا :	٢٠ ، ب ١٧٨
بدلا من فلابابيك	فلابابيك	يُقرا :	١٢ ، ب ١٧٩
بدلا من فرحاً	فرحاً	يُقرا :	٢٢ ، ب ١٧٩
بدلا من الكفين	الكفين	يُقرا :	١٠ ، ١ ، ١٨٠
بدلا من ضشك	ضشك (أو) ضشك	يُقرا :	٢٣ ، ب ١٨٠
بدلا من بشر	بشر	يُقرا :	٣ ، ١ ، ١٨١
الأثير ٨٠ فليشـر (انظر : ابن		يُقرا :	٦ ، ١ ، ١٨١

الخطأ	التصويب	سطر	صحيفة
بدلاً من : مضائل	فضائل	١٨١ ، ب ١٨	
بدلاً من : جم	خ	٢٢ ، أ ١٨٢	
بدلاً من جم	خ	٢٤ ، ب ١٨٣	
بدلاً من : بط	بط	٥ ، أ ١٨٨	
بدلاً من : ينطا	يُنطا	١٣ ، أ ١٨٨	
بدلاً من : من	عن	٢٩ ، أ ١٨٨	
بدلاً من بطارقة	بِطْرِيقَجْ بِطْارِقَة	١ ، ب ١ ١٨٩	
بدلاً من عملنا	عَمِلْنَا	١٧ ، أ ١٩٠	
بدلاً من والزوج	وَالرَّوْج	٢٧ ، ب ١٩٠	
الحرق .. والفرق	الحَرْق .. وَالفَرْق	١٤ ، ب ١٩١	
غرة عبد أو أمة	غُرَّةْ عَبْدٌ أو أَمَّةٌ	٢٠ ، أ ١٩٢	
بدلاً من أفضضن	أَفْضَضْنَ	٣١ ، أ ١٩٣	
بدلاً من يغضبه	يَغْضِبْه	١٨ ، ١٩٤ ^(١)	
بدلاً من تبعث	تَبَعَّثَ	١٠ ، أ ١٩٥	
	(ما ، بعد كلمة « تقول »)	٣١ ، أ ١٩٥	
بدلاً من ابتعث	تَبَعَّثَ	١٤ ، ب ١٩٥	
بدلاً من حين ابتعثه	مِنْ حِينَ ابْتَعَثْهُ	٢٠ ، ب ١٩٥	
بدلاً من الشّرّاون	الشّرّاون	١٩ ، أ ١٩٨	
بدلاً من شجرة	شَجَرَة	٢٦ ، ب ١٩٩	
م - رضاع ١٢٥ (طلاق : ٦١، ٦٣)	يضاف :	٢ ، أ ٢٠٠	
بدلاً من قوانص	فَرَائِصَ	٢٩ ، أ ٢٠٠	
بدلاً من يس	يَسِ	٣٣ ، أ ٢٠٠	
بدلاً من فيبغضني ببغضهم	فَيَبغْضُنِي بِغَضْبِهِمْ	٢٥ ، ب ٢٠٠	
خ	م	٢٨ ، ب ٢٠١	
إذا	إِذَا	٣٥ ، ب ٢٠٢	
بدلاً من ابذقر	ابذْقَرَ	٣٢ ، ب ٢٠٤	

(١) موقع الخطأ هو : ص ١٩٤ ، سطر ١٨ .

الخطا	الصواب	صحيفة سطر
مشتبهة	مشتبهة	٢٥ ، ٢٠٥
بدلا من هذه	هذا	٣١ ، ٢٠٧
بدلا من يزوجها	يزوّجها	٣٠ ، ٢٠٩
بكور	بكور	٣٠ ، ٢١٠
بدلا من ٢	٦	٣ ، ٢١٠
بدلا من بُكريات	بُكريات	٩ ، ٢١٠
بدلا من طرفي	طريق	١٦ ، ٢١٠
بدلا من فتنة صيحة عبيدة	فتنة صيحة عبيدة	٢٩ ، ٢١٠
بدلا من عليه	عليها	٩ ، ٢١١
بدلا من جهه	ن	٤ ، ٢١٢
بدلا من إن البكاء فالق كبدى	أن البكاء فالق كبدى	٣٠ ، ٢١٢
بدلا من يضاف	يضاف	٣١ ، ٢١٢
بعصينا	يعصينا	١٢ ، ٢١٣
بدلا من الصوف	الصوف	١٥ ، ٢١٣
بدلا من وقطادة	[كامل]	٢١٣ ، ب السطر الأخير
بدلا من الحجامة	وتحادة	٢٥ ، ٢١٤
بدلا من يبلعه حق	الحجامة	٣١ ، ٣ ، ٢١٥
يبلغ	يبلغ	١٤ ، ٢١٥
فري علينا	يبلغ	٣٤ ، ب ، ٢١٦
جم	فرع علينا	٢٤ ، ٣ ، ٢١٧
نعم	جم	٢٦ ، ب ، ٢١٧
أجلدما	نعم . . . يتاس	١١ ، P ، ٢١٨
لا	أجلدما	١٨ = =
-	الث	٣٠ = =
بدلا من بليل	[طربيل]	٣١ = =
بليل	: بليل	٩ ، ٢١٨
إبتلأن بليل	٣ ، P ، ٢١٩
إبتلأن	ابتلأن	٩ = =

الخطأ	الصواب	بضاف :	صحيفة سطر
- - -	[أنظر الكلمات الواردة]	بضاف :	٢٢ ==
بدلًا من أُبَثِّبَا	ابْثِثِبَا	يُقْرَا :	٦ ب ، ٢١٩
بدلاً من كَفَّةٍ	كَبِيتُمْ	يُدْرِج :	١٥ م ، ٢٢٠
فَضْا	فَضْرَا	يُقْرَا :	٣٠ ب ، ٢٢٠
اعْلَامًا	اعْلَامًا	==	٨ ب ، ٢٢١
تَاكَا	يَاكَلَهُ .. عَجَبٌ	==	٣٢ ==
عَمَلًا	عَمَلًا	==	٦ ب ، ٢٢٢
يَائِيَّةٌ	يَائِيَّةٌ	==	٣١ ب ، ٢٢٤
اسْكَرَاه	اسْتَغْرِافُ	==	١٣ ب ، ٢٢٥
نَكْعَنْ	انْكَحْ	==	٢٢ ==
أَشْبِكْ	خَبِيبُكْ	==	٣٠ ==
بِهِنَّه	بِهِنَّه	==	٢ م ، ٢٢٦
بِهِنَّانَا	بِهِنَّانِ	==	١٥ ==
بِهِشْت	بِهِشْت	==	١٠ ب ، ٢٢٦
نَطَلَوْ	نَطَلَوْ	==	٦ م ، ٢٢٨
بِهِيْ وَبِيْةٌ	بِهِيْ ، بِيْهٌ	==	١٩ ، ١٨ ب ، ٢٢٨
٢	٢٣	==	٢٦ ==
- -	١٥ دعوات	بضاف	٢ م ، ٢٢٩
بدلاً من جلدته	جلدته	يُقْرَا	٤ م ، ٢٢٩
السَّند	الشَّنْد	==	٦ م ، ٢٣١
كُفْنِي	كَفْنِي	==	٨ ==
بِيْهٌ	بِيْهٌ .. بِيْهٌ	==	١٥ م ، ٢٣٢
- -	ذان السُّطْران	مُحْذَفٌ هـ	١٣ (١) ، ١٣ ==
بدلاً من دراعا	دراعا	يُقْرَا ،	٢١ ==
شَانَةٌ	شَانَةٌ	يُقْرَا :	٣١ م ، ٢٣٤
غُنْزُر	غُنْزُر	==	١٣ م ، ٢٣٥
أغيا : من ٢٤٠ ،			

صفحة	مطر	الصواب	الخطأ
٢٧	١		
١٥	==	كَرَغْنا	كَرْعَنا
٣٤ ، ب٢٣٦	==	تُقْرِم	تُقْرِم
١٣ ٣ ، ٢٣٧	==	مِنْ أَهْل	مِنْ أَهْل
٢ ٩ ، ٢٣٩	==	فَانَا	فَانَا
٥	==	الْبَيْت ..	الْبَيْت ..
٢٩ ٩ ، ٢٤٠	==	١٠٨	
١٢ ٩ ، ٢٤٤	==	آرْتَك	
٣٤ ٩ ، ٢٤٥	==	كَيْف	
٢ ٩ ، ٢٤٥	==	تَطْلُع	
٣٢ ٣ ، ٢٤٧	==	بَلْغ	
١٨ ، ب٢٤٧	==	بَضْفِير	
١٨ ٣ ، ٢٥١	==	تَقْرِير	
٢٨ ، ب٢٥٢	يدرج	جائز في كل شيء إلا في اتباع دي بصاياها	
٢٤ ، ب٢٥٣	==	بَالشَّمْر	بَالشَّمْر
٢٢ ٩ ، ٢٥٤	==	الْمَتْجَش	الْمَتْجَش
٢٤ ٩ ، ٢٥٤	==	الشَّمْر ..	الشَّمْر ..
٢٦ ٩ ، ٢٥٦	==	أَقْلَنِي	أَقْلَنِي
٢٩	==	تَرْكَتِه	تَرْكَتِه
٣١ ٩ ، ٢٥٧	==	لَبِسَتِه	لَبِسَتِه
١٠ ، ب٢٥٧	==	لَثِينَ	لَثِينَ
٢٦ ٩ ، ٢٦٠	==	جَهْ صِيَام ..	
٥ ، ب٢٦٦	يدضاف	دِي نَكَاح ،	
١٠	==	حِم ٦ ، ٣٨ ، ٣٧ ، ٣٣ ، ٢٠١	
٢٥ ٩ ، ٢٦٨	يددرج	... وَقَالَ بِوَاسْطَةِ يَتْرُجِم .. حِم ٥ ، ٤	
٢٩ ٩ ، ٢٦٨	إياعان		
٣٠ ٩ ، ٢٦٨	يدضاف	نَأْشِرِيه ٤٨	
٢٠ ٩ ، ٢٧١	==	يَقِينا	

الخطأ	الصواب		صحيحة سطر
بدلا من عجوة	عجوة	يُقْرَأ	٢٣ ، ٢٧٢
-- المسجد	المسجد	--	١٧ ، ٢٧٤
يائرون	تائبون	--	٨ ، ب ، ٢٨٣
فجيء	فجيئ	--	٢٠ = =
أ	ن	--	١٦ ، ب ، ٢٨٤
- -	كأن في عهد عمر	يضاف :	١٣ ، ب ، ٢٨٦
تابع [ودوبي تتابع] الناس			
في الطلاق م طلاق ١٧ (رضاع ١٧)			
بدلا من ثب	ثبت	يُقْرَأ :	١٧ ٩ ، ٢٨٧
٤،٨ --	٤١٨	--	٢٩ ، ب ، ٢٨٧
ويضاف : حم ٦ ، ٩١			
-- فائبت ، أبنته	فائبت ، أبنتها	--	٨ ، ٧ ٩ ، ٢٨٨
- -		نضاف :	١٣ ، ب ، ٢٩١
بدلا من بحير	بحير	يُقْرَأ :	٢٩١ ب السطر الأخير
-- أنسج	أنسيج	--	١٥ ٩ ، ٢٩٢
-- قاعدة	قاعدة	--	٢٥ ٩ ، ٢٩٣
- -	[طويل]	يضاف :	٢٢ ، ب ، ٢٩٣
بدلا من بيشطة	بيشطة	يُقْرَأ :	٣١ ٩ ، ٢٩٤
ن	ت	--	١٢ ، ب ، ٢٩٤
- -	[وافر]	يضاف :	٧ ٩ ، ٢٩٥
اللهة	الله	يُقْرَأ :	٢١ = =
ثلة	ثلة	--	٢٤ = =
أوساط	أوسا	--	١٧ ، ب ، ٢٩٥
الثلث	الثلث	--	٢٧ = =
وصية	وصية	--	٣٣ = =
الجنة	أهل الجنة	--	١٢ ٩ ، ٢٩٦
فقدل	فقد	--	٢٧ ، ب ، ٢٩٦
اذعن	اذعهن	--	٩ ٩ ، ٢٩٧
فكبر	فكبرا	--	١٠ ، ب ، ٢٩٧
يبلغوا	يبلغعوا	--	٣٠ ٩ ، ٢٩٩

الخطأ	الصواب		صفحة	سطر
ذلك بدلا من ونشركم	ذلك ونشركم	يُفْرَأُ :	١٢ ، ٣٠١	١١ ، ٣٠٠
بدلا من	حَمَ	يضاف :	٢٩ ، ٣٠٢	
بدلا من الله	الله	يُفْرَأُ :	١٨ ، ٣٠٣	
بدلا من استنان	استعاضة	يُفْرَأُ :	٨ ، ٣١٠	
بدلا من مناسك	نَمَاسِكَ	يُفْرَأُ :	٧ ، ٣١٢	
بدلا من	يَكْمَلُ بِـ	:	١٣ ، ٣١٢	
بدلا من لـ	لِلنَّقِينَ	يُفْرَأُ :	٢٨ ، ٣١٢	
بدلا من فيتور	فِيَتُور	يُفْرَأُ :	٢٦ ، ٣١٤	
بدلا من ٩	٩	يُفْرَأُ :	٢٧ ، ٣١٥	
	وإضافـ : حـ ٥ ، ١٧٣			
يُدرج جـ * اـحـ لـ جـبـلـها قـالـ فـحـمـى لـ جـبـلـها حـ ٤ ، ٢٣٦			٢٥ ، ٣١٩	
فـإـذـاـ هـمـ بالـنـيـ . . . يـصـلـ بـيـنـ جـبـلـنـ نـخـلـةـ حـ ٥ ، ٢٧٤ ، ٣٢٨				
بدلا من تـغـيلـ	تـغـلـلـ	يُفْرَأُ :	٣١ ، ٣١٩	
بدلا من يـجـبـوا	يـجـبـوا	يُفْرَأُ :	٨ ، ٣٢١	
بدلا من درـيـتهـ	ذـرـيـتهـ	يُفْرَأُ :	١ ، ٣٢٢	
بدلا من	جـهـ طـلاقـ ٩	يضاف :	٢٤ ، ٣٢٣	
بدلا من	أـدـبـ ٤ ، حـ ٣ ،	يضاف :	٤ ، ٣٢٤	
	*٣٨٢ ، ٣٠٥			
تـغـرـقـتـ بـهـمـ يـكـاـبـهـ عـلـ				
جوـادـ الطـرـيقـ حـ ٥ ، ٢٤٥				
بدلا من الحـدـ	الـبـلـدـ	يُفْرَأُ :	١ ، ٣٢٤	
بدلا من أـمـرـ	أـمـرـ	يُفْرَأُ :	٢٧ ، ٣٢٧	
بدلا من الدـيمـ	الـدـمـ	يُفْرَأُ :	٢٦ ، ٣٢٨	
بدلا من درـاعـهـ	فـرـاعـهـ	يُفْرَأُ :	٤ ، ٣٢٩	
بدلا من مجـدـومـ	مجـدـومـ	يُفْرَأُ :	٩ ، ٣٣٠	
بدلا من تـشـهـدـ	تـشـهـدـ	يُفْرَأُ :	١٠ ، ٣٣١	

الخطأ	الصواب		صحيفة سطر
بدلا من فأخبر	فأخبر	يُقرأ :	٢١ ، ٣٣١
بدلا من وإن أترف	وأن أترف	يُقرأ :	٢٢ ب ، ٣٣١
بدلا من قاترر	فاجترر	يُقرأ :	١٣ ، ٣٣٢
هات إنك لحرى خ مناقب ٢٥ -		يدرج :	٢٦ ١ ، ٣٣٣
بدلا من حترحها	جُرْحُهَا	يُقرأ :	٢٢ ١ ، ٣٣٥
بدلا من جرد	جرَد	يُقرأ :	٣٢ ب ، ٣٣٧
بدلا من ونسى الجوار	ونسى الجوار	يُقرأ :	٤ ١ ، ٣٤١
بدلا من شعرة	جُلْد مائة	يُقرأ :	١٦ ١ ، ٣٤٢
بدلا من شفرة	شَفَرَة	يُقرأ :	٢١ ١ ، ٣٤٢
بدلا من جزأ	جزَأ	يُقرأ :	٢ ١ ، ٣٤٢
بدلا من جزرفت	جزَرَف	يُقرأ :	٩ ٢ ، ٣٤٣
فإذا كان تجشمتما هالكم دي مقدمة ١٨		يضاف :	٣٤٨ ب مادة :
تجشم			
بدلا من قبا	قباه	يُقرأ :	٢٩ ، ٣٤٩
بدلا من سلمى لله حنة	سلْمَى حَنَّة	يُقرأ :	٣٣ ب ، ٣٤٩
بدلا من جعلأ	جُعْلَأ	يُقرأ :	١٧ ١ ، ٣٥٠
-	خ بهذه الخلقة ١١	يضاف :	١٧ ، ٣٥٠
بدلا من تخلفت	بَلَغْت	١ ، ٣٥١ السطر قبل الأخير يقرأ :	
دي صلاة ٩٢		يضاف :	٦ ، ٣٥٢
بدلا من ويان	وكان	يُقرأ :	٨ ، ٣٥٢
-	ذ خاتم ٣	يضاف :	٢٦ ١ ، ٣٥٣
إنك بخلفت جانب نكاح ٢٧ -		يضاف :	٢ ، ٣٦٠
بدلا من يجدبها	يمجلس	يُقرأ :	٥ ، ٣٦٣
بدلا من والجح	والجُحُّ	يُقرأ :	١١ ، ٣٦٧
بدلا من إجناizer	جيـانـزـر	يُقرأ :	٢٣ ، ٣٦٧
بدلا من والجح	والجُحُّ	يُقرأ :	١١ ، ٣٧٦

الخطأ	الصواب	صحيفة سطر
بدلا من دراع	ذراع	يُفْرَأُ : ٣٧٧ ، ب ٣٤
بدلا من مجنه	مُعْنَّهَة	يُفْرَأُ : ٣٨٠ ، ب ٣١
بدلا من تقضى	تَقْضِي	يُفْرَأُ : ٣٨١ ، ١
(كذا في النص)		
بدلا من دات	ذات	يُفْرَأُ : ٢ ، ٣٨٢
بدلا من زَخْصَ	رَخْصَ	يُفْرَأُ : ٤ ، ٣٨٣
بدلا من صبائكم	صَبَائِكُمْ	يُفْرَأُ : ٣٠ ، ٣٨٤
بدلا من باحتجتها	بِاجْحِنْتَهَا	يُفْرَأُ : ٢٤ ، ب ٣٨٤
بدلا من يُصلِّي	يَصْلِي	يُفْرَأُ : ١ ، ٣٨٧
بدلا من تَجْهِيز	تَجْهِيز	يُفْرَأُ : ١١ ، ٣٩٢
بدلا من لأن	لَآن	يُفْرَأُ : ٢٦ ، ب ٣٩٢
[وافر]		يضاف : ١٠ ، ٣٩٧
بدلا من العَمْرَى	العُمْرَى	يُفْرَأُ : ٥ ، ٤٠٠
بدلا من تَفْنِي	تَفْنِي	يُفْرَأُ : ٢٤ ، ب ٤٣٢
يدرج بين سطري ١٨ ، ١٩ :		١ ، ٤٧٠
تَحَاشُ مفرد عَثَثَةُ *		
تَحَاشُ النَّسَاءُ عَلَيْكُمْ حِرَامٌ دَى وَضُوْهُ ١١٤		
سطري ١١ ، ١٢ :		يدرج بين ٤٧٣ ، ب
أرواح الشهداء ... في حواصل طبِّ خُضرُ		
دَى جَهَادٌ ١٨		
سطري ٣٠ ، ٣١ :		يدرج بين ١ ، ٤٧٥
تَحَاشَ *		
وَتَحَاشَ عَلَى الْخَيْرِ أَوْ لِبِسْحَتْكُمُ اللَّهُ		
٣٩٠ ، ٥		
بدلا من تاطر وهم	تَاطِرُوهُمْ	يُفْرَأُ : ٣١ ، ب ٤٨٥
[رجز]		يضاف : ٢١ ، ٥١٨

١٩٠١، ٥١٩

يضاف

إن النبي حمـى التقيع للخيـل

٢٠٥٥، ١٥٧

إضافات و تصويبات المجلد الثاني

الخطأ	التصويب	صحيفة	مطر
ليس بِنَا من خَبْر امرأةٍ عَلَى زَوْجِهَا . طَلاق١	يضاف	١١	١، ١
فَدُسوا إِلَى مُحَمَّدٍ مَنْ يَخْتَلِ لَكُمْ حَمَّ١ ، ٢٤٦	يُدرج	١	٢ ، ب
بِدْرَج : بَشَ العَبْدَ عَبْدَ يَخْتَلِ الدِّينَ بِالشَّهَابَاتِ .		٧	١ ، ٨
ثَمَامَة١٧			
بِدْرَج : أَصْبَحَ رَسُولُ اللَّهِ . . .	يضاف	٢	١١ ، ب
خَاتِرَأَحَمَّ٦ ، ٢٣٠ ★			
يضاف في آخره	يضاف	٣٩	٣٩ ، ب
★ ٣٦٤ ٤١٠ ★			
بدلاً من أصحاب	يقرأ	٩	٧٤ ، ١١
بدلاً من كاحسن	كاحسن	٢٠	٧٤ ، ١
بدلاً من تيم	لاتسم	٢٤	٧٥ ، ١
بدلاً من متضمخ	متضمخ	٣	٧٦ ، ١
بدلاً من تروجت	تروجت	٦	٧٦ ، ب
بدلاً من باطل	باطل	١١	٧٦ ، ب
بدلاً من رجل	رجل	٦	٧٦ ، ب
بدلاً من وجوه	وجوه	١١	٨١ ، ب
بدلاً من قيبة	قيبة	٢٧	٨٧ ، ب
بدلاً من عدوا	عدوا	٨	٨٨ ، ب
بدلاً من وتر	وتر	١	٩٢ ، ب
-		٧	٩٢ ، ب
بِدْرَج : فَرَأَيْتَهُ مُخْرِبَأَحَمَّ١ ، ٣٥٥ ، ٣١٧ ، ٣٥٤	بِدْرَج : فَرَأَيْتَهُ مُخْرِبَأَحَمَّ١ ،		
بدلاً من حديث ، ذ مهدى٨	ذ مهدى حديث	٨	٩٢ ، ب
بدلاً من مقدمة	مقدمة	١٠	٩٣ ، ١
بدلاً من الصحابة	الصحابة	١٦	٩٣ ، ١
بدلاً من ثلت	ثلت	٢١	٩٣ ، ١
بدلاً من فن	يدرج	٩	٩٧ ، ب
بدلاً من ذخلت	فتن	٢١	٩٧ ، ب
بدلاً من المفرد	دخلت	١	١٠٢ ، ب

الخطأ	التصويب	صحيحة سطر
بدلا من تطّرع	المفرد يُقراً :	١٩ ١، ١٠٣
-	تطّرع يُقراً :	٢٧ ١، ١٠٣
بدلا من مجْوَّفة	يضاف ... خ طلاق ٣ يُقراً :	٣ ١، ١٠٥
-	مجْوَّفة يُقراً :	٢٠ ١، ١٠٥
بدلا من طهاء	يضاف : ٣٣٩ ، ٥	٣٢ ١، ١٠٥
بدلا من دَبْسَى	طهارة يُقراً :	٩ ، ١ ب ١، ١٠٨
-	دَبْسَى يُقراً :	١٣ ٣، ١١٠
	دخل يدرج :	١٣ ١، ١١٦
أخذنا مال الله حُلْماً ودين		
الله دَخْلًا حَمَّ ، ٣		
٨٠		
بدلا من عَبْدِين	يضاف تَ زهد ٣٩	١١٧ ١ ب ١
بدلا من عَبْدِين	يُقراً : عَبْدِين	١٢ ١، ١٣٥
	حَمَّ ٥ ٢٣٣ ،	١ ١، ١٤٣
بدلا من بُخْلٌ	يضاف : حَمَّ ٦ ٦٤ ، ★★	٣ ١، ١٤٣
بدلا من لَانْصار	يُقراً : الأنصار	٢٥ ١، ١٥٧
بدلا من [كامِلٌ]	يُقراً : [طوبِيلٌ]	٢ ١، ١٥٩
-	يُقراً : دَازْ	٢٤ ١١٦ ، ١٥٩
	يُدرج : دَازْ	٢٧ ١، ١٧٠
فماذا أجبت أو ما ذَارَ عليك		
	حَمَّ ٥ ١٧٠ ،	
بدلا من الله	يضاف : حَمَّ ٤ ١٨٤ ، لله	١٧٤ ٤ ب ٤
-	يُقراً : ٣٤ - ٣٠ وتندرج في	٢٦ ١، ١٨٩
	١، ١٩٠ تحذف الأسطر	
	ص ١٨٩ ، ب سطر ١١	
بدلا من ٦٥٩	يُقراً : ٢٥٩	١٦ ١، ١٩١
بدلا من يومئذ	يُقراً : يومئذ	٣١ ١، ١٩١

الخطا	التصويب	صفحة سطر
بدلا من زَيْع	زَيْع	١٨ ، ٢١٣
بدلا من الرَّجُلُ	الرَّجُلُ	١٦ ، ٢١٤
بدلا من وَتَذَبِّرِه	وَتَذَبِّر	٢٦ ، ٢١٤
بدلا من إِزْدَاد	ازداد	٢٥ ، ٢١٦
بدلا من ٢١	٦١	٢٦ ، ٢٢٢
بدلا من المِثْبَر	المِثْبَر	٢٥ ، ٢٣١
بدلا من مَرْخِبًا	مَرْخِبًا	٢٦ ، ٢٣١
بدلا من بِالنَّفْسِ	بِالنَّفْسِ	٣ ، ٢٣٢

إضافات و تصويبات المجلد الثالث

الخطأ	الصواب		صحيفة سطر
بدلاً من سة	سنة	يُفرا :	٢٧ ٢
بدلاً من نسل ورجل	رجل ونسل	يُفرا :	٣٥ ٩
بدلاً من المم	اللهم	يُفرا :	٤٦ ١٢
بدلاً من خبب	خَبْ	يُفرا :	٣ ١٨
بدلاً من أمير	أُمِرٌ	يُفرا :	٦٥ ١٩
بدلاً من أوحد	أدخل	يُفرا :	٦٦ ٢٨
-	ذ صوم ٤٨	يضاف :	٥٨ ٢٩
	ذ مواقت ٣١	يضاف :	٦٩ ٢٩
بدلاً من الصلاة	عن الصلاة	= =	٦٨ ٢٩
بدلاً من أسيئث	أَسِيَّثٌ	يُفرا :	٤٠ ٥٢
بدلاً من صلووا	صَلُوْا	يُفرا :	٣٩ ٥٦
بدلاً من رسول	رسول	يُفرا :	٦١ ٥٩
بدلاً من رخص	رخص	يُفرا :	٤٦ ٦٠
-	مغازى ٣٤	يضاف :	٥٦ ٦١
-	ذ مناسك ٥٦	يضاف :	٦٥ ٦٦
بدلاً من أشند	أَشْدُ	يُفرا :	٤٥ ٧١
-	الشفرة	يُحذف :	٢٥ ٧٤
	بين سطري ٥٥ ، ٥٤	يضاف	٧٤
вшيدتها على وأخذت الشفرة م			
أشربة ١٧٤ ، ، حم ٦ ، ٣			
	بين سطري ١٣ ، ١٤ :	يضاف	٧٦
باب في التشديد على شارب			
الخمر دى أشربة ٣			
بدلاً من الالاتكة	الملائكة	يُفرا :	٢٦ ٧٨
	بين سطري ٢١ ، ٢٢ :	يضاف	٨٤
فدع الناس من شرك فلانها			

صفحة	سطر	الصواب	الخطأ
٩٤	٦٨	يُقْرَأُ :	أحدها
٩٥	٦٣	يُقْرَأُ :	تعمل
١٠٢	٣٣	يُقْرَأُ :	المسجد
١١٢	٦٥	يُقْرَأُ :	الشركين
١١٦	٥٩	يُقْرَأُ :	عذبة
١١٨	٤٢	يُقْرَأُ :	القرآن
١٢٥	٥٩	يُقْرَأُ :	تأثير
١٤٦	-	يضاف	يُقْرَأُ : بين سطري ٥٥ ، ٥٦ :
فعل ذلك من شغل ن			
مواقعات ٤٤			
١٥٤	٤٨	يُقْرَأُ :	١٩٣ ، ١ حم
١٦٣	٢٧	يضاف	١٠٧ م جنائز
١٦٤	٥٩	يضاف	١٩٣ ، ١ حم
١٦٤	٦٧	يضاف	١٢٣ ،
١٦٥	٨	يضاف	١٩٣ ، ١ حم
١٦٨	-	يُقْرَأُ في	بدلا من شكى
١٦٨	-	يُقْرَأُ في	أعلى العمود الأيسر : شكل
١٦٨	٣٤	يُقْرَأُ :	١٩٣ ، ١ حم
١٦٩	٢٩	يُقْرَأُ :	حق في الصلة
١٧٠	٢٦	يُقْرَأُ :	١١٥ ، ٥ ، ١١٥ بدل من حم
١٧٢	٢٢	يُقْرَأُ :	المرءات
١٧٥	٦٣	يُقْرَأُ :	٣ ط قرآن
١٧٨	٥٠	يُقْرَأُ :	الخلق ١١ *
١٨٠	١٣	يُقْرَأُ :	م إيمان ، بدلا من ،

الخطأ	الصواب	صحيحة سطر
بدلا من آياتان	آياتان	٥٠ ١٨٠
	مُحْدِفُ السُّطْرَانِ ٢٩ ، ٣٠	١٨٥
بدلا من هؤلاء	يُضَافُ : الصلوات	٥٨ ١٨٥
بدلا من جنائز	يُضَافُ : حمٌ ١٠٤	٤٩ ١٨٧
بدلا من أذى	يُقْرَأُ : هؤلاء	١ ١٩٢
بدلا من أخذت	يُقْرَأُ : جنائز	٥٢ ٢٠٧
بدلا من بكى	يُقْرَأُ : أذى	٣ ٢١٤
بدلا من رد	يُقْرَأُ : أخذت	٢٩ ٢١٥
-	يُضَافُ : بكيٌ	٣٩ ٢١٦
	يُضَافُ : ردٌ	٣٨ ٢١٨
	م صلاة ١٨٣ ، ١٨٦	٢٧ ٢٢١
	سطر ٣٢	- ٢٣٠
	يُضَافُ : بين سطري ٣٣ ، ٣٤	- ٢٣٥
فيؤذنه بصلة الصبح د تطوع ١٠		
بدلا من نطوع ٦	يُقْرَأُ : د . تطوع ٦ ، ١٠	٣٧ ٢٣٥
-	يُضَافُ : ث صلاة ٢٠	٣٧ ٢٣٥
	يُضَافُ : د تطوير ٤٠	٦٤ ٢٣٥
	يُضَافُ : د تطوع ١٢٠	٦٦ ٢٣٥
	يُضَافُ : ن تطبيق ٢٧	١٠ ٢٣٦
	يُضَافُ : د جنوح ١٠	٣٦ ٢٣٦
	يُحْذِفُ : د تطوع ١٠	٤٠ ٢٣٦
	يُضَافُ : حمٌ ٦ ، ٢١٦	٧٠ ٢٣٦
	يُضَافُ : مغازى ٣٥	٤٠ ٢٣٧
بدلا من حمٌ ٦ ، ٢٣٤	يُقْرَأُ : حمٌ ٤ ، ٢٣٤	٤٩ ٢٣٧
بدلا من الشعري	يُقْرَأُ : الأشعري	١٤ ٢٤٣
بدلا من أحدهمكم	يُقْرَأُ : أحدث	٢٤ ٤٠٢
يُضَلِّ	يُضَلِّ	١٧ ٤١٥

الخطا	التصويب	صفحة سطر
بدلا من صلو	أعل العمود الأيسر : صم	٤١٥
بدلا من صلو	أعل العمود الأيمن : صم	٤١٦
بدلا من ياتك	يقرأ	٤١٧
بين سطري ٣٨ ، ٣٩ :	يضاف	٤٢٩
ما لم يصب دما حراما حم ٩٤ ، ٢	يضاف	٤٤٤
[وردت مادة صول في ص ٤٤٣]	يضاف	
بين سطري ٢٨ ، ٢٩ :	يضاف	٤٧٤
هذا اليوم يوم صائف ت فتن ٦٣	يضاف	
أعل العمودين [الأيمن والأيسر] : ضحو بدلا من ضحي	يقرأ	(١) ٤٨٦
أعل العمودين [الأيمن والأيسر] : ضحو بدلا من ضحي	يقرأ	٤٨٧
أعل العمودين [الأيمن والأيسر] : ضحو بدلا من ضحي	يقرأ	٤٨٨
بدلا من ضرى	أعل العمود الأيسر : ضررو	٥٠٩
بدلا من ضرى	أعل العمود الأيمن : ضررو	٥١٠
بدلا من ضف	في أعل العمود الأيمن : ضغط	٥١٤
بدلا من ضل	أعل العمود الأيمن : ضفر	٥١٥
بدلا من ضمر	أعل العمود الأيمن : ضمخ	٥٢١
بدلا من ضمه	أعل العمود الأيمن : ضمن	٥٢٣
بدلا من ضبع	أعل العمود الأيمن : ضمير	٥٢٥
بدلا من حم ٥ ، ٤	يقرأ حم ٥ ٤٢٦ ، ٥	٥٢٨
بدلا من طبن	أعل العمود الأيمن ٤ طبق	٥٣٤
بدلا من طرى	أعل العمود الأيسر : طرو	٥٤٣
بدلا من طرى	أعل العمود الأيمن : طرو	٥٤٤

(١) ينطبق هذا التصويب على صفحتي : ٤٨٧ ، ٤٨٨ فقط ، أما صفحة رقم ٤٨٦ فلا ينطبق عليها
هذا التصويب .

أُنْوَاعُ الْأَخْطَاءِ وَمَا ذَرَ فِيهَا يَخْصُصُ حِجْرَ مَسَّاِيمٍ

: تمهيد

- النوع الأول : التحريف في العبارة .
- النوع الثاني : الخطأ في العزو .
- النوع الثالث : الخطأ في الإشارة إلى الكتب .
- النوع الرابع : الخطأ في الإشارة إلى أرقام الكتاب الواحد .
- النوع الخامس : وضع اللفظ في غير مادته .
- النوع السادس : في الترتيب المتداول .
- النوع السابع : عدم الاستيعاب .

تهيد :

عرفنا أخطاء المستشرقين الواردة في المجلدات : الأول ، الثاني ، الثالث التي اعترفوا هم بها ، واستدللوا عليها ، وقاموا بتصويبها ، والتي نقلناها كما هي ، دون تعليق منا عليها ، حتى تكون حجة عليهم .

وكم كنا نود لو أنهم صنعوا نفس الصنيع ، وقاموا بتصويب أخطائهم في باقي المجلدات : الرابع ، الخامس ، السادس ، السابع ، حسبما وعلوا بذلك كما ورد في ترجمة المقدمات : ٢٥٩ - ٢٦٠ .

وفي أثناء إعدادي لكتاب « الجامع المفهوس لألفاظ صحيح مسلم » الذي عكفت عليه طيلة سبع سنين من الدأب والثابرية ، هالتي تلك الأخطاء الجسيمة الجمة المتوعنة التي وقعوا فيها ، فيما يخص صحيح مسلم ، ويتعلق به وحده ، دون سائر الكتب المكانية الأخرى .

وإحقاقاً للحق ، ووضعنا للأمور في نصابها ، وتيسيراً على الباحثين ، قمت بتصنيف نماذج من هذه الأخطاء ، دون استقصاء لها ، إذ أنها تفوق الحصر ، وأدرجتها تحت سبعة أنواع .

وفيمَا يلي بيان بهذه الأنواع السبعة ، مبيناً قرین كل منها عدد النماذج الواردة فيه .

نوع الخطأ	التعريف	النحو	المعنى	الخطأ
١ - التحريف في العبارة	٢٩	الخطأ في العزو	العزو	الخطأ في العزو
٢ - الخطأ في الإشارة إلى الكتب	٧٠	الخطأ في الإشارة إلى الكتب	الإشارة إلى الكتب	الخطأ في الإشارة إلى الكتب
٣ - الخطأ في إثبات الأقوال	٢٣	الخطأ في إثبات الأقوال	أقوال الكتب	الخطأ في إثبات الأقوال
٤ - الخطأ في إثبات الأقوال	٦٥	الخطأ في إثبات الأقوال	أقوال الكتاب الواحد	الخطأ في إثبات الأقوال
٥ - وضع اللفظ في غير مادته	٤٨	الخطأ في إثبات الأقوال	أقوال الكتاب الواحد	وضع اللفظ في غير مادته
٦ - المخالفة في الترتيب	١٤٠	الخطأ في إثبات الأقوال	أقوال الكتاب الواحد	المخالفة في الترتيب
٧ - عدم الاستيعاب	٤	الخطأ في إثبات الأقوال	أقوال الكتاب الواحد	عدم الاستيعاب
المجموع	٤٧٩			

تسعة وسبعون وأربعين نموذجا ، تمثل كل ما يمكن تصوره من أخطاء تواضع عليها المحدثون أئمة المذهب النقلي .

وهأنذا أعرض عليك - أيها القارئ الكريم - هذه المماذج من الأخطاء نوعاً نوعاً ، وأضع يدك على أماكن ورودها في المعجم ، ببيان الجزء والصفحة ، والمادة ، حتى يسهل عليك الرجوع إليها إذا أردت التثبت ، والتأكد من تردّيهم في تلك الأخطاء ، دون تزييد منا أو تجنّب عليهم ، مع إيراد نصوص الأحاديث في صحيح مسلم ، وبيان الخطأ الذي وقعوا فيه .

النوع الأول
التحريف في العبارة

التحرير في العبارة :

وذلك كثير يفوق الحصر ، وها هي ذي بعض الأمثلة :

١ - ورد في (٤١ / ١) مادة « أدى » جملة :
« مَنْ أَدَى (وَقْرَأَ آوَى) ضَالَّةً » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم فقط ، لقطة ١٢ ، وهو خطأ ، والصواب
أنها: « مَنْ آوَى ضَالَّةً » .

ولم ترد الرواية الأخرى في نصوص مسلم وشروحه التي بين أيدينا .
« ر : ٣١ - اللقطة ١٢ (١٧٢٥) » .

٢ - ورد في (١ / ١٠٣) مادة « أمر » جملة :
« تَسْمَعُ وَتُطِيعُ الْأَمْبَرَ وَإِنْ ضَرَبَ ظَهْرَكَ »

مشاراً إلى ورودها في مسلم فقط . إيمان ٥٢ ، وهو خطأ ، والصواب
أنها : « تَسْمَعُ وَتُطِيعُ لِلْأَمْبَرِ وَإِنْ ضَرَبَ ظَهْرَكَ » .
« ر : ٣٣ - الإمارة ٥٢ (ت ١٨٤٧) » .

٣ - ورد في (١ / ٩٣) مادة « أُمُّ » جملة :
« عَرِضْتَ عَلَيَّ أُمَّتِي بِأَعْمَالِهَا حَسَنَهَا وَسَيِّئَهَا » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم فقط ، أدب ٧ وهو خطأ ، والصواب أنها :
« عَرِضْتَ عَلَيَّ أَعْمَالَ أُمَّتِي حَسَنَهَا وَسَيِّئَهَا » .
« ر : ٥ - المساجد ٧ (٥٥٣) » .

٤ - ورد في (١ / ١١٩) مادة « أَمْنٌ » الكلمة « أَمْنٌ » مضبوطة ضبط قلم
بسكون الميم في جملة :
« اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَمْنٌ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم ١٢ - الزكاة ١٣٩ (١٠٦١) وهو خطأ ،

حيث يوجد تحريف في النقل ، إذ هي « أَمْنٌ » من « مَنْ » وليس « أَمْنٌ » من « مَأْنٌ » وصوابها أن تضبط « أَمْنٌ » وأن تُلْرَجَ في مادة « مَنْ » .

٥ - ورد في (١ / ١٨٦) مادة « بَصَقٌ » جملة :
« فَبَسَقَ فِي عَيْنِهِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم ، جهاد ١٣٢ وهو خطأ ، والصواب أنها :
« فَبَسَقَ فِي عَيْنِهِ » .

بالسين لا بالصاد ، و « عَيْنِهِ » بالتشتية لا بالإفراد .
« ر : ٣٢ - الجهاد (١٨٠٧) » .

٦ - ورد في (١ / ٢٢٤) مادة « بَنِي » جملة :
« قَارِبُوا بَيْنَ أَبْنَائِكُمْ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم ، هبات ١٨ وهو خطأ ، والصواب أنها :
« قَارِبُوا بَيْنَ أَوْلَادِكُمْ » .

فكان ينبغي أن يستبدل بكلمة « أَبْنَائِكُمْ » كلمة « أَوْلَادِكُمْ » وأن توضع في مادة « ولد » .

« ر : ٢٤ - الهبات ١٨ (ت ١٦٢٣) » .

٧ - ورد في (١ / ٤٠٣) مادة « جَوْلٌ » كلمة « يَجْوَلُ » :
مشاراً إلى ورودها في مسلم ، وهو خطأ ، والصواب أنها « يَزْوَلُ » وهي في : « نَظَرْتُ إِلَى أَيْمَانِي جَهْلٌ يَزْوَلُ فِي النَّاسِ » .
« ر : الجهاد ٤٢ (١٧٥٢) » .

٨ - ورد في (١ / ٤٨٣) مادة (حَفْيٌ) كلمة « أَخْفَى » من جملة :
« وَأَخْفَى بِيَدِهِ وَوَضَعَ يَمِينَهُ عَلَى شِمَالِهِ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم فقط ، بينما هي فيه « أَخْفَى » بالخاء المعجمة وهي في :
« وَأَخْفَى بِيَدِهِ وَوَضَعَ يَمِينَهُ عَلَى شِمَالِهِ » .
« ر : ٣٢ - الجهاد ٨٦ (ت ١٧٨٠) » .

٩ - ورد في (٢/١٠٨) مادة (دير) كلمة «أَذْبَرْتُ» من جملة :
«فِإِنَّ الدُّنْيَا قَدْ أَذْبَرْتُ» .

مشاراً إلى ورودها في مسلم ، وهو خطأ ، والصواب «آذنت» في مادة «أذن» وهي فيه :
«فِإِنَّ الدُّنْيَا قَدْ آذَنْتُ بِصُرُمٍ»
«ر : ٥٣ - الزهد ١٤ (٢٩٦٧) .»

١٠ - ورد في (٢/١٦٠) مادة «دول» جملة :
«فَكَيْفَ كَانَتْ حَرْبُهُ وَحَرْبُكُمْ؟ قُلْتُ : كَانَتْ دُولًا وَسِجَالًا» .
مشاراً إلى ورودها في مسلم جهاد ٧٤ وهو خطأ ، إذ لم ترد فيه كلمة
«دول» والجملة كما هي في : ٣٢ - الجهاد ٧٤ (١٧٧٣)
«تَكُونُ الْحَرْبُ يَبْنَتَا وَيَبْنَهُ سِجَالًا» .

١١ - ورد في (٢/٢٨٦) مادة «رفق» كلمة «كترت» في جملة :
«لَقَدْ كَتَرْتُ سَيْنِي وَرَقَ عَظِيمٍ» .
بضم الباء في «كَتَرْتُ» مشاراً إلى ورودها في مسلم مسافرين ٢٩٤
وهو خطأ ، والصواب كسرها كما في :
«ر : ٦ - صلاة المسافرين ٢٩٤ (٨٣٢) .»

١٢ - ورد في (٢/٢٨٨) مادة «رقب» في جملة :
«كَمَنْ أَعْتَقَ رَقَبَةً» .
مشاراً إلى ورودها في مسلم ذكر ٢٩ وهو خطأ ، إذ لم ترد فيه كلمة
«رقبة» والجملة كما هي في : ٤٨ الذكر ٢٩ (٢٦٩٣) .
«كَانَ كَمَنْ أَعْتَقَ أَرْبَعَةَ أَنْفُسٍ» .

١٣ - ورد في (٢/٣٠٣) مادة «ركم» كلمة «ركام» بالراء المهملة في
جملة :
«وَيَأْخُذُ الْمُؤْمِنِينَ مِنْهُ كَهْيَةَ الرُّكَامِ» .
مشاراً إلى ورودها في مسلم منافقون ٣٩ ، ٤٠ وهو خطأ ، والصواب

«زَكَام» بالزاي المعجمة فكان حقها أن توضع في باب الزاي مادة «زَكَم».

والجملة كما في ٥٠ - صفات المنافقين ٣٩ (٢٧٩٨) «وَيَأْخُذُ الْمُؤْمِنِينَ مِنْهُ كَهْيَةً التُّرْكَام».

١٤ - ورد في (٤٤٨ / ٢) مادة «سرر» كلمة سرير في جملة : «لَيْسَ لَهُ سَرِيرٌ إِلَّا سَاعِدَيِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ» . مشاراً إلى ورودها في مسلم فضائل الصحابة ١٣١ وهو خطأ ، إذ لم يرد فيه كلمة «سرير» ، والجملة كما هي في ٤٤ - فضائل الصحابة (١٣١ / ٢٤٧٢) : «لَيْسَ لَهُ إِلَّا سَاعِدَا النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ» .

١٥ - ورد في (٣١ / ٣) مادة «سوق» كلمة «يستاقون» في جملة : «إِلَّا يَسْتَاقُونَ فِي النَّارِ» . مشاراً إلى ورودها في مسلم فقط إيمان ٣٠٢ وهو خطأ ، والصواب «يساقطون» والجملة كما هي في ١ - الإيمان ٣٠٢ (١٨٣) «إِلَّا يَسْاقَطُونَ فِي النَّارِ» .

١٦ - ورد في (٣ / ٢٩٠) مادة «صدق» كلمة «الصدقة» في جملة : «وَيَأْمُرُنَا بِالصَّلَاةِ وَالصَّدَقَةِ وَالعَفَافِ» . مشاراً إلى ورودها في مسلم .جهاد ٧٣ وهو خطأ ، حيث لم ترد كلمة «الصدقة» في الموضع المشار إليه ، وإنما الذي ورد في : ٣٢ - الجهاد ٧٤ (١٧٧٣) هو : «يَأْمُرُنَا بِالصَّلَاةِ وَالزَّكَاةِ وَالصَّلَةِ وَالعَفَافِ» .

١٧ - ورد في (٣ / ٣٠٥) مادة «صرف» كلمة «انصرفت» في جملة : «ثُمَّ انْصَرَفْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخْبَرْتُهُ فَعَظَمَ ذَلِكَ عَلَيَّ» . مشاراً إلى ورودها في مسلم مساجد - ٣٣ ، وهو خطأ ، حيث لم ترد

في الموضع المشار إليه ، وإنما الذي ورد في ٥ - مساجد ٣٣ (٥٣٧) :
« فَاتَّيْتُ رَسُولَ اللَّهِ عَلَيْهِ الْفَضْلَ فَعَظَمَ ذَلِكَ عَلَيَّ » .

١٨ - ورد في (٣ / ٥١٢) مادة « ضعف » كلمة « الضعيف » في جملة :
« وَفِي سَبِيلِ اللَّهِ وَابْنِ السَّبِيلِ الْمُضْعِفِ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم وصية ١٥ وهو خطأ ، حيث لم ترد في
الموضع المشار إليه وإنما الذي ورد في ٢٥ - الوصية ١٥ (١٦٣٢) :
« وَفِي سَبِيلِ اللَّهِ وَابْنِ السَّبِيلِ الْمُضْعِفِ » .

١٩ - ورد في (٤ / ٢٥٨) مادة « عضاً » كلمة « أعضاء » في جملة :
« أَمِرَ النَّبِيُّ عَلَيْهِ الْفَضْلَ أَنْ يَسْجُدَ عَلَى سَبْعَةِ أَعْضَاءِ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم صلاة ٢٢٦ ، ٢٢٨ وهو خطأ ، حيث لم ترد
في الموضعين المذكورين كلمة « أعضاء » وإنما الذي ورد في ٤ - الصلاة
٢٢٧ (٤٩٠) :
« أَمِرَ النَّبِيُّ عَلَيْهِ الْفَضْلَ أَنْ يَسْجُدَ عَلَى سَبْعَةِ »
وفي ٢٢٨ (ت ٤٩٠) :
« أُمِرْتُ أَنْ أَسْجُدَ عَلَى سَبْعَةِ أَعْظَمِ » .

٢٠ - ورد في (٤ / ٢٨٧) مادة « عفاً » كلمة « العافية » في جملة :
« فَأَوْلَى الرُّفْعَةَ لَنَا فِي الدُّنْيَا وَالْعَافِيَةَ فِي الْآخِرَةِ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم رؤيا ١٨ وهو خطأ ، حيث لم ترد في
الموضع المشار إليه وإنما الذي ورد في ٤٢ - الرؤيا ١٨ (٢٢٧٠) :
« فَأَوْلَى الرُّفْعَةَ لَنَا فِي الدُّنْيَا وَالْعَاقِبَةَ فِي الْآخِرَةِ »
فصوابها « العاقبة » وليس « العافية » فكان ينبغي وضعها في مادة
« عقب » .

٢١ - ورد في (٤ / ٥١٦) مادة « غشش » كلمة « تَعْشِيشًا » في جملة :
« وَلَا تَئْلَمْ بِيَتْنَا تَعْشِيشًا » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم فضائل الصحابة ٩٢ ، وهو خطأ ، حيث لم

ترد في الموضع المشار إليه ، وإنما الذي ورد في ٤٤ - فضائل الصحابة
٩٢ (٢٤٤٨) :
« وَلَا تَمْلأُ بِيَتَنَا تَعْشِيشًا » .

بالعين المهملة ، فكان ينبغي إيرادها في مادة « عَشَّشَ » .

٢٢ - ورد في (٤ / ٥٤١) مادة « غفل » كلمة « غفلنا » بالغين المعجمة
والفاء في جملة :
« حَتَّى رَأَى أَنَا قَدْ غَفَلْنَا عَنْهُ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - الصلاة ١٢٨ فقط ، بينما هي فيه
« عَقْلَنَا » بالعين المهملة والكاف في جملة :
« حَتَّى رَأَى أَنَا قَدْ عَقَلْنَا عَنْهُ »
« ر : ٤ - الصلاة ١٢٨ (ت ٤٣٦) » .

٢٣ - ورد في (٥ / ١٩٣) مادة « فكك » كلمة « فكاكة » في جملة :
« هَذَا فِكَاكِهِ مِنَ النَّارِ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم توبة ٤٩ فقط ، بينما هي فيه « فكاكك »
وهي في جملة :
« هَذَا فِكَاكُكَ مِنَ النَّارِ »
« ر : ٤٩ - التوبة ٤٩ (٢٧٦٧) » .

٢٤ - ورد في (٦ / ١٠٤) مادة « لحم » جملة :
« أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَطْعَمَهُمُ الْخُبْزَ وَاللَّحْمَ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم صيد ٨٩ وهو خطأ ، وصوابها :
« أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ أَطْعَمَنَا الْخُبْزَ وَاللَّحْمَ »
وأنها ليست في الصيد وإنما هي في :
« ر : ١٦ - النكاح ٨٩ (٢٤٢٨) » .

٢٥ - ورد في (٦ / ١٥١) كلمة « اللَّوْ » في جملة :
« وَإِيَّاكَ وَاللَّوْ إِنَّ اللَّوْ تَفْتَحُ عَمَلَ الشَّيْطَانِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم قدر ٣٤ بينما هي فيه :
«فَإِنَّ لَوْ تُفْتَحُ عَمَلُ الشَّيْطَانِ»
«ر : ٤٦ - القدر ٣٤ (٢٦٦٤) .»

٢٦ - ورد في (٦ / ٣١٩) مادة «موه» كلمة «الماء» في جملة :
«كَمَا يُذَهِّبُ الماءُ النَّرَّ» .

مشاراً إلى ورودها في مسلم مساجد ٢٨٣ ، ٢٨٤ ، وبالرجوع إليها
تبين أنه لا يوجد فيها كلمة «الماء» .

«ر : ٥ - المساجد ٢٨٣ (٦٦٧) ، ٢٨٤ (٦٦٨) .»

٢٧ - ورد في (٦ / ٤٤٩) مادة «نشر» كلمة «فلينشر» في جملة :
«فَإِنْ رَأَى رُؤْيَا حَسَنَةً فَلِيُنْشِرْ» .

مشاراً إلى ورودها في مسلم رؤيا ٣ بينما هي فيه «فلينشر»
وقد قال القاضي عياض في إكمال إكمال المعلم للأئم وشرحه للسنوي
٦ / ٧٢ هو أي باللون تصحيف ، ونقله عنه التوسي في شرحه لمسلم
١٥ / ١٩ - ٢٠ حيث يقول : «وفي بعضها بفتح الياء وباللون من
النشر ، وهو الإشاعة ، قال القاضي في المشارك وفي الشرح : هو
تصحيف والجملة الواردة في الموضع المشار إليه هي :
«فَإِنْ رَأَى رُؤْيَا حَسَنَةً فَلِيُنْشِرْ»
«ر : ٤٢ - الرؤيا ٣ (ت ٢٢٦١) .»

٢٨ - ورد في (٧ / ٦٥) مادة «حجر» كلمة «الإهجار» في جملة :
«وَإِنَّ مِنَ الْإِهْجَارِ أَنْ يَعْمَلَ الْعَبْدُ» .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - زهد ٥٢ فقط دون إشارة إلى ورودها في
غير مسلم ، وفي ذلك تحرير ، إذ أن الوارد في ٥٣ - الزهد (٢٩٩٠) :
«وَإِنَّ مِنَ الْهِجَارِ»

وليس «الإهجار» كما ورد في المعجم المفهرس .

٢٩ - ورد في (٣٠٣ / ٧) مادة « وَكَعْ » كلمة « فَوْكِعْتُ » في جملة :
« فَقَدِمْنَا الْمَدِينَةَ فَوْكِعْتُ بِهَا شَهْرًا » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - نكاح ٦٩ فقط ، دون إشارة إلى ورودها
في غير مسلم ، بينما هي فيه « فَوَعَكْتَ » من مادة « وَعَكْ » والجملة
الواردة في الموضع المشار إليه :
« فَقَدِمْنَا الْمَدِينَةَ فَوَعَكْتُ بِهَا شَهْرًا » .
« ر : ١٦ - النكاح ٦٩ (١٤٢٢) » .

النوع الثاني
المطأف العزو

الخطأ في العزو :

وهو كثير يفوق الحصر ، ونورد فيما يلي أمثلة لهذا النوع :

١ - ورد في (١ / ٥١) مادة «أذى» جملة :
«وَيَصْبِرُ عَلَى أَذَاهُمْ» .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - الفتن ٢٣ وهو خطأ ، حيث لم ترد في مسلم .

٢ - ورد في (١ / ٥٥) مادة «أرض» جملة :
«وَإِذَا وَقَعَ بِأَرْضٍ وَأَنْتُمْ بِهَا فَلَا تَخْرُجُوا فِرَازًا مِنْهُ»
مشاراً إلى ورودها في مسلم - مدينة ٢٣ - ٢٤ .
وذلك خطأ من وجهين :

أولهما : أنه لا يوجد في مسلم كتاب باسم المدينة .
ثانيهما : أن الجملة وردت بذاتها في مسلم ٣٩ - الفتن ٩٢ (٢٢١٨) ،
٩٣ ، ٩٤ ، ٩٥ ، ٩٦ ، ٩٧ ورقمها العام هو (ت ٢٢١٨ ، ٢٢١٩) ،
(ت ٢٢١٩ ، ٩٩) ، ١٠٠ (ت ٢٢١٩) .

٣ - ورد في (١ / ١٦٦) مادة «برح» جملة :
«لَنْ يَرَحَ النَّاسُ يَتَسَاءَلُونَ» .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - اعتصام ٣ وهو خطأ ، حيث إنها لم ترد في مسلم ، كما أنه لا يوجد فيه كتاب بهذا الاسم .

٤ - ورد في (١ / ٢٠٤) مادة «بغى» جملة :
«أَسْرَعُ الشَّرّ عُقُوبَةَ الْبَعْيِ وَقَطِيعَةَ الرَّاجِمِ» .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - زهد ٢٣ وهو خطأ ، حيث لم ترد في مسلم . وإنما وردت في ابن ماجه - زهد ٢٣ .

- ٥ - ورد في (١ / ٢١٩) مادة « بلى » جملة :
« إِنَّ الَّذِي سَأَلْتُكَ عَنْهُ قَدْ أَبْتَلَيْتَ يَهُ ». .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ٢٢ وهو خطأ ، حيث لم ترد فيه .
- ٦ - ورد في (١ / ٢٨٤) مادة « توب » جملة :
« هَلْ لَعْنُ قَاتَلَ مُؤْمِنًا مُتَعَمِّدًا مِنْ نَوْيَةِ ». .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - تحريم ٢ ، وقسمة ٤٩ وهو خطأ ، حيث لم ترد في مسلم ، كما أنه لا يوجد فيه كتاب باسم « التحريم » . وإنما هي موجودة في النسائي .
- ٧ - ورد في (١ / ٣٧٥) مادة « جن » كلمة :
« جِنٌ ». .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - بر ١٥٥ ، وهو خطأ ، حيث تبين بالرجوع إلى ٤٥ - البر ١٥٥ (٢٦٣٦) أن كلمة « جن » لم ترد فيه .
- ٨ - ورد في (١ / ٥٣١) مادة « حول » جملة :
« فَأَمْرَهَا فَتَحَوَّلُ ». .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - رضاع ١١٩ وهو خطأ ، حيث لم ترد فيه .
- ٩ - ورد في (١ / ٥٣٢) مادة « حول » جملة :
« فَإِذَا كَانَ حَوْلٌ .. رَمَثَ بِيَعْرَةٍ ». .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - رضاع ١٢٥ ، ١٢٨ وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه .
- ١٠ - ورد في (٢ / ١٠٩) مادة « دبر » جملة :
« إِذَا أَتَى الرَّجُلُ امْرَأَتَهُ مِنْ دُبُرِهَا فِي قِبَلَهَا ». .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - طب ٥ وهو خطأ ، حيث لا يوجد في مسلم كتاب باسم « الطب » .

١١ - ورد في (٢ / ١٥٦) مادة « دهن » جملة :
« فَدَهْنَتِ مِنْهُ جَارِيَّةً » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - رضاع ١٢٥ وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه .

١٢ - ورد في (٢ / ١٦٢) مادة « دب » جملة :
« وَنَهَانَا عَنِ ... وَالْدَّبَابَاجَ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - أشربة ٢٧ ، ٢٨ وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه .

١٣ - ورد في (٢ / ١٧٣) جملة :
« وَكَائِثٌ لَهَا ذَبَابِذُ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم فقط - زهد ٧٤ ، صلاة ٨١ .
والإشارة إلى ورودها في الصلاة خطأ حيث لم ترد فيه .

١٤ - ورد في (٢ / ١٧٣) مادة « ذبح » كلمة :
« ذَبَحَ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - جنائز ٧٠ وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه .

١٥ - ورد في (٢ / ١٧٦) مادة ذرع جملة :
« فَلَيْفِرْشْ فِرَاعَنْهُ عَلَى فَخِذَنِيهِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - صلاة ١٤٦ ، ١٥٤ وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضعين المشار إليهما .

١٦ - ورد في (٢ / ٢٠٥) مادة « رأى » كلمة :
« رَؤِيَا » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - توحيد ٥٦ وهو خطأ ، حيث لم يرد في مسلم كتاب باسم « التوحيد » .

- ١٧ - ورد في (٢ / ٢٢٠) مادة « رجع » كلمة :
 « رجع » .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - إيمان ١٦٠ وهو خطأ ، حيث لم ترد فيه .
- ١٨ - ورد في (٢ / ٢٤٠) مادة « رحم » جملة :
 « إِلَّا أَنْ يَتَعَمَّدَنِي اللَّهُ بِرَحْمَةٍ » .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - توبة ٧١ - ٧٨ وهو خطأ ، حيث إن كتاب التوبة ينتهي برقم ٥٩ .
- ١٩ - ورد في (٢ / ٢٤٤) مادة « ردد » جملة :
 « فَرَدَ نِكَاحَهُ » .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - نكاح ٢٥ وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه وهو ١٦ - نكاح ٢٥ (ت ١٤٠٦) .
- ٢٠ - ورد في (٢ / ٢٥٣) مادة « رزق » كلمة :
 « رزق » ج « أرزاق » .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - بيوغ ٤٦ وهو خطأ ، فالرجوع إلى ٢١ - بيوغ ٤٦ (ت ١٥٣١) تبين أنها لم ترد فيه .
- ٢١ - ورد في (٢ / ٢٧٥) مادة « رغب » كلمة :
 « رغب » .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ١٥ وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه وهو ١٨ - الطلاق ١٥ (١٤٧٢) .
- ٢٢ - ورد في (٢ / ٢٩٥) مادة : « ركب » جملة :
 « يُسَلِّمُ الرَّاكِبُ عَلَى الْمَاشِي » .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - آداب ٤٦ وهو خطأ ، حيث لم ترد في الآداب بالإضافة إلى أن كتاب الآداب ينتهي برقم ٤٥ .

- ٢٣ - ورد في (٢/٢٩٩) مادة «ركع» جملة :
 «فإذا أردت أن تصرف فاركع بواحدة» .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - قيام الليل ٣٥ فقط ، وهو خطأ ، إذ لم يرد في مسلم كتاب باسم «قيام الليل» .
- ٢٤ - ورد في (٢/٣٠٣) مادة «ركع» جملة :
 «ثمان ركعات» .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - حيض ٨ وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه وهو ٣ - حيض ٨ (ت ٢٩٧) .
- ٢٥ - ورد في (٢/٣٣١) مادة «روى» جملة :
 «فإنني لا أزوي .. من نفس واحد» .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - أشربة ١٥ وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه وهو ٣٦ - الأشربة ١٥ (ت ١٩٨٥) .
- ٢٦ - ورد في (٢/٤٠٨) مادة «سيبي» جملة :
 «فسبينا كرامهم العرب» .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - الطلاق ١٥ ، ١٧ فقط ، وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضعين المشار إليهما ، وهما : ١٨ - الطلاق ١٥ (١٤٧٢) ، ١٧ (ت ١٤٧٢) .
- ٢٧ - ورد في (٢/٤٢٧) مادة «سجد» جملة :
 «حتى أتينا حابراً بن عبد الله في مسجده» .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - زهد ٤٧ وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه وهو : ٥٣ - الزهد ٤٧ (٢٩٨٦) .
- ٢٨ - ورد في (٢/٤٥٩) مادة «سرى» جملة :
 «أسرى بالنبي صلى الله عليه وسلم» .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - قدر ١٠ وهو خطأ حيث لم ترد في الموضع المشار إليه وهو ٤٦ - القدر ١٠ (٢٦٥٠) .

- ٢٩ - ورد في (٣/٢٦) مادة «سوع» جملة :
 «لَا تَقُومُ السَّاعَةَ حَتَّى يَتَاهَى النَّاسُ فِي الْمَسَاجِدِ» .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - مساجد ٢ وهو خطأ ، حيث إنها لم ترد
 في الموضع المشار إليه ، وهو ٥ - المساجد ٢ (ت ٥٢٠) .
- ٣٠ - ورد في (٣/٢٦) مادة «سوع» جملة :
 «تَقُومُ عَلَيْهِمُ السَّاعَةُ» .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - إمارة ٥٩ وهو خطأ ، حيث إنها لم ترد في
 الموضع المشار إليه وهو : ٣٣ - الإمارة ٥٩ (١٨٥٢) .
- ٣١ - ورد في (٣/٣٩) مادة «سوم» جملة :
 «إِذَا سَلَّمَ عَلَيْكُمْ أَيُّهُؤُ فَإِنَّمَا يَقُولُ .. السَّامُ عَلَيْكَ» .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - أدب ٩ وهو خطأ ، حيث إنها لم ترد في
 الموضع المشار إليه وهو : ٤٥ - البر والصلة والآداب ٩ (٢٥٥١) .
- ٣٢ - ورد في (٣/١٢١) مادة «شري» جملة :
 «مَنْ يَشْتَرِي بَيْرَ رُوَمَةً فَيَكُونُ ذَلُوْهُ فِيهَا كِدَلَاءُ الْمُسْلِمِينَ» .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - شرب ١ وهو خطأ ، حيث إنها لم ترد
 في الموضع المشار إليه ، وهو : ٣٦ - الأشربة ١ (١٩٧٩) .
- ٣٣ - ورد في (٣/١٤٦) مادة «شغل» جملة :
 «وَإِنْ لَمْ تَفْعَلْ مَلَأْتُ صَنْدَرَكَ شَغْلًا» .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - زهد ٢ وهو خطأ ، حيث إنها لم ترد في
 الموضع المشار إليه وهو : ٥٣ - الزهد ٢ (٢٩٥٧) .
- ٣٤ - ورد في (٣/١٥٢) مادة «شفع» جملة :
 «يَدْخُلُ الْجَنَّةَ بَشْفَاعَتِي أَكْثُرُ مِنْ مُضْرِ» .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - زهد ٣٨ وهو خطأ ، حيث إنها لم ترد في
 الموضع المشار إليه ، هو : ٥٣ - الزهد ٣٨ (٢٩٨٠) .

- ٣٥ - ورد في (٣ / ١٥٣) مادة « شفق » جملة :
« فَقَالَ الرَّجُلُ أشْفَقَ عَلَى وَلَدِهَا » .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ٣٢ وهو خطأ ، حيث إنها لم ترد في الموضع المشار إليه وهو : ١٨ - الطلاق ٣٢ (١٤٧٩) .
- ٣٦ - ورد في (٣ / ١٩٣) مادة « شهد » جملة :
« فَأَشْهَدُ عَلَى هَذَا غَيْرِي » .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - فرائض ٣٤ وهو خطأ ، حيث إن كتاب الفرائض ينتهي برقم (١٧) .
- ٣٧ - ورد في (٣ / ٢٢١) مادة « شيئاً » جملة :
« قَدْرُ اللَّهِ وَمَا شاءَ فَعَلَ » .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - فعل ٣٤ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٤٦ - القدر ٣٤ (٢٦٦٤) .
- ٣٨ - ورد في (٣ / ٤١٥) مادة « صمم » جملة :
« غَيْرَ أَنَّ ذَلِكَ فِي صِيمَامٍ وَاجِدٌ » .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ٩ وهو خطأ ، حيث إنها لم ترد في الموضع المشار إليه وهو : ١٨ - الطلاق ٩ (ت ١٤٧١) .
- ٣٩ - ورد في (٣ / ٤٨٥) مادة « ضحك » جملة :
« فَتَبَسَّمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ضَاحِكًا » .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ٢ وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه ، وهو : ١٨ - الطلاق ٢ (ت ١٤٧١) .
- ٤٠ - ورد في (٤ / ٢٢٧) مادة « عشو » جملة :
« وَيَقُولُ الْأَغْرَابُ : هِيَ الْعِشَاءُ » .
 مشاراً إليها في مسلم (٥) دون ذكر الكتاب ، وهو خطأ ، حيث لم ترد هذه العبارة في صحيح مسلم .

- ٤١ - ورد في (٤ / ٣٠٥) مادة « عكف » جملة :
 « اعْتَكَفْتَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّدَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ امْرَأَةً مُسْتَحَاضَةً مِنْ أَزْوَاجِهِ ».
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - رضاع ٩٨ وهو خطأ ، حيث إن كتاب الرضاع ينتهي برقم ٦٥ ، وإنما وردت في ابن ماجه صيام ٦٦ .
- ٤٢ - ورد في (٤ / ٣٤٣) مادة « علو » جملة :
 « وَأَخَذَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّدَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِأَغْلَاهَا ».
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - مناسك ١٩ وهو خطأ ، حيث لم ترد في مسلم ، كما أنه لا يوجد في مسلم كتاب باسم « المناسك » .
- ٤٣ - ورد في (٤ / ٣٤٢) مادة « علو » جملة :
 « فَجَلَسَ فِي أَغْلَاهُ أَوْ فِي أُوْسَطِهِ ».
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - وصايا ٤ وهو خطأ ، حيث لم ترد في مسلم .
- ٤٤ - ورد في (٤ / ٤٥٦) مادة « عى » جملة :
 « قَابِطًا بِي جَمْلِي وَأَعْيَا ».
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - زكاة ٥٧ وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه ، وهو : ١٢ - الزكاة ٥٧ (١٠١٠) .
- ٤٥ - ورد في (٤ / ٤٨٧) مادة « غزو » جملة :
 « غَزَوْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّدَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ».
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ١٥ ، وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه وهو : ١٧ - الطلاق ١٥ (١٤٤٩) .
- ٤٦ - ورد في (٤ / ٤٩١) مادة « غزو » جملة :
 « خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّدَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي غَزْوَةٍ ».
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - زهد ٧٤ وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه ، وهو : ٥٣ - الزهد ٧٤ (٣٠٠٦) .

٤٧ - ورد في (٤ / ٥٥٥) مادة « غلم » جملة :
« فَتَلِدُ كُلُّ وَاحِدَةٍ مِنْهُنَّ غُلَامًا » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - نذور ٧ وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه ، وهو : ٢٦ - النذر ٧ (ت ١٦٤٠) .

٤٨ - ورد في (٥ / ٥٩) مادة « فتن » جملة :
« أَنَّكُمْ تُفْتَنُونَ فِي الْقُبُوْرِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - مساجد ١٢٥ وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه ، وهو : ٥ - المساجد ١٢٥ (٥٨٦) .

٤٩ - ورد في (٥ / ٦١) مادة « فتن » كلمة :
« فَتْنَةُ الدَّجَالِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - مساجد ٣٣ ومسافرين ٢٥١ ،
وكسوف ١٢ ، ٢٢ ، وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار
إليها ، وهي :

٥ - المساجد ٣٣ (٥٣٧) .

٦ - المسافرين ٢٥١ (٨٠٣) .

١٠ - كسوف ١٢ (ت ٩٠٥) .

١٠ - كسوف ٢٢ (ت ٩١١) .

٥٠ - ورد في (٥ / ١٠٩) مادة « فرش » جملة :
« وُلَدَ عَلَىٰ فِرَاشٍ أَبِي » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - رمضان ٣٦ وهو خطأ ، حيث لم يرد في مسلم كتاب باسم رمضان ، والصواب أنها في ١٧ - رضاع ٣٦ (١٤٥٧) .

٥١ - ورد في (٥ / ٢٥٦) مادة « قبل » جملة :

« فَلَمْ تُسلِّكُهَا مِنْ أُمُرِّهَا حَتَّىٰ اسْتَقْبَلْنَا بِهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - مناقب ٢٥ وهو خطأ ، حيث لا يوجد

في مسلم كتاب باسم المناقب .

٥٢ - ورد في (٥ / ٢٨٤) مادة « قتل » جملة :
« لَوْدِدْتُ أَنِّي أَغْزُو فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَأُقْتَلُ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - إمارة ١٣٧ وهو خطأ ، حيث إنها لم ترد في الموضع المشار إليه ، وهو : ٣٣ - الإمارة ١٣٧ (١٨٩٦) .

٥٣ - ورد في (٥ / ٣١٤) مادة « قدر » جملة :
« قَالَ أَبِي فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - مسافرين ٢٢١ ، وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه ، وهو : ٦ - مسافرين ٢٢١ (ت ٧٨٥) .

٥٤ - ورد في (٥ / ٣١٩) مادة « قدس » جملة :
« إِنَّ الْأَرْضَ لَا تُقَدِّسُ أَحَدًا ، وَإِنَّمَا يُقَدِّسُ الْإِنْسَانَ عَمَلُهُ ». .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - وصية ٧ وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه ، وهو : ٢٥ - الوصية ٧ (ت ١٦٢٨) .

٥٥ - ورد في (٥ / ٣٣٣) مادة « قرر » جملة :
« فَأَفَرَّ عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَى بَامْرَأً ». .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - حدود ١٧ ، وهو خطأ ، حيث لم ترد
مادة « قرر » في الموضع المشار إليه ، وهو : ٢٩ - الحدود ١٧
(١٦٩٢) .

٥٦ - ورد في (٥ / ٣٧٧) مادة « قرع » جملة :
« أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ الْقَرْعِ ». .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - لباس ٧٢ وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه ، وهو : ٣٧ - اللباس ٧٢ (ت ٢٠٩٩) .

٥٧ - ورد في (٥ / ٣٨٥) مادة « قسم » جملة :
« أَنَّ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقْسَمَ أَنْ لَا يُدْخُلَ عَلَى أَزْوَاجِهِ شَهْرًا ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - رضاع ١٠١ ، وهو خطأ ، حيث إن كتاب الرضاع ينتهي برقم ٦٥ .

٥٨ - ورد في (٦ / ٥٨) مادة « كلام » جملة :
« تِلْكَ الْكَلْمَةُ الْحَقُّ يَخْطُفُهَا الْجِنُّ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - سلام ١٣٣ . وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه ، وال الصحيح أنها - في ٣٩ - السلام ١٢٢ - (٢٢٢٨) .

٥٩ - ورد في (٦ / ١٢٤) في مادة « لعن » جملة :
« لَعْنَتُهَا الْمَلَائِكَةُ حَتَّى تُصْبِحَ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - نكاح ١٢٠ ، طلاق ١٠ ، والإشارة إلى ورودها في كتاب الطلاق خطأ ، حيث لم ترد فيه ، وإنما وردت في :
١٦ - النكاح ١٢٠ (١٤٣٦) .

٦٠ - ورد في (٦ / ٢٥٨) مادة « ملك » جملة :
« أَنَا الْمَلِكُ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - مسافرين ٦٩ وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه

٦١ - ورد في (٦ / ٢٥٩) مادة « ملك » جملة :
« أَوْ مِثْلُ الْمُلُوكِ عَلَى الْأَسْيَرَةِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - جهاد ٣٩ وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه ،

٦٢ - ورد في (٦ / ٧٤) مادة « منع » جملة :
« فَمُنِعْنَا أَنْ تَسْتَبِّئَ أَبَا هُرَيْرَةَ فِي ذَلِكَ الْحَدِيثِ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - مساجد ٧ فقط وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه

ولئما وردت في النسائي .

٦٣ - ورد في (٦ / ٣٢٣) مادة « موه » جملة :
« نَعَمْ وَلَكِنْ لَا حَقًّ لَكُمْ فِي الْمَاءِ ». .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - مساقاة ١٠ ، وهو خطأ حيث لم ترد
العبارة بأكملها في الموضع المشار إليه .

٦٤ - ورد في (٦ / ٣٧١) مادة « نحر » جملة :
« ثُمَّ أَقِيمُوا حَوْلَ قَبْرِي قَدْرَ مَا تُثْحَرُ جَزُورُّ ». .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - إقامة ١٩٢ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها
في :

١ - الإيمان ١٩٢ (١٢١) بالإضافة إلى أنه لا يوجد في مسلم كتاب
باسم الإقامة .

٦٥ - ورد في (٦ / ٣٨١) مادة « نحي » جملة :
« أَمَّا تَوَاجِي الْمَسْجِدُ فَإِنَّهُمْ لَا يَنْدُرُونَ ». .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - فضائل أصحاب النبي ٨ وهو خطأ ،
حيث لم ترد في الموضع المشار إليه وهو : ٤٤ - فضائل الصحابة ٨
(٢٣٨٤) وإنما وردت في البخاري فضائل الصحابة ٨ .

٦٦ - ورد في (٧ / ٣٨٢) مادة « يمن » جملة :
« كَانَ يُسَلِّمُ ثُمَّ يَقُولُ السَّلَامُ .. عَنْ يَمِينِهِ وَعَنْ يَسَارِهِ ». .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - إقامة ٢٨ وهو خطأ ، حيث لا يوجد في
مسلم كتاب باسم الإقامة .

٦٧ - ورد في (٦ / ٣٩٠) مادة « ندب » جملة :
« فَاتَّدِبَ لَهُ شَبَابٌ مِنَ الْأَنْصَارِ ». .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - جهاد ١٠٩ فقط وهو خطأ ، حيث لم
ترد في الموضع المشار إليه وهو : ٣٢ - الجهاد ١٠٩ (ت ١٧٩٤) .

- ٦٨ - ورد في (٦ / ٣٩٥) مادة « ندى » جملة :
 « حَيْثُ يُنَادَى بِهِنَّ ». .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - صلاة ٤٦ وهو خطأ حيث لم ترد في الموضع المشار إليه
- ٦٩ - ورد في (٦ / ٥١٠) مادة « نقض » جملة :
 « فَجَعَلَ يَنْقُضُ الْمَاءَ بِيَدِهِ ». .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم طهارة ٥٩ وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه
- ٧٠ - ورد في (٦ / ٥٦٠) مادة « نكس » جملة :
 « تَعْسَ وَاتَّكَسَ وَإِذَا شَيْكَ فَلَا اتَّقَشَ ». .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - جهاد ٧٠ وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه وإنما وردت في البخاري جهاد ٧٠ .

النوع الثالث
الخطأ في الإشارة إلى الآية

الخطأ في الإشارة إلى الكتب :

وذلك كثير ، وإليك بعض الأمثلة :

١ - ورد في (١ / ٨) مادة « أبى » جملة :
« إِذَا دَعَا الرَّجُلُ امْرَأَتَهُ إِلَى فِرَاشِهِ فَأَبَثَ ». .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - الطلاق ١١ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها
وردت في : ١٦ - النكاح (١٤٣٦) ت (١٢١) بلفظ : « مَا مِنْ رَجُلٍ
يَدْعُو امْرَأَتَهُ إِلَى فِرَاشِهَا ، فَتَأْتِي عَلَيْهِ ». .

٢ - ورد في (٩٣ / ١) مادة « أم » جملة :
« عَرِضْتَ عَلَيَّ أُمَّتِي بِأَعْمَالِهَا حَسْنَهَا وَسَيْئَهَا ». .
مشاراً إلى ورودها في مسلم فقط أدب ٧ وهو خطأ ، والصواب أنها
في : ٥ - المساجد ٥٧ (٥٥٣) .

٣ - ورد في (١ / ١٠١) مادة « أمر » جملة :
« لَا يَرَأُ هَذَا الْأَمْرُ عَزِيزًا ». .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - إيمان ٨ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها
في : ٣٣ - الإمارة ٨ (ت ١٨٢١) .

٤ - ورد في (١ / ١٠٣) مادة « أمر » جملة :
« تَسْمَعُ وَتُطِيعُ الْأَمِيرَ وَإِنْ ضَرَبَ ظَهِيرَكَ ». .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - إيمان ٥٢ فقط ، وهو خطأ ، وال الصحيح
أنها في : ٣٣ - الإمارة ٥٢ (ت ١٨٤٧) بلفظ : « تَسْمَعُ وَتُطِيعُ لِلْأَمِيرِ
وَإِنْ ضَرَبَ ظَهِيرَكَ ». .

٥ - ورد في (١ / ١٢٠) مادة « أمن » جملة :
« إِنَّ مِنْ أَعْظَمِ الْأَمَانَةِ عِنْدَ اللَّهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ». .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ١٤ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها

- في : ١٦ - النكاح ١٢٤ (ت ١٤٣٧) .
- ٦ - ورد في (١ / ١٢١) مادة « أمو » جملة :
 « تَكُونُ لَهُ الْأُمَّةُ فِي صَبَبٍ مِنْهَا » .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ٢١ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها
 في : ١٦ - النكاح ١٣١ (ت ١٤٣٨) .
- ٧ - ورد في (١ / ١٤٢) مادة « بت » جملة :
 « يَا رَسُولَ اللَّهِ ، إِنَّ رِفَاعَةَ طَلَقَنِي فَبَتْ طَلَاقِي » .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ١ ، ٢ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها
 في : ١٦ - النكاح ١١١ (١٤٣٣) بلفظ قريب .
- ٨ - ورد في (١ / ١٨٦) مادة « بصن » جملة :
 « فَلَيَبْصُقْ عَنْ يَسَارِهِ ثَلَاثًا » .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - بيوع ١ ، ٥٥ ، وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٤٢ - الرؤيا ٥ (٢٢٦٢) .
- ٩ - ورد في (١ / ١٩٠) مادة « بطل » جملة :
 « أَلَا كُلُّ شَيْءٍ مَا خَلَقَ اللَّهُ بَاطِلٌ » .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - بر ٢ - ٦ ، وهو خطأ ، وال الصحيح أنها
 في : ٤١ - الشعر ٢ (٢٢٥٦) .
- ١٠ - ورد في (١ / ٣٥٣) مادة « جلب » جملة :
 « وَأَخَدْتُ هَذِهَ مِنْ جِلْبَابِهَا » .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ٢ ، وهو خطأ ، وال الصحيح أنها
 في : ١٦ - النكاح ١١٢ (ت ١٤٣٣) بلفظ قريب .
- ١١ - ورد في (١ / ٣٨٠) مادة « جنب » جملة :
 « وَجَنَّبِ الشَّيْطَانَ مَا رَزَقْنَا » .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ٦ وهو خطأ . وال الصحيح أنها
 في : ١٦ - النكاح ١١٦ (١٤٣٤) .

- ١٢ - ورد في (١/٣٩١) مادة «جهز» جملة :
 أَلَا تَسْمَعُ هَذِهِ مَا تَجْهَرُ بِهِ .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ١ ، ٢ . وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٦ - النكاح ١١١ (١٤٣٣) .
- ١٣ - ورد في (١/٣٩١) مادة «جهز» جملة :
 «مَنْ جَهَزَ غَازِيًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ» .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - جهاد ١٣٥ ، وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٣٣ - الإمارة ١٣٥ ، ١٣٦ (١٨٩٥) .
- ١٤ - ورد في (١/٤١٣) مادة «حبس» جملة :
 «فَاحْتَبِسْ أَكْثَرَ مَا كَانَ يَحْتَبِسْ» .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - رضاع ٨٨ ، وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٨ - الطلاق ٢١ (ت ١٤٧٤) وهي فيه :
 «فَاحْتَبِسْ عِنْدَهَا أَكْثَرَ مِمَّا كَانَ يَحْتَبِسْ»
- مع ملاحظة أن كتاب الرضاع ينتهي برقم ٦٥ وفق ترقيمنا .
- ١٥ - ورد في (١/٤٣٠) مادة «حدد» جملة :
 «لَا يَحِلُّ لِإِمْرَأَةٍ .. أَنْ تُحِدَّ عَلَى مَيْتٍ فَوْقَ ثَلَاثٍ» .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - رضاع ١٢٥ ، ١٢٦ ، ١٢٩ ، ١٣٣ - ١٣٣ . وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٨ - الطلاق ٥٨ (١٤٨٦) وهي فيه :
 «لَا يَحِلُّ لِإِمْرَأَةٍ تُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ تُحِدَّ عَلَى مَيْتٍ فَوْقَ ثَلَاثٍ» .
- ١٦ - ورد في (١/٤٩٨) مادة «حلس» جملة :
 «تَمْكُثُ فِي بَيْتِهَا فِي شَرِّ أَحْلَاسِهَا» .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - رضاع ١٢٧ . وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٨ - الطلاق ٦٠ (١٤٨٨) وهي فيه :
 «تَكُونُ فِي شَرِّ بَيْتِهَا فِي أَحْلَاسِهَا» .

- ١٧ - ورد في (١ / ٥٠٧) مادة « حمّ » جملة :
 « تُؤْفَى حَيْبِيْمَ لِأَمْ حَيْبِيْهَ » .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - رضاع ١٢٦ . وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٨ - الطلاق ٥٩ (١٤٨٦) .
- ١٨ - ورد في (١ / ٥١٤) مادة « حقّ » جملة :
 « وَإِنْ كُنْتُ قَدْ عَجَزْتُ وَاسْتَحْمَقْتُ » .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - رضاع ٧٨ . وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٨ - الطلاق ١١ (ت ١٤٧١) بلفظ قريب .
- ١٩ - ورد في (١ / ٥١٥) مادة « حملّ » جملة :
 « مَا أَنَا حَمَلْتُكُمْ بَلِ اللَّهُ حَمَلَكُمْ » .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - إيمان ٧ ، ٩ ، وهو خطأ وال الصحيح أنها في : ٢٧ - الأيمان ٧ ، ٩ (١٦٤٩) وهي فيه :
 « مَا أَنَا حَمَلْتُكُمْ وَلَكِنَّ اللَّهَ حَمَلَكُمْ » .
- ٢٠ - ورد في (١ / ٥١٧) مادة « حملّ » جملة :
 « وَضَعْتَ حَمْلَهَا » .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - رضاع ١٢٣ . وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٨ - الطلاق ٥٦ (١٤٨٤) .
- ٢١ - ورد في (١ / ٥٣٢) مادة « حولّ » جملة :
 « إِذَا جَامَعَهَا مِنْ وَرَائِهَا جَاءَ الْوَلَدُ أَحْوَلَ » .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ٧ ، ٨ . وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٦ - النكاح ١١٧ ، ١١٨ (١٤٣٥) .
- ٢٢ - ورد في (١ / ٥٣٤ - ٥٣٥) مادة « حيضّ » جملة :
 « وَهِيَ حَائِضٌ » .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - رضاع ٦٦ وما بعده ، وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٨ - الطلاق ١ (١٤٧١) .

٢٣ - ورد في (٢ / ٢٣) مادة « خرج » جملة :
« وَإِنَّمَا يُسْتَحْرُجُ بِالنَّثْرِ مِنَ الْبَخِيلِ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - قدر (٦ - ٢) ، وهو خطأ ،
والصحيح أنها في : ٢٦ - النثر ٢ ، ٣ ، ٤ ، ٦ ، ٥ (١٦٣٩) ،
(١٦٤٠) .

٢٤ - ورد في (٢ / ٢٣) مادة « خرج » جملة :
« فِي خُرُوجِ الْمُطَلَّقَةِ مِنْ بَيْتِهَا » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - رضاع ١٠٧ ، طلاق ٤٢ وهو خطأ ،
والصحيح أنها في : ١٨ - الطلاق ٤٠ (ت ١٤٠٨) .

٢٥ - ورد في (٢ / ٥٥) مادة « خفي » جملة :
« وَرَجُلٌ تَصَدَّقُ بِصَدَقَةٍ فَأَخْفَاهَا » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - زهد ٩١ ، وهو خطأ ، والصحيح أنها
في : ١٢ - الزكاة ٩١ (١٠٣١) .

٢٦ - ورد في (٢ / ٧٤) مادة « خلق » جملة :
« مَا كَتَبَ اللَّهُ خَلْقَ نَسَمَةٍ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ١٥ ، ١٦ ، ٢٢ ، ٢٣ ، ٢٣ . وهو
خطأ ، والصحيح أنها في : ١٦ - النكاح ١٢٥ (١٤٣٨) .

٢٧ - ورد في (٢ / ٩٤) مادة « خير » جملة :
« لَمَّا أَمَرَ رَسُولَ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامَ بِشُخْرِ ازْوَاجِهِ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - رضاع ٨٩ . وهو خطأ ، والصحيح أنها
في : ١٨ - الطلاق ٢٢ (١٤٧٥) .

٢٨ - ورد في (٢ / ١٠٩) مادة « دبر » جملة :
« إِذَا أَتَى الرَّجُلُ امْرَأَتَهُ مِنْ دُبُرِهَا فِي قُبْلِهَا » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ٧ ، ٨ . وهو خطأ ، والصحيح
أنها في : ١٦ - النكاح ١١٧ ، ١١٨ (١٤٣٥) .

٢٩ - ورد في (١٤٩ / ٢) مادة « دنو » جملة :
« فَإِنَّهُ سَيَدُنُّو مِنْكِ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - رضاع ٨٨ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها
في : ١٨ - الطلاق ٢١ (ت ١٤٧٤) .

٣٠ - ورد في (١٥٧ / ٢) مادة « دور » جملة :
« دَارَ عَلَى نِسَائِهِ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - رضاع ٨٨ طلاق ٢٣ ، وهو خطأ ،
وال الصحيح أنها في : ١٨ - الطلاق ٢١ (ت ١٤٧٤) .

٣١ - ورد في (١٦١ / ٢) مادة « دون » جملة :
« وَكَانَ أَنْفَقَ عَلَيْهَا نَفَقَةَ دُونٍ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم فقط - رضاع ١٠٣ وهو خطأ ، وال الصحيح
أنها في : ١٨ - الطلاق ٣٧ (ت ١٤٨٠) .

٣٢ - ورد في (١٩٥ / ٢) مادة « ذوق » جملة :
« لَا حَتَّى تَنْوُقِي عُسَيْلَتَهُ وَيَنْوُقَ عُسَيْلَتَكِ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ١ ، ٢ ، ٤ ، ٥ وهو خطأ ،
وال الصحيح أنها في : ١٦ - النكاح ١١١ (١٤٣٣) ، ١١٢ ، ١١٤ ،
١١٥ (ت ١٤٣٣) .

٣٣ - ورد في (٢٥٣ / ٢) مادة « رزق » جملة :
« جَنَبْنَا الشَّيْطَانَ وَجَنَبْ الشَّيْطَانَ مَا رَزَقْنَا ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ٦ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها
في : ١٦ - النكاح ١١٦ (١٤٣٤) .

٣٤ - ورد في (٢٨٩ / ٢) مادة « رقب » جملة :
« مَنْ أَعْتَقَ رَقَبَةً ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - لعان ٢٢ - ٢٤ وهو خطأ ، وال الصحيح
أنها في : ٢٠ - العنق ٢١ ، ٢٢ ، ٢٣ (١٥٠٩) .

٣٥ - ورد في (٢/٣١١) مادة :

«رَهْبٌ» .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - زكاة ٥ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٤٣ - الفضائل ١٣٧ (ت ٢٣٥٩) وهي فيه «وَرَهِبُوا أَنْ يَكُونَ بَيْنَ يَدَيْ أَمْرٍ» .

٣٦ - ورد في (٢/٣٢٣) مادة «رَيْبٌ» جملة :
«فَكَادَ بَعْضُ النَّاسِ أَنْ يَرْتَابَ» .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - إمارة ١٧٨ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١ - الإيمان ١٧٨ (١١١) وهي فيه «فَكَادَ بَعْضُ الْمُسْلِمِينَ أَنْ يَرْتَابَ» .

٣٧ - ورد في (٢/٣٢٨) مادة «زَجْرٌ» جملة :
«لَكَانَ هَذَا زَجْرٌ» .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ٢١ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٦ - النكاح ١٣١ (ت ١٤٣٨) .

٣٨ - ورد في (٢/٣٤٦) مادة «زَفْنٌ» جملة :
«إِنَّ ابْنِي كَانَ عَسِيْفًا عَلَى هَذَا فَرَئَيْ بِإِمْرَاتِهِ» .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - حدود ٢٥ ، أقضية ٢٢ مع أنها لم ترد في الأقضية ، وهي في : ٢٩ - الحدود ٢٥ (١٦٩٧ - ١٦٩٨) .

٣٩ - ورد في (٢/٣٥٩) مادة «زَوْجٌ» جملة :
«إِذَا بَأَتِ الْمَرْأَةُ هَاجِرَةً فِرَاشَ زَوْجَهَا» .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ١٠ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٦ - النكاح ١٢٠ (١٤٣٦) .

٤٠ - ورد في (٢/٤٣٩) مادة «سَخْطٌ» جملة :
«إِلَّا كَانَ الَّذِي فِي السَّمَاءِ سَاحِطًا عَلَيْهَا» .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ١١ فقط ، وهو خطأ ، وال الصحيح

أنها في : ١٦ - النكاح ١٢١ (ت ١٤٣٦) .

٤١ - ورد في (٢ / ٤٤٧) مادة « سرر » جملة :
« وَتُقْضِي إِلَيْهِ ثُمَّ يَنْتَشِرُ سِرَّهَا ».
مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ١٣ ، ١٤ ، ١٥ وهو خطأ ،
حيث لم ترد فيه ، وال الصحيح أنها في : ١٦ - النكاح ١٢٣ (١٤٣٧) .

٤٢ - ورد في (٢ / ٤٦٢) مادة « سعد » جملة :
« لَبِثَكَ وَسَعْدَيْكَ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - طهارة ٣٧٩ وهو خطأ ، وال الصحيح
أنها في : ١ - الإيمان ٣٧٩ (٢٢٢) .

٤٣ - ورد في (٢ / ٤٩٥) مادة « سكن » جملة :
« فَالْقَى السُّكِينَ فَصَلَّى ». .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - حيض ٩ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها
في : ٣ - الحيض ٩٣ (ت ٣٥٥) وهي فيه :
« فَقَامَ وَطَرَحَ السُّكِينَ وَصَلَّى ». .

٤٤ - ورد في (٢ / ٥٠٠) مادة « سلغ » جملة :
« فِي رَمَضَانَ حَتَّى يَتَسَلَّغ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - صيام ٥٠ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها
في : ٤٣ - الفضائل ٥٠ (٢٣٠٨) .

٤٥ - ورد في (٢ / ٥١٠) مادة « سلم » جملة :
« يُسْلِمُ الرَّاكِبُ عَلَى الْمَاشِي ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - أدب ٤٦ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها
في : ٣٩ - السلام ١ (٢١٦٠) .

٤٦ - ورد في (١ / ٣) مادة « سنا » جملة :
« هِيَ خَادِمَتْنَا وَسَانِيَتْنَا ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ٢٤ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٦ - النكاح ١٣٤ (١٤٣٩) وهي فيه : « هِيَ خَادِمُنَا وَسَائِقُنَا »

٤٧ - ورد في (٣ / ٨٧) مادة « شرب » جملة : « فقلت : اشْرَبْ يَارَسُولَ اللَّهِ ».

مشاراً إلى ورودها في مسلم - زهد ٧٥ لقطة ١٢ ، وال الصحيح أنها وردت في الزهد ، ولم ترد في اللقطة .

٤٨ - ورد في (٣ / ١٠٩) مادة « شرك » جملة : « لَا يُشْرِكُ ».

مشاراً إلى ورودها في مسلم - إيمان ٢٠٣ ، وهو خطأ ، حيث لم ترد في المكان المشار إليه ، وإنما وردت في أماكن أخرى « ر : الجامع ».

٤٩ - ورد في (٣ / ٢٤٤) مادة « صبغ » جملة : « نَهَى رَسُولُ اللَّهِ عَلَيْهِ أَنْ يَلْبِسَ الْمُخْرِمُ ثُوبًا مَصْبُوْغًا ». مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ٤٦ ، مناسك ٢٨ ، ٣٥ ، حج ٣ وهو خطأ ، فلم ترد في مسلم إلا في ١٥ - الحج ٣ (ت ١١٧٧) ، ولم نطلع في صحيح مسلم على كتاب باسم المناسك .

٥٠ - ورد في (٣ / ٣٣٨) مادة « صلح » جملة : « وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ عَلَيْهِ أَنْ يَوْمَ حُنَيْنٍ هُوَ صَالِحٌ أَهْلَ الْبَخْرَينِ ». مشاراً إلى ورودها في مسلم - صلح ٦ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٥٣ - الزهد ٦ (٢٩٦١).

٥١ - ورد في (٣ / ٤٢٩) مادة « صوب » جملة : « أَصَبَّنَا سَبَّاً يَوْمَ حُنَيْنٍ فَكُنَّا نَعْزِلُ عَنْهُنَّ ». مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ١٧ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٦ - النكاح ١٢٧ (ت ١٤٣٨) وهي فيه : « أَصَبَّنَا سَبَّاً فَكُنَّا نَعْزِلُ ».

٥٢ - ورد في (٣ / ٥١٨) في مادة « ضلل » جملة :
« وَمَنْ دَعَا إِلَى ضَلَالٍ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - علم ١٦ ، ذكر ١ وهو خطأ ،
والصحيح أنها في : ٤٧ - العلم ١٦ (٢٦٧٤) .

٥٣ - ورد في (٣ / ٥٣٠) مادة « ضيق » جملة :
« وَإِذَا كَانَ ضَيِّقًا ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - زهد ٨٤ وهو خطأ ، والصحيح أنها
في : ٥٣ - الزهد ٧٤ (٣٠١٠) .

٥٤ - ورد في (٤ / ٢٠٦) مادة « عزل » جملة :
« فَارْدُنَا أَنْ تَغْزِلَ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ١٥ وهو خطأ ، والصحيح أنها
في : ١٦ - النكاح ١٢٥ (١٤٣٨) وهي فيه :
« فَارْدُنَا أَنْ نَسْتَمْتَعَ وَنَغْزِلَ ». .

٥٥ - ورد في (٤ / ٢٠٦) مادة « عزل » جملة :
« أَصْبَنَا سَبَائِيَا يَوْمَ حُنَيْنٍ فَكُنَّا نَغْزِلُ عَنْهُنَّ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ١٧ وهو خطأ ، والصحيح أنها
في : ١٦ - النكاح ١٢٧ (ت ١٤٣٨) وهي فيه :
« أَصْبَنَا سَبَائِيَا فَكُنَّا نَغْزِلُ ». .

٥٦ - ورد في (٤ / ٢٠٦) مادة « عزل » جملة :
« إِنَّ لِي جَارِيَةً وَأَنَا أَغْزِلُ عَنْهَا ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ٢٥ وهو خطأ ، والصحيح أنها
في : ١٦ - النكاح ١٣٥ (ت ١٤٣٩) وهي فيه :
« إِنَّ عِنْدِي جَارِيَةً لِي وَأَنَا أَغْزِلُ عَنْهَا ». .

٥٧ - ورد في (٤ / ٢٠٦) مادة « عزل » جملة :
« فَقَالَ : إِنِّي أَغْزِلُ عَنِ امْرَأَنِي ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ٣٢ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٦ - النكاح ١٤٤٣ (١٤٤٣) .

٥٨ - ورد في (٤ / ٢٠٦) مادة « عزل » جملة :
« كُنَّا نَعْزِلُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّدَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ، ٢٦ ، ٢٧ ، ٢٨ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٦ - النكاح ، ١٣٧ ، ١٣٨ (ت ١٤٤٠) .

٥٩ - ورد في (٤ / ٢٠٦) مادة « عزل » جملة :
« اغْزِلْ عَنْهَا إِنْ شِئْتَ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ٢٤ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٦ - النكاح ١٣٤ (١٤٣٩) .

٦٠ - ورد في (٤ / ٢٠٨) مادة « عزل » جملة :
« سُيَّلَ عَنِ الْعَزْلِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ، ٢٠ ، ٢٣ ، ٣١ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٦ - النكاح ١٣٣ (ت ١٤٣٨) وهي فيه :
« سُيَّلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّدَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْعَزْلِ » .

٦١ - ورد في (٤ / ٢٠٨) في مادة « عزل » جملة :
« ذَكْرُ ذَلِكَ عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّدَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعْنِي الْعَزْلَ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ، ٢١ ، ٢٢ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٦ - النكاح ١٣٢ (ت ١٤٣٨) وهي فيه :
« ذُكْرُ الْعَزْلِ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّدَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ » .

٦٢ - ورد في (٤ / ٢٠٨) مادة « عزل » جملة :
« قَالَ فِي الْعَزْلِ : لَا عَلَيْكُمْ أَنْ .. »

مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ١٩ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٦ - النكاح ١٢٩ (ت ١٤٣٨) .

- ٦٣ - ورد في (٤ / ٢٤٨) مادة «عصر» جملة :
 «مَا كِنْتُ أَصْلَى الْعَصْرَ حَتَّى ..»
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - مسافرين ٢٠٩ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٥ - المساجد ٢٠٩ (٦٣١) وهي فيه :
 «مَا كِنْتُ أَنْ أَصْلَى الْعَصْرَ حَتَّى كَادَتْ أَنْ تَغْرِبَ الشَّمْسُ» .
- ٦٤ - ورد في (٤ / ٥٢٦) مادة «غضب» جملة :
 «فَبَاتَ غَضِبَانَ عَلَيْهَا» .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ١٢ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٦ - النكاح ١٢٢ (ت ١٤٣٦) .
- ٦٥ - ورد في (٥ / ٨٨) مادة «فدي» جملة :
 «فَطَالَتْ عَلَيْنَا الْعُزَبَوَرَغَبَنَا فِي الْفِدَاءِ» .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ١٥ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٦ - النكاح ١٢٥ (١٤٣٨) .
- ٦٦ - ورد في (٥ / ٢٥٩) مادة «قبل» جملة :
 «إِذَا أَتَى الرَّجُلُ امْرَأَةً مِنْ دُبُرِهَا فِي قُبْلِهَا» .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - طلاق ٧ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٦ - النكاح ١١٧ (١٤٣٥) .
- ٦٧ - ورد في (٥ / ٢٧٨) مادة «قتل» جملة :
 «إِنَّ إِخْوَانَكُمْ قَدْ قُتِلُوا» .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - إيمان ١٤٧ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٣٣ - الإمارة ١٤٧ (٦٧٧) .
- ٦٨ - ورد في (٥ / ٣٤٥) مادة «قرأ» جملة :
 «فَبَيْنِي وَبَيْنَكُمُ الْقُرْآنُ» .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - نكاح ١٠٨ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٨ - الطلاق ٤١ (ت ١٤٠٨) .

- ٦٩ - ورد في (٥/٣٧٣) مادة «قرن» جملة :
مَا مِنْكُمْ مِنْ أَحَدٍ إِلَّا وَقَدْ وُكِّلَ بِهِ قَرِينُهُ مِنَ الْجِنِّ .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - مسافرين ٦٩ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٥٠ - المنافقين ٦٩ (٢٨١٤) .
- ٧٠ - ورد في (٥/٣٨٧) مادة «قسم» جملة :
وَإِبْرَارِ الْمُقْسِمِ .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - أيمان ٩ . وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٣٧ - اللباس ٣ (٢٠٦٦) وهي فيه :
وَإِبْرَارِ الْقَسْمِ أَوِ الْمُقْسِمِ .
- ٧١ - ورد في (٥/٣٨٧) مادة «قسم» جملة :
فَأَرْسَلْتُ إِلَيْهِ تَقْسِيمًا عَلَيْهِ لِتَأْتِيَنَّهَا .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - أيمان ٩ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١١ - الجنائز ١١ (٩٢٣) وهي فيه :
إِنَّهَا قَدْ أَقْسَمَتْ لَتَأْتِيَنَّهَا .
- ٧٢ - ورد في (٥/٤٣٩) مادة «قعد» جملة :
يُسَلِّمُ الرَّاكِبُ عَلَى الْمَاشِيِّ وَالْمَاشِيُّ عَلَى الْقَاعِدِ .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - أدب ٤٦ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٣٩ - السلام ١ (٢١٦٠) .
- ٧٣ - ورد في (٥/٤٤٢) مادة «قعد» جملة :
يُقَالُ : هَذَا مَقْعِدُكَ حَتَّى يَبْعَثَكَ اللَّهُ إِلَيْهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - جنائز ٦٥ ، ٦٦ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٥١ - الجنة ٦٥ (٢٨٦٦) ، ٦٦ (ت ٢٨٦٦) .
- ٧٤ - ورد في (٥/٤٥٥) مادة «قلب» جملة :
مَنْ كَرِهَ بِقَلْبِهِ، وَأَنْكَرَ بِقَلْبِهِ .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - إيمان ٦٣ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها

في : ٣٣ - الإمارة ٦٣ (ت ١٨٤٥) .

٧٥ - ورد في (٥ / ٥٣٠) مادة « كتب » جملة :
« أَنِّي أَعْلَمُهُمْ بِكِتَابِ اللَّهِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - فضائل ١١٤ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها
في : ٤٤ - فضائل الصحابة ١١٤ (٢٤٦٢) .

٧٦ - ورد في (٥ / ٥٣٠) مادة « كتب » جملة :
« لَوْ أَعْلَمُ أَحَدًا أَعْلَمَ مِنِّي بِكِتَابِ اللَّهِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - فضائل ١١٥ وهو خطأ ، مع ملاحظة أن
المستشرين يفرقون بين كتاب الفضائل وكتاب فضائل الصحابة ،
ويوردون أحاديث كل كتاب على حدة ، وال الصحيح أنها في :

٤٤ - فضائل الصحابة ١١٥ (٢٤٦٣) وهي فيه :
« وَلَوْ أَعْلَمُ أَحَدًا هُوَ أَعْلَمُ بِكِتَابِ اللَّهِ مِنِّي » .

٧٧ - ورد في (٦ / ٤١) مادة « كفر » جملة :
« أَصْبَحَ مِنَ النَّاسِ شَاكِرٌ، وَمِنْهُمْ مُؤْمِنٌ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - فتن ١٢٦ فقط ، وهو خطأ ، وال الصحيح
أنها في : ١ - الإيمان ١٢٧ (٧٣) .

٧٨ - ورد في (٦ / ٤٣) مادة « كفر » جملة :
« وَإِنَّ الْكَافِرَ إِذَا بُشِّرَ بِعِذَابِ اللَّهِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - دعوات ١٥ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها
في : ٤٨ - الذكر ١٤ (٢٦٨٤) .

ويلاحظ أنهم يشرون إلى كتاب الدعوات مرة أخرى بكتاب الذكر كما
في (٦ / ٦١) .

٧٩ - ورد في (٦ / ٦٠) مادة « كلام » جملة :
« أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَاتِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - دعوات ٥٤ ، ٥٥ وهو خطأ ،

والصحيح أنها في : ٤٨ - الذكر ٥٣ (٢٧٠٨) ، ٥٤ (٢٧٠٩) .

٨٠ - ورد في (٦ / ٦٠) مادة « كلام » جملة :
« كَلِمَتَانِ حَفِيَقَتَانِ عَلَى اللُّسَانِ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - دعوات ٣١ ، وهو خطأ ، والصحيح أنها في : ٤٨ - الذكر ٣٠ (٢٦٩٤) .

٨١ - ورد في (٦ / ٦١) مادة « كلام » جملة :
« أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّدَ أَيُّ الْكَلَامُ أَفْضَلُ ؟ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - دعوات ٨٤ وهو خطأ ، والصحيح أنها في : ٤٨ - الذكر ٨٣ (٢٧٣١) وهي فيه :
« أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّدَ : أَيُّ الْكَلَامُ أَفْضَلُ ؟ ». .

٨٢ - ورد في (٦ / ٨٤) مادة « لبس » جملة :
« لِتُلْبِسُهَا أُخْتُهَا جِلْبَابَهَا ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - جمعة ١٢ وهو خطأ ، والصحيح أنها في : ٨ - صلاة العيدين ١٢ (ت ٨٩٠) وهي فيه :
« لِتُلْبِسُهَا أُخْتُهَا مِنْ جِلْبَابَهَا ». .

٨٣ - ورد في (٦ / ١٠٤) مادة « لحم » جملة :
« أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّدَ أَطْعَمَهُمُ الْحُبْزَ وَاللَّحْمَ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - صيد ٨٩ وهو خطأ ، والصحيح أنها في : ١٦ - النكاح ٨٩ (٢٤٢٨) .

٨٤ - ورد في (٦ / ١٠٤) مادة « لحم » جملة :
« أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّدَ أَطْعَمَهُمُ الْحُبْزَ وَاللَّحْمَ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - صيد ٨٩ وهو خطأ ، والصحيح أنها في : ١٦ - النكاح ٨٩ (٢٤٢٨) .

٨٥ - ورد في (٦ / ١٢٦) مادة « لعن » جملة :
« لَعْنُ الْمُؤْمِنِ كَفَتِيلِهِ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - أيمان ١٧٦ . وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١ - الإيمان ١٧٦ (١١٠) .

٨٦ - ورد في (٦ / ١٤٠) مادة « لقى » جملة :
« وَيُلْقِي الشَّحْ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - فتن ١١ . وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٤٧ - العلم ١١ (١٥٧) .

٨٧ - ورد في (٦ / ١٥٧) مادة « ليل » جملة :
« فَإِنَّ قِرَاءَةَ اللَّيْلِ مَخْضُورَةً ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - وتر ١٦٣ فقط . وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٦ - صلاة المسافرين ١٦٣ (ت ٧٥٥) وهي فيه :
« فَإِنَّ قِرَاءَةَ آخِرِ اللَّيْلِ مَخْضُورَةً ». .

٨٨ - ورد في (٦ / ١٥٩) مادة « ليل » جملة :
« لَيْلَةَ الْحَصْبَةِ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - صيام ١٢٨ . وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٥ - الحج ١٣٦ (١٢١٣) وهي فيه :
« وَذَلِكَ لَيْلَةَ الْحَصْبَةِ ». .

٨٩ - ورد في (٦ / ١٧١) مادة « مثل » جملة :
« وَلَا تَبِعُوا الْوَرِقَ بِالْوَرِقِ إِلَّا مِثْلًا بِمِثْلٍ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - بيوغ ٧٥ ، ٧٦ ، ٨٢ . وهو خطأ ،
وال الصحيح أنها في : ٢٢ - المسافة ٧٥ (١٥٨٤) .

٩٠ - ورد في (٦ / ١٧١) مادة « مثل » جملة :
« الْدَّهَبُ بِالْذَّهَبِ مِثْلًا بِمِثْلٍ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - بيوغ ٧٦ . وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٢٢ - المسافة ٧٥ (١٥٨٤) وهي فيه :
« لَا تَبِعُوا الْدَّهَبَ بِالْذَّهَبِ إِلَّا مِثْلًا بِمِثْلٍ ». .

- ٩١ - ورد في (٦ / ٢٣٧) مادة « مضى » جملة :
 « حَتَّىٰ يَمْضِيَ مِنْ أُمَّتِي اثْنَا عَشَرَ خَلِيفَةً ». .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - إيمان ٥ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٣٣ - الإمارة ٥ (١٨٢١) وهي فيه :
 « حَتَّىٰ يَمْضِيَ فِيهِمْ اثْنَا عَشَرَ خَلِيفَةً ». .
- ٩٢ - ورد في (٦ / ٣٠٠) مادة « موت » جملة :
 « وَهِيَ مَيْتَةً ». .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - حيض ١٠٠ ، ١٠١ ، وذبائح ٣٠ وهو خطأ ، حيث لم ترد في الذبائح ، وال الصحيح أنها في ٣ - الحيض ١٠٠ ، ١٠١ (٣٦٣) ، وهي فيه :
 « إِنَّهَا مَيْتَةً ». .
- ٩٣ - ورد في (٦ / ٣٤٠) مادة « نبذ » جملة :
 « فَاصْبَحَتِ الْأَرْضُ قَدْ تَبَذَّثَةٌ عَلَىٰ وَجْهِهَا ». .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - مسافرين ١٣ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٥٠ - المناقين ٤ (٢٧٨١) .
- ٩٤ - ورد في (٦ / ٣٧٠) مادة « نحر » جملة :
 « فَنَخْرُوا وَظَلُّوا أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ نَحَرَ ». .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - مساجد ١٤ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٣٥ - الأضاحي ١٤ (١٩٦٤) .
- ٩٥ - ورد في (٦ / ٣٧٢) مادة « نحر » جملة :
 « وَلَا يَنْخَرُوا حَتَّىٰ يَنْحَرَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ». .
- مشاراً إلى ورودها في مسلم - مساجد ١٤ فقط ، وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٣٥ - الأضاحي ١٤ (١٩٦٤) .
- ٩٦ - ورد في (٦ / ٣٧٨) مادة « نحل » جملة :
 « اشْهُدْ أَنِّي قَدْ تَحْلَتُ النَّعْمَانَ كَذَا وَكَذَا ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - فرائض ٣٤ ، هبات ١٧ ، وهو خطأ حيث لم ترد في الفرائض ، وإنما وردت في : ٢٤ - اهبات ١٧ (ت ١٦٢٣) .

٩٧ - ورد في (٦ / ٤٠٥) مادة « نزع » جملة :
« أَنْ كَانَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ قَدْ تَرَعَ مِنْ قَلْبِكَ الرَّحْمَةُ ».
مشاراً إلى ورودها في مسلم - فضائل ٦٤ ، أدب ١٨ ، وهو خطأ ، حيث لم ترد في الموضع المشار إليه في الأدب ، وإنما وردت في ٤٣ -
الفضائل ٦٤ (٢٣١٧) وهي فيه :
« وَأَمْلِكْ إِنْ كَانَ اللَّهُ تَرَعَ مِنْكُمُ الرَّحْمَةُ ». .

٩٨ - ورد في (٦ / ٤١٣) مادة « نزل » جملة :
« وَنَزَّلَ الْقُرْآنُ ». .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - فتن ٨٩ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في :
١٦ - النكاح ٨٩ (١٤٢٨) .

٩٩ - ورد في (٦ / ٤٣٩) مادة « نسي » جملة :
« ثُمَّ أَتَى النِّسَاءَ فَوَعَظْهُنَّ وَذَكَرْهُنَّ ». .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - جمعة ١٣ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٨ - العيددين ٢ (٨٨٤) ، ٣ ، ٤ (٨٨٥) وهي فيه :
« وَأَتَى النِّسَاءَ فَذَكَرْهُنَّ ». .

١٠٠ - ورد في (٦ / ٤٤٦) مادة « نشد » جملة :
« أَنْشُدُكَ اللَّهُ ». .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - فضائل الصحابة ١٥ ، ١٥٢ وهو خطأ ، حيث لم ترد في ١٥ وإنما وردت في :
٤٤ - فضائل الصحابة ١٥١ ، (٢٤٨٥) ، ١٥٢ (ت ٢٤٨٥) .

- ١٠١ - ورد في (٦ / ٤٥٧) مادة « نصت » جملة :
 « إِذَا قُلْتَ لِصَاحِبِكَ : أَنْصِتْ يَوْمَ الْجُمْعَةِ ». .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - إيمان ١١ ، ١٢ فقط ، وهو خطأ ،
 وال الصحيح أنها في : ٧ - الجمعة ١١ ، ١٢ (٨٥١) .
- ١٠٢ - ورد في « ٦ / ٤٩٠) مادة « نعل » جملة :
 « إِنَّهُ لَيَسْتَمِعُ قَرْعَ نِعَالِهِمْ ». .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - جنائز ٦٨ ، ٨٧ ، جنة ٧٠ ، ٧١ ،
 وهو خطأ ، حيث لم ترد في الجنائز ، وإنما وردت في :
 ٥١ - الجنة ٧٠ ، ٧١ (٢٨٧٠) .
- ١٠٣ - ورد في (٦ / ٤٩٧) مادة « نفت » جملة :
 « وَنَفَثَ عَلَيْهِ مِنْ رِيقِهِ ». .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - جنائز ٩٢ ، منافقين ٢ وهو خطأ ،
 حيث لم ترد في الجنائز ووردت في : ٥٠ - المنافقين ٢ (٢٧٧٣) .
- ١٠٤ - ورد في (٦ / ٤٩٨) مادة « نفح » جملة :
 « مَا نَافَحْتَ عَنِ اللَّهِ وَرَسُولِهِ ». .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - فضائل ١٥٧ وهو خطأ ، وال الصحيح
 أنها في : ٤ - فضائل الصحابة ١٥٧ (٢٤٩٠) وهي فيه :
 « إِنَّ رُوحَ الْقُدْسِ لَا يَرَأُلُّ يُؤْيِدُكَ مَا نَافَحْتَ عَنِ اللَّهِ وَرَسُولِهِ ». .
- ١٠٥ - ورد في (٦ / ٩٠٠) مادة « نفح » جملة :
 « ثُمَّ يُنْفَخُ فِيهِ أُخْرَى ». .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - فتن ١١٦ ، فضائل ١١٦ وهو
 خطأ ، حيث لم ترد في الفضائل وهي في : ٥٢ - الفتنة ١١٦
 (٢٩٤٠) .
- ١٠٦ - ورد في (٦ / ٥٠٥) مادة « نفس » جملة :
 « لَعَلَّكَ تَفِئُتِ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - حيض ١٢٠ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٥ - الحج ١٢٠ (ت ١٢١١) .

١٠٧ - ورد في (٦ / ٥٠٧) مادة « نفس » جملة :
« مَنْ مَاتَ وَلَمْ يَعْزُ وَلَمْ يُحَدِّثْ بِهِ نَفْسَهُ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - ايمان ١٥٨ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٣٣ - الإمارة ١٥٨ (١٩١٠) .

١٠٨ - ورد في (٦ / ٥٠٩) مادة « نفس » جملة :
« مَا عَلَى الْأَرْضِ نَفْسٌ مَنْفَوْسَةٌ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - فضائل ٢١٩ . وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٤٤ - فضائل الصحابة ٢١٨ (٢٥٣٨) وهي فيه :
« مَا عَلَى الْأَرْضِ مِنْ نَفْسٍ مَنْفَوْسَةٌ » .

١٠٩ - ورد في (٧ / ٢٦) مادة « نور » جملة :
« أَمْرَ الْمَلَائِكَةَ أَنْ يُخْرِجُوا مِنَ النَّارِ مَنْ كَانَ لَا يُشْرِكُ بِاللهِ شَيْئًا » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - توبه ٢٩٩ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١ - الإيمان ٢٩٩ (١٨٢) .

١١٠ - ورد في (٧ / ٢٦) مادة « نور » جملة :
« فَإِنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ النَّارِ قِيلَ : هَذَا مَقْعُدُكَ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - جنائز ٦٦ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٥١ - الجنة ٦٥ (٢٨٦٦) وهي فيه :
« وَإِنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ النَّارِ فَإِنْ أَهْلِ النَّارِ » .

١١١ - ورد في (٧ / ٣٣) مادة « نور » جملة :
« فَأُخْرِجُهُمْ مِنَ النَّارِ وَأُدْخِلُهُمُ الْجَنَّةَ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - توبه ٣٢٢ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١ - الإيمان ٣٢٢ (١٩٣) .

١١٢ - ورد في (٣٥ / ٧) مادة « نور » جملة :
« فَأُوْقَدَ نَارًا ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - إيمان ، وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في :
٣٣ - الإمارة ٣٩ (١٨٤٠) .

١١٣ - ورد في (٤١ / ٧) مادة « نوق » جملة :
« رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ فَتْحِ مَكَّةَ عَلَى نَاقَيْهِ يَقْرَأُ سُورَةَ الْفَتْحِ ». .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - الإيمان ٢٣٨ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٦ - صلاة المسافرين ٢٣٨ (ت ٧٩٤) .

١١٤ - ورد في (٤٥ / ٧) مادة « نوم » جملة :
« قَنَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى سَمِعَتْ غَطَيْطَةً ». .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - فضائل ٣٩ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٤٤ - فضائل الصحابة ٣٩ (٢٤١٠) .

١١٥ - ورد في (٦٥ / ٧) مادة « هجر » جملة :
« وَلَوْلَا الْهِجْرَةُ لَكُنْتُ اُمْرَءًا مِنَ الْأَنْصَارِ ». .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - زكاة ١٣٩ ، و مغاري ٥٦ ، وهو خطأ ، حيث لا يوجد في مسلم كتاب باسم المغاري ، وإنما وردت فقط في : ١٢ - الزكاة ١٣٩ (١٠٦١) .

١١٦ - ورد في (١٦٧ / ٧) مادة « ودع » جملة :
« يَعْبُدُ رَبَّهُ وَيَدْعُ النَّاسَ مِنْ شَرِّهِ ». .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - إيمان ١٢٣ ، ١٢٢ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في :
٣٣ - الإمارة ١٢٢ (١٨٨٨) ، ٢٣ (ت ١٨٨٨) وهي في : ١٢٢
« يَعْبُدُ اللَّهَ رَبَّهُ وَيَدْعُ النَّاسَ مِنْ شَرِّهِ ». .

١١٧ - ورد في (١٩٣ / ٧) مادة « ورد » جملة :

« فَهُلْ تَحْلِبُهَا يَوْمَ وِرْدِهَا » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - إيمان ٨٧ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها
في : ٣٣ - الإمارة ٨٧ (١٨٦٥) .

١١٨ - ورد في (٧ / ٢٢٣) مادة « وصل » جملة :
« مِنْ صَدَقَةٍ أَوْ عَتَاقَةٍ أَوْ صِلَةَ رَجِيمٍ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - زكاة ١٩٥ وهو خطأ ، إذ أن كتاب
الزكاة يتبعي برقم ١٧٧ ، وال الصحيح أنها في : ١ - الإمارة ١٩٥
(ت ١٢٣) .

١١٩ - ورد في (٧ / ٢٢٤) مادة « وصى » جملة :
« فَمَتَّى أَوْصَى إِلَيْهِ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - جنائز ٦٤ ، وصية ١٩ وهو خطأ ،
حيث لم ترد في الجنائز ، ووردت في : ٢٥ - الوصية ١٩
(١٦٣٦) .

١٢٠ - ورد في (٧ / ٣٠٨) مادة « ولج » جملة :
« لَنْ يَلْجَ النَّارُ أَحَدٌ صَلَى قَبْلَ طَلُوعِ الشَّمْسِ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - صلاة ١٣ ، ٢١ ، مساجد ٢١٣ ،
٢١٤ وهو خطأ ، حيث لم ترد في الصلاة ، وإنما وردت في :
٥ - المساجد ٢١٣ (٦٣٤) ، ٢١٤ (ت ٦٣٤) .

١٢١ - ورد في (٧ / ٣١٨) مادة « ولد » جملة :
« إِنَّهُ كَانَ لِيَ وَاللَّذَانِ شَيْخَانِ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - برهان ١٠٠ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها
في : ٤٨ - الذكر ٩٩ (٢٧٤٣) .

١٢٢ - ورد في (٧ / ٣٨٤) مادة « يَنْ » جملة :
« إِذَا حَرَمَ الرَّجُلُ عَنْهُ امْرَأَةٌ فَهِيَ يَمِينٌ يُكَفِّرُهَا » .

مثـاراً إلـى ورودها فـي مـسلم - رـضاع ٨٦ فـقط . وـهـو خطـأ ،
والصـحـيـحـ أـنـهـاـ فـي : ١٨ - الطـلاقـ ١٩ (تـ ١٤٧٣) .

١٢٣ - وردـ فـي (٧ / ٣٨٤) مـادـةـ « يـمنـ » جـملـةـ :
« يـقـولـ فـي الـحـرـامـ يـبـيـنـ يـكـفـرـهـاـ » .

مـثـارـاـ إـلـى وـرـودـهاـ فـي مـسـلـمـ - رـضـاعـ ٨٥ـ وـهـوـ خـطـأـ ،ـ وـالـصـحـيـحــ أـنـهـاـ فـي : ١٨ - الطـلاقـ ١٨ (١٤٧٣) .

النوع الرابع
المطبأ في الإشارة إلى أرقام الكتاب الواحد

الخطأ في الإشارة إلى أرقام الكتاب الواحد :

وذلك كثير ، وإليك بعض الأمثلة :

١ - ورد في (٢ / ٣٢٥) مادة « زب » جملة :
« كَانَ يَنْقُعُ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الرَّبِيبُ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - أشربة ٨ وهو خطأ ، والصحيح أنها في :

٣٦ - الأشربة ٨١ (ت ٢٠٠٤) وهي فيه :
« كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَنْقُعُ لَهُ الرَّبِيبُ ». .

٢ - ورد في (٢ / ٤٢٢) مادة « سجد » جملة :
« لَا تَسْجُدُ لِلَّهِ سَجْدَةً إِلَّا رَفَعَكَ بِهَا دَرَجَةً ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - صلاة ١٦٩ بينما هي في :

٤ - صلاة ٢٢٥ (٤٨٨) .

٣ - ورد في (٢ / ٤٧٦) مادة « سقط » جملة :
« فَسُقِطَ فِي نَفْسِي مِنَ التَّكْذِيبِ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - مسافرين ١٧٣ وهو خطأ ، حيث لم ترد
فيه ، وإنما وردت في : ٦ - صلاة المسافرين ٢٧٣ (٨٢٠) .

٤ - ورد في (٢ / ٤٨٠) مادة « سقى » جملة :
« فَلَيْتَمْ صَوْمَهُ فَإِنَّمَا أَطْعَمَهُ اللَّهُ وَسَقَاهُ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - صيام ١٧ وهو خطأ ، حيث لم ترد فيه ،
وإنما وردت في : ١٣ - الصيام ١٧١ (١١٥٥) .

٥ - ورد في (٢ / ٥٠٢) مادة « سلط » جملة :
« أَهْلُ الْجَنَّةِ ثَلَاثَةٌ : ذُو سَلْطَانٍ مُّقْسِطٌ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - جنة ١٣ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في :
٥١ - الجنة ٦٣ (٢٨٦٥) .

٦ - ورد في (٢ / ٥٥٦) مادة « سنن » جملة :
« فَاعْلَمُهُمْ بِالسَّنَةِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - مساجد ٢٩ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها
في : ٥ - المساجد ٢٩٠ (٦٧٣) .

٧ - ورد في (٣ / ٦٥) مادة « شتم » جملة :
« وَإِنْ أَمْرُوْ قَاتِلَهُ أَوْ شَائِمَهُ فَلَيُقْلِّ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - صيام ١٢٠ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها
في : ١٣ - الصيام ١٦٠ (١١٥١) .

٨ - ورد في (٣ / ٨٧) مادة « شرب » جملة :
« فَيُمْرُّ أَوْ ائِلُّهُمْ عَلَى بُحَرَّةٍ طَبَرَيَّةٍ فِي شَرِبَتِهَا مَا فِيهَا » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - فتن ١١ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في :
٥٢ - الفتنة ١١٠ (٢٩٣٧) .

٩ - ورد في (٣ / ١٣٩) مادة « شعر » جملة :
« هَذَا كَهْدَ الشِّعْرِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - مسافرين ٨٦٦ و ٨٦٨ - ٨٧٠ وهو
خطأ ، وال الصحيح أنها في :

٦ - صلاة المسافرين ٢٧٥ ، ٢٧٨ ، ٢٧٩ (٨٢٢) .

١٠ - ورد في (٣ / ١٦٨) مادة « شكى » جملة :
« فَشَكَانِي إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - إيمان ٣٨ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في :
٢٧ - الأيمان ٣٨ (١٦٦١) .

١١ - ورد في (٣ / ٤٩٧) مادة « ضرر » جملة :
« لَوْ كَانَ ذَلِكَ ضَارًا ضَرَّ فَارِسَ وَالرُّومَ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - نكاح ٣٣ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٦ - النكاح ١٤٣ (١٤٤٣) .

١٢ - ورد في (٤ / ١٥٣) مادة « عدل » جملة :
« إمام عادل » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - زكاة وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في :
١٢ - زكاة ٩١ (١٠٣١) وهي فيه :
« الإمام العادل » .

١٣ - ورد في (٤ / ٢٠٦) مادة « عصر » جملة :
« وَسَلَّهَا عَنِ الرُّكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْعَصْرِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - مسافرين ٦٩٧ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٦ - صلاة المسافرين ٢٩٧ (٨٣٤) .

١٤ - ورد في (٤ / ٢٣٨) مادة « عصر » جملة :
« وَحَانَتْ صَلَاتُ الْعَصْرِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - فضائل ٢٥ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٤٣ - الفضائل ٥ (ت ٢٢٧٩) .

١٥ - ورد في (٤ / ٢٤٤) مادة « عصر » جملة :
« فَقَدْ أَذْرَكَ الْعَصْرُ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - مساجد ٦٣ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٥ - المساجد ١٦٣ (٦٠٨) .

١٦ - ورد في (٤ / ٤٣٣) مادة « عور » جملة :
« لَا يَنْظُرُ الرَّجُلُ إِلَى عَوْرَةِ الرَّجُلِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - حيس ٧ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في :
٣ - الحيض ٧٤ (٣٣٨) .

١٧ - ورد في (٤ / ٤٦٦) مادة « غدو » جملة :
« وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي صَلَاتِ الْغَدَاءِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - مسافرين ٢٧ . وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٦ - صلاة المسافرين ٦٧ (٧١٢) .

١٨ - ورد في (٤ / ٤٩١) مادة « غزو » جملة :
« خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّدَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي غَزْوَةِ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - حج ٥٣ . وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٥ - الحج ٦٢ (ت ١١٩٦) .

١٩ - ورد في (٤ / ٥٠٦) مادة « غسل » جملة :
« يَعْتَسِلُ مِنْهُ كُلُّ يَوْمٍ خَمْسَ مَرَاتٍ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - مساجد ٢٨٣ ، ٢٧٤ . وهو خطأ ، حيث أنها لم ترد في ٢٧٤ ، وإنما وردت في : ٥ - المساجد ٢٨٣ (٦٦٧) .

٢٠ - ورد في (٤ / ٥٥١) مادة « غلم » جملة :
« فَصَادَفْنَا الْبَحْرَ حِينَ اغْتَلَمْ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - فتن ١١ . وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٥٢ - الفتن ١١٩ (٢٩٤٢) .

٢١ - ورد في (٥ / ٣٢) مادة « غير » جملة :
« لَقَدْ رَأَيْتُهُمْ صَرْعَى عَلَى بَنَرٍ قَدْ عَيَّرْتُهُمُ الشَّمْسُ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - جهاد ١٠ . وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٣٢ - الجهاد ١١٠ (ت ١٧٩٤) .

٢٢ - ورد في (٥ / ٧٦) مادة « فجر » جملة :
« بَعْدَ صَلَوةِ الْفَجْرِ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - مسافرين ١٨٨ وهو خطأ ، حيث لم ترد فيه ، وال الصحيح أنها في : ٦ - صلاة المسافرين ٢٨٨ (٨٢٧) .

٢٣ - ورد في (٥ / ١٥٣) مادة « فقض » جملة :
« كَمَا شَفِيَ النَّارُ بَحَثَ الْفِضَّةَ ». .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - حج ٤٩ وهو خطأ حيث لم ترد فيه ، وال الصحيح أنها في : ١٥ - الحج ٤٩٠ (١٣٨٤) .

٢٤ - ورد في (٥ / ١٧٣) مادة « فطر » جملة : « وَمَنْ أَحَبَّ أَنْ يُفْطِرَ فَلْيُفْطِرْ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - صيام ١٢٣ ، ١٢٥ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٣ - الصيام ١٢٦ (١١٢٩) .

٢٥ - ورد في (٥ / ١٩٥) مادة « فلوج » جملة : « وَالْمُتَفَلِّجَاتِ لِلْحُسْنِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - لباس ٨٢ فقط ، وهو خطأ ، حيث لم ترد فيه ، وال الصحيح أنها في : ٣٧ - اللباس ١٢٠ (٢١٢٥) .

٢٦ - ورد في (٥ / ٢١٠) مادة « فوه » جملة : « تَأْمُرُنِي أَنْ آتِمَرَهُ أَنْ يَدْعَ يَدَهُ فِي فِيلَكَ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - قسامه ٩ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في ٢٨ - القسامه ٢١ (١٦٧٣) .

٢٧ - ورد في (٥ / ٢١١) مادة « فوه » جملة : « فَجَعَلْتُ أَتَبِعُ فَاهُ هَهُنَا وَهَهُنَا » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - صلاة ٢٤ وهو خطأ ، حيث لم ترد فيه ، وال الصحيح أنها في : ٤ - الصلاة ٢٤٩ (٥٠٣) .

٢٨ - ورد في (٥ / ٢٣٧) مادة « قبض » جملة : « مَا يُعْرِجُ بِهِ مِنَ الْأَرْضِ فَيَقْبِضُ مِنْهَا » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - إيمان ٢ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١ - الإيمان ٢٧٩ (١٧٣) .

٢٩ - ورد في (٥ / ٢٨٣) مادة « قتل » جملة : « أَنْ تَقْتَلُ وَمَذَكَّرٌ مَخَافَةً أَنْ يَطْعَمَ مَعَكَ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - إيمان ١٤ ، ٤٢ وهو خطأ ، والصحيح أنها في : ١ - الإيمان ١٤١ ، ١٤٢ (٨٦) .

٣٠ - ورد في (٣٤٦ / ٥) مادة « قرص » جملة :
« يُخْسِرُ النَّاسُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ عَلَى أَرْضِ يَيْضَاءِ عَفَرَاءِ كَفْرَصَةِ التَّقْيَىِ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - منافقين ٣٨ وهو خطأ ، والصحيح أنها في : ٥٠ - المنافقين ٢٨ (٢٩٧٠) .

٣١ - ورد في (٣٤٦ / ٥) مادة « قرأ » جملة :
« هَلْ قَرَأَ فِيهِمَا بِأُمِّ الْقُرْآنِ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - مسافرين ٤٢ وهو خطأ ، والصحيح أنها في : ٦ - صلاة المسافرين ٩٢ ، ٩٣ (ت ٧٢٤) .

٣٢ - ورد في (٤١٠ / ٥) مادة « قضى » جملة :
« يَفْعَلُ مِثْلَ ذَلِكَ فِي الصَّلَاةِ كُلُّهَا حَتَّى يَقْضِيهَا » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - صلاة ٦٨ وهو خطأ ، والصحيح أنها في : ٤ - الصلاة ٢٨ (ت ٣٩٢) .

٣٣ - ورد في (٤٥٦ / ٥) مادة « قلب » جملة :
« فَلَا تَنْدَعُ أَحَدًا فِي قَلْبِهِ مِنْ قَالُ حَيَّةٌ مِنْ إِيمَانٍ إِلَّا قَبضَتْهُ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - إيمان ٨٥ وهو خطأ ، والصحيح أنها في : ١ - الإيمان ١٨٥ (١١٧) .

٣٤ - ورد في (٤٧٦ / ٥) مادة « قهر » جملة :
« يُقَاتِلُونَ عَلَى أَمْرِ اللَّهِ قَاهِرِينَ لِعَلُوِّهِمْ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - إمارة ١٤٦ وهو خطأ ، والصحيح أنها في : ٣٣ - الإمارة ١٧٦ (١٩٢٤) .

٣٥ - ورد في (٤٨٧ / ٥) مادة « قوم » جملة :
« لَا تَحْتَضُ لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ بِقِيَامٍ بَيْنَ الْلَّيَالِيِّ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - صيام ١٨٤ وهو خطأ ، والصحيح أنها

في : ١٣ - الصيام ١٤٨ (ت ١١٤٤) وهي فيه :
« لَا تَحْتَصُوا لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ بِقِيَامِ مِنْ بَيْنِ الْيَالَى » .

٣٦ - ورد في (٥ / ٥١٧) مادة « كبش » جملة :
« يُجَاءُ بِالْمَوْتِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ كَانَهُ كَبَشًّا » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - جنة ٤ . وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في :
٥١ - الجنة ٤٠ (٢٨٤٩) .

٣٧ - ورد في (٦ / ١١٨) مادة « لطف » جملة :
« فَتَلَطَّفْتُ لَهُ حَتَّى دَخَلْتُ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - مسافرين ٢٤٩ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في :
٦ - صلاة المسافرين ٢٩٤ (٨٣٢) وهي فيه :
« فَتَلَطَّفْتُ حَتَّى دَخَلْتُ عَلَيْهِ » .

٣٨ - ورد في (٦ / ١٢٥) مادة « لعن » جملة :
« أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَنَّ شَهْرًا يَلْعَنُ رُغْلًا وَذَكْوَانًا » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - مساجد ٣٣ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في :
٥ - مساجد ٣٠٣ (ت ٦٧٧) .

٣٩ - ورد في (٦ / ١٦٤) مادة « مأن » جملة :
« إِنَّ طُولَ صَلَاةِ الرَّجُلِ وَقَصْرَ حُطْبَتِهِ مَئِنَّةٌ مِنْ فِقَهِهِ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - جمعة ٣٧ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في :
٧ - الجمعة ٤٧ (٨٦٩) .

٤٠ - ورد في (٦ / ١٧٥) مادة « محى » جملة :
« وَمُحِيتْ عَنْهُ بِهَا حَطِيعَةً » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم - بر ٤١ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في :
٤٥ - البر ٤٦ (٢٥٧٢) .

٤١ - ورد في (٦ / ٣٠٢١) مادة « موج » جملة :
« إِذَا كَانَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مَاجَ النَّاسُ بَعْضُهُمْ إِلَى بَعْضٍ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - إيمان ٣٦٦ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١ - الإيمان ٣٢٦ (ت ١٩٣) .

٤٢ - ورد في (٦ / ٣٣٧) مادة « نبأ » جملة :

« وَمَثُلُ الْأَنْبِيَاءِ مِنْ قَبْلِي كَمَثَلَ رَجُلٍ بَنَى بَيْتًا » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - فضائل ٢١٨ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٤٣ - الفضائل ٢١ ، ٢٢ (٢٢٨٦) ، ٢٣ (٢٢٨٧) .

وهي فيه :

« مَثَلِي وَمَثُلُ الْأَنْبِيَاءِ مِنْ قَبْلِي كَمَثَلَ رَجُلٍ ابْنَى بَيْتًا » .

٤٣ - ورد في (٦ / ٣٦١) مادة « نجز » جملة :

« أَنْجِزْ لِي مَا وَعْدَنِي » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - جهاد ٥١ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٣٢ - الجهاد ٥٨ (١٧٦٣) .

٤٤ - ورد في (٦ / ٣٦٤) مادة « نجبو » جملة :

« فَيُنْجِيَ اللَّهُ مِنْهَا » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - إيمان ٣٢ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها

في : ١ - الإيمان ٣٢١ (١٩٢) وهي فيه :

« فَيُنْجِيَ اللَّهُ مِنْهَا » .

٤٥ - ورد في (٦ / ٣٦٧) مادة « نجبو » جملة :

« وَلَا تَسْتَشْجُوا بِالرُّؤُوفِ وَلَا بِالْعَظَامِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - طهارة ١٤ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها

في : ٢ - الطهارة ٥٧ (٢٦٢) وهي فيه :

« نَهَاكُمْ أَنْ تَسْتَقِيلَ الْقِبْلَةَ إِنْقَاطِيْأً أَوْ بَوْلِيْ ، أَوْ أَنْ تَسْتَشْجِي بِالْيَمِينِ ، أَوْ أَنْ تَسْتَشْجِي بِأَقْلَ مِنْ ثَلَاثَةِ أَخْجَارٍ ، أَوْ أَنْ تَسْتَشْجِي بِرَجِيعٍ أَوْ بِعَظَمٍ » .

٤٦ - ورد في (٦ / ٣٨٤) مادة « نخل » جملة :

« بَابُ تَبَعِ النَّخْلِ بِأَصْنِيهِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - بيوع ٩٢ ، وهو خطأ ، والذى في مسلم ٢١ في كتاب البيوع عنوان برقم ١٥ « باب من باع خلا عليها ثمر » .

٤٧ - ورد في (٦ / ٤١٨) مادة « نزل » جملة :
« إِنَّ هَذَا الْقُرْآنَ أُنزِلَ عَلَى سَبْعَةِ أَخْرِفِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - مسافرين ٤ ، وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٦ - صلاة المسافرين ٢٧٠ (٨١٨) .

٤٨ - ورد في (٦ / ٤٣٤) مادة « نسى » جملة :
« كَمَا مُنْعِثُ نِسَاءَ يَتِي إِسْرَائِيلَ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - صلاة ١٤٩ ، وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٤ - الصلاة ١٤٤ (٤٤٥) .

٤٩ - ورد في (٦ / ٤٨٨) مادة « نعل » جملة :
« فِي طُهُورِهِ وَتَرَجُّلِهِ وَنَعْلِهِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - طهارة ٤٧ ، وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٢ - الطهارة ٦٦ ، ٦٧ (٢٦٨) وهي فيه :
« إِنْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ تَيَحِّبُ التَّيْمَنَ فِي طُهُورِهِ إِذَا تَطَهَّرَ ، وَفِي تَرَجُّلِهِ إِذَا تَرَجُّلَ ، وَفِي اتِّعَالِهِ إِذَا اتَّعَلَ .

٥٠ - ورد في (٦ / ٤٨٩) مادة « نعل » جملة :
« وَقَلَّدَهَا نَعْلَنِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - حج ١٤٥ ، وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٥ - الحج ٢٠٥ (١٢٤٣) .

٥١ - ورد في (٦ / ٥٠٣) مادة « نفر » جملة :
« يَسِّرُوا وَلَا ثُعِسُرُوا وَبَشِّرُوا وَلَا ثُنِفُرُوا » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - جهاد ٧١ ، وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٣٢ - الجهاد ٦ (١٧٣٢) وهي فيه :
« بَشِّرُوا وَلَا ثُنِفُرُوا » .

وفي ٧ (١٧٣٣) :

«يَسِّرَا وَلَا تُعْسِرَا وَبَشِّرَا وَلَا تُنْفِرَا».

٥٢ - ورد في (٦/٥٠٤) مادة «نفر» جملة:

«أَلَا أَخْبِرُكُمْ عَنِ التَّفَرِّيَّةِ الْثَّالِثَةِ».

مشاراً إلى ورودها في مسلم - سلام ٤ . وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٣٩ - السلام ٢٦ (٢١٧٦) .

٥٣ - ورد في (٦/٥١١) مادة «نفع» جملة:

«فَيَنْتَهُ نَفْسَهُ وَيَتَصَدَّقُ».

مشاراً إلى ورودها في مسلم - زكاة ١٥٥ . وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٢ - الزكاة ٥٥ (١٠٠٨) .

٥٤ - ورد في (٦/٥٤٧) مادة «نكب» جملة:

«تَضْرِبُ لِمَتَّهُ بَيْنَ مَنْكِبَيْهِ».

مشاراً إلى ورودها في مسلم - إيمان ٢٩٤ . وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١ - الإيمان ٢٧٤ (ت ١٦٩) .

٥٥ - ورد في (٧/٥٦) مادة «نوى» جملة:

«وَيُلْقِي النَّوَى بَيْنَ إِصْبَعَيْهِ».

مشاراً إلى ورودها في مسلم - أشربه ١٤ . وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٣٦ - الأشربة ١٤٦ (٢٠٤٢) .

٥٦ - ورد في (٧/٧٧) مادة «هدى» جملة:

«حَتَّى تُجِرَ الْهَدْنِيُّ».

مشاراً إلى ورودها في مسلم - حج ٢٦٩ . وهو خطأ ، والصواب أنها في : ١٥ - الحج ٣٦٩ (ت ١٣٢١) .

٥٧ - ورد في (٧/١١٨) مادة «هيب» جملة:

«فَاهَابُ أَنْ أَكَلَّمَ».

مشاراً إلى ورودها في مسلم - منافقين ٦١ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٥٠ - المنافقين ٦٤ (ت ٢٨١١) .

٥٨ - ورد في (١٥٥ / ٧) مادة « وجه » جملة :
« أَسْلَمْتُ وَجْهِي إِلَيْكَ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - ذكر ٦ ، ٥ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٤٨ - الذكر ٥٥ (ت ٢٧١٠) .

٥٩ - ورد في (١٨٠ / ٧) مادة « وذر » جملة :
« إِنِّي أَخَافُ أَنْ لَا أَذْرَهُ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - فضائل الصحابة ٨٢ وهو خطأ ،
وال الصحيح أنها في : ٤٤ - فضائل الصحابة ٩٢ (ت ٢٤٤٨) .

٦٠ - ورد في (٢٩٧ / ٧) مادة « وق » جملة :
« إِنَّمَا الْإِمَامُ جَنَّةٌ يُقَاتَلُ مِنْ وَرَائِهِ وَيُتَقَىَ بِهِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - امارة ٥٣ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٣٣ - الإمارة ٤٣ (ت ١٨٤١) .

٦١ - ورد في (٣٣٨ / ٧) مادة « وهب » جملة :
« الْعُمَرَى لِمَنْ وُهِبَتْ لَهُ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - هبة ٣٢ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ٢٤ - المباهات ٢٥ (ت ١٦٢٥) .

٦٢ - ورد في (٣٦٥ / ٧) مادة « يسر » جملة :
« فَأَمَرْتَنِي بِفَدِيَةٍ مِنْ صِيَامٍ أَوْ صَدَقَةٍ أَوْ نُسُكٍ مَا تَيَسَّرَ » .
مشاراً إلى ورودها في مسلم فقط - حج ٨ وهو خطأ ، وال الصحيح أنها في : ١٥ - الحج ٨١ (ت ١٢٠١) .

٦٣ - ورد في (٣٨٢ / ٧) مادة « يمن » جملة :
« وَلَا عَنْ يَمِينِهِ ، وَلِكُنْ عَنْ شِمَالِهِ ثُبْتَ قَدِيمِهِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم فقط - مساجد ٤٥ وهو خطأ ،
والصحيح أنها في : ٥ - المساجد ٥٤ (٥٥١) .

٦٤ - ورد في (٣٨٢ / ٧) مادة « يمن » جملة :
« وَأَغْرَابِيُّ عَنْ يَمِينِهِ » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - أشربة ٢٢ ، ١٢٧ وهو خطأ ،
والصحيح أنها في : ٣٦ - الأشربة ١٢٦ (ت ٢٠٢٩) فقط .

٦٥ - ورد في (٣٩٢ / ٧) مادة « يوم » جملة :
« فِي يَوْمٍ كَانَ مِقْدَارُهُ خَمْسِينَ آلْفَ سَنَةً » .

مشاراً إلى ورودها في مسلم - زكاة ٢٤ ، ٤٨ وهو خطأ ، والصحيح
أنها في : ١٢ - الزكاة ٢٤ (٩٨٧) .

ولم ترد في ٤٨ كما أشير إلى ذلك .
وأمثال هذا النوع كثير ، وقد اكتفينا ببناذج قليلة منها من الاتفاق في
الكتاب والاختلاف في الرقم .

النوع الخامس
وضع المفظ في غير مارته

وضع اللفظ في غير مادته :

وذلك كثير ، وها هي بعض الأمثلة :

- ١ - ورد في (١ / ١) كلمة « أباريق » في مادة « أبر » وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة « برق » وهي في : « وَوَانٌ فِيهِ مِنَ الْأَبَارِيقِ كَعَدَدِ نُجُومِ السَّمَاءِ ». ٤٣ - الفضائل ٣٩ (٢٣٠٣) .
- ٢ - ورد في (١ / ٨) كلمة « الأُثْرَجَةُ » في مادة « أثر » وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة « ترج » وهي في : « الَّذِي يَقْرَأُ الْقُرْآنَ مَثْلُ الْأُثْرَجَةِ ». ٦ - صلاة المسافرين ٢٤٣ (٧٩٧) .
- ٣ - ورد في (٤١ / ١) كلمة « إِذْخِرُ » في مادة « أذخ » وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة « ذخر » وهي في : « فَتَأْتِيَ يَإِذْخِرِ ». ٣٦ - الأشربة ٢ (ت ١٩٧٩) وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٤ - ورد في (١ / ٥٢) كلمة « الأَرْجُوانُ » في مادة « أرج » ، وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة « رجا » وهي في : « كَالْقَطَائِفِ الْأَرْجُوانِ ». ٣٧ - اللباس ٦٤ (٢٠٩٦) .
- ٥ - ورد في (١ / ٥٢) كلمة « إِرْدَبَهَا » في مادة « أرد » ، وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة « ردب » وهي في : « وَمَنَعْتُ مِصْرُ إِرْدَبَهَا وَدِيَنَارَهَا ». ٥٢ - الفتنة ٣٣ (٢٨٩٦) .

- ٦ - ورد في (١/٥٧) كلمة «الأَرْمَلَة» في مادة «أرم» ، وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة «رمل» وهي في : «السَّاعِي عَلَى الْأَرْمَلَةِ وَالْمُسْكِنِينَ» . ٥٣ - الزهد ٤١ (٢٩٨٢) .
- ٧ - ورد في (١/٥٨) كلمة «أرب» في مادة «أرن» ، وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة «رب» وهي في : «وَالْمَسْ مَسُّ أَرْبَ» . ٤٤ - فضائل الصحابة ٩٢ (٢٤٤٨) .
- ٨ - ورد في (١/٦١) كلمة «است» في مادة «أست» ، وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة «سته» وهي في : «فَخَرَجْتُ لَا سَنْتِي» . ١ - الإيمان ٥٢ (٣١) . وغيرها كثير (ر : الجامع) .
- ٩ - ورد في (١/٦١) كلمة «إستبرق» في مادة «أست» ، وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة «برق» وهي في : «قَالَ لِي سَالِمٌ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ فِي الأَسْتَبْرَقِ» . ٣٧ - اللباس ٩ (ت ٢٠٦٨) . وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ١٠ - ورد في (١/٦٢) كلمة «أسطوانة» في مادة «أسط» وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة «سطن» وهي في : «أَفْلَادٌ كَيْدِهَا أَمْثَالُ الْأَسْطُوْانِ مِنَ الدَّهَبِ» . ١٢ - الزكاة ٦٢ (١٠١٣) . وغيرها كثير (ر : الجامع) .
- ١١ - ورد في (١/٦٤ - ٦٥) كلمة «إصبع» في مادة «أصب» وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة «صبع» وهي في : «هَلْ أَنْتِ إِلَّا إِصْبَعٌ ذَمِيْتِ» .

- ٣٢ - الجهاد ١١٢ (١٧٩٦) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ١٢ - ورد في (١ / ١٤٤) كلمة « الإنجيل » في مادة « أنج » ، وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة « نجل » وهي في : « وَمُنْزِلُ التَّوْرَاةِ وَالْإِنْجِيلِ » .
- ٤٨ - الذكر ٦٠ (٢٧١٣) .
- ١٣ - ورد في (١ / ١٣٣) كلمة « أوقية » في مادة « أوق » ، وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة « وق » وهي في : « فَاعْطَانِي أُوقِيَّةً مِنْ ذَهَبٍ » .
- ٢٢ - المساقاة ١١١ (ت ٧١٥) .
وغيرها كثير (ر : الجامع) .
- ١٤ - ورد في (١ / ١٨٩) كلمة « يُطلّ » في مادة « بطل » ، وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة « طلل » وهي في : « وَلَا نَطَقَ وَلَا اسْتَهَلَ فَمِنْهُ ذَلِكَ يُطلّ » .
- ٢٨ - القسامية ٣٦ (ت ١٦٨١) .
وغيرها كثير (ر : الجامع) .
- ١٥ - ورد في (١ / ٢٧٢) كلمة « ترياق » في مادة « ترى » وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة « ترق » وهي في : « وَإِنَّهَا تِرِيَاقٌ أَوَّلُ الْبُكْرَةِ » .
- ٣٦ - الأشربة ١٥٦ (٢٠٤٨) .
- ١٦ - ورد في (١ / ٢٨٥) كلمة « التوراة » في مادة « تور » ، وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة « ورى » وهي في : « مَا تَجِدُونَ فِي التَّوْرَاةِ » .
- ٢٩ - الحدود ٢٦ (١٦٩٩) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ١٧ - ورد في (١ / ٣٢٨) كلمة « المخذية » في مادة « جذب » ، وهو

خطأ ، والصواب وضعها في مادة « جذى » وهي في :
« وَمَثُلُ الْكَافِرِ كَمَثُلِ الْأَرْزَقَ الْمُجْدِيَةِ ». .
٥٠ - صفات المافقين ٥٩ (٢٨١٠) .

١٨ - ورد في (١ / ٣٥٠) كلمة « جفاء » في مادة « جفف » وهو خطأ ،
والصواب وضعها في مادة « جفاً » وهي في :
« تَخْرَجَ شُبَانٌ أَصْحَابِهِ وَأَخْفَاؤُهُمْ (وروى جفاء) .
٣٢ - الجهاد ٧٨ (١٧٧٦) .

١٩ - ورد في (١ / ٤٠٤) كلمة « جوهر » في مادة « جوه » ، وهو خطأ ،
والصواب وضعها في مادة « جهر » وهي في :
« قِلَادَةٌ فِيهَا ذَهَبٌ وَوَرْقٌ وَجَنْوَهْرٌ ». .
٢٢ - المسافة ٩٢ (ت ١٥٩١) .

٢٠ - ورد في (١ / ٥٢٩) كلمة « حاك » في مادة « حوك » ، وهو خطأ ،
والصواب وضعها في مادة « حيك » وهي في :
« فَحَاكَ فِي صَنْرِيٍّ مِنْ ذَلِكَ شَنِيءٌ ». .
٦ - صلاة المسافرين ٥٧ (ت ٧٠٥) .

٢١ - ورد في (٢ / ١٦٢) كلمة « ديباج » في مادة « ديب » ، وهو خطأ ،
والصواب وضعها في مادة « دبغ » وهي في :
« وَلَا تُلْبِسُوا الدَّيْبَاجَ وَالْحَرِيرَ ». .
٣٧ - اللباس ٤ (٢٠٦٧) .
وأمثالها كثیر (ر : الجامع) .

٢٢ - ورد في (٢ / ١٦٣) كلمة « ديماس » في مادة « ذئم » ، وهو خطأ ،
والصواب وضعها في مادة « دمس » وهي في :
« كَائِنًا تَخْرَجَ مِنْ دِيمَاسٍ (يعني حماماً) ». .
١ - الإيمان ٢٧٢ (١٦٨) .

٢٣ - ورد في (٢ / ١٦٨) كلمة « دينار » بعد مادة « دين » ، وهو خطأ ،
والصواب وضعها في مادة « دنر » بعد مادة « دمى » وهي في :

- « لَا تَبِعُوا الدِّينَارَ بِالدِّينَارِينَ » .
 ٢٢ - المسافة ٧٨ (١٥٨٥) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٢٤ - ورد في (٢ / ١٧٤) كلمة « ذُرَّةً » قبل مادة « ذرر » ، وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة « ذراً » بعد مادة « ذرع » وهي في : « وَهُوَ مِنَ النَّرَّةِ وَالشَّعْبِيرِ » .
 ٣٦ - الأشربة ٧١ (ت ١٧٣٣) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٢٥ - ورد في (٢ / ٢٠٥) كلمة « راية » في مادة « رأى » ، وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة « روى » وهي في : « وَمَنْ قَاتَلَ تَحْتَ رَأْيَةَ عُمَيْةَ » .
 ٣٣ - الإمارة ٥٣ (١٨٤٨) .
- ٢٦ - ورد في (٢ / ٢١٠) كلمة « مُرْبَادًا » في مادة « ربأ » ، وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة « ربـد » وهي في : « وَالآخْرُ أَسْوَدُ مُرْبَادًا كَالْكُورِزِ مُجَحِّيًّا » .
 ١ - الإيمان ٢٣١ (١٤٤) .
- ٢٧ - ورد في (٢ / ٢٩١) كلمة « ترقـوة » و « ترافق » في باب الراء مادة « رقا » وهو خطأ ، والصواب وضعها في باب التاء مادة « ترق » وهي في : « فَيَجْعَلَ مَا بَيْنَ رَقَبَتِهِ إِلَى تَرْقُوَتِهِ تُحَاسِّاً » .
 ٥٢ - الفتـن ١١٣ (ت ٢٩٣٨) .
 وغيرها كثير (ر : الجامع) .
- ٢٨ - ورد في (٢ / ٣٢١) كلمة « أروني » من جملة : « أَرُونِي خَيْرًا » .
 مشاراً إلـيهـ في مسلم فقط في مادة « روـى » ، وهو خطأ ، والصواب

وضعها في مادة «رأى» وهي نفسها في :
٥٣ - الزهد ٧٤ (٣٠٠٨) .

٢٩ - ورد في (٤٥٨/٢) كلمة «سراويل» في مادة «سرور» وهو خطأ ،
والصواب وضعها في مادة «سرل» وهي في :
«السَّرَّاوِيلُ لِمَنْ لَمْ يَجِدِ الْإِزارَ» .
١٥ - الحج ٤ (١١٧٨) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

٣٠ - ورد في (٤٨١/٢) كلمة «فَسُقْتُهُمْ» في مادة «سفى» ، وهو
خطأ ، والصواب وضعها في مادة «سوق» وهي في :
«فَسُقْتُهُمْ حَتَّى أَتَيْتُ بِهِمْ أَبَا بَكْرٍ» .
٣٢ - الجهاد ٤٦ (١٧٥٥) .

٣١ - ورد في (٤٩٤/٢) كلمة «استكَانَ» في باب السين مادة «سكن»
وهو خطأ ، والصواب وضعها في باب الكاف مادة «كون» وهي في :
«فَكَانَ الرَّجُلُ اسْتَكَانًا» .
٤٥ - البر ١٦٤ (ت ٢٦٣٩) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

٣٢ - ورد في (٦٦/٣) كلمة «فَشَجَّثُ» في مادة «شَجَّع» وهو خطأ ،
والصواب وضعها في مادة «فَشَجَّع» وهي في :
«فَشَجَّثَ قَبَالَثُ» .
٣٥ - الزهد ٧٤ (٣٠١٠) .

٣٣ - ورد في (٣/١٦٥) كلمة «شاكي» في قوله :
«شَاكِي السَّلَاجَ بَطْلٌ مُجَرَّبٌ» .
في مادة «شكك» وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة «شوك» وهي
في : ٣٢ - الجهاد ١٣٢ (١٨٠٧) .

- ٤٠ - ورد في (٦ / ١٥١) كلمة « لَوْ » من جملة :
 « إِلَيْكَ وَاللَّهُ فَإِنَّ اللَّهَ نَفْتَحُ عَمَلَ الشَّيْطَانِ ». .
 مشاراً إليها في مسلم ، وهي فيه :
 « فَإِنَّ لَوْ نَفْتَحُ عَمَلَ الشَّيْطَانِ ». .
 في أول باب اللام ، وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة « لوى »
 وهي في : ٤٦ - القراءة (٣٤) ٢٦٦٤ .
- ٤١ - ورد في (٦ / ١٨٤) مادة « مذى » كلمة « ماذيات » في جملة :
 « كَنَا نَأْخُذُ الْأَرْضَ بِالثُّلُثِ بِالْمَذِيَّاتِ ». .
 مشاراً إلى ورودها في مسلم - بيوع ٩٦ ، وهو خطأ ، والصواب
 وضعها في مادة « مذن » .
- ٤٢ - ورد في (٦ / ٢٢٥ - ٢٢٧) مادة « مسكنة » ، وما اشتق منها ،
 وتفرع عنها « مسکین » ، و « مساکین » في مادة « مَسْكٍ » وهو
 خطأ ، والصواب وضعها في مادة « سكن » وهي في :
 « إِئْمَانُ الْمِسْكِينِ الْمُتَعَفِّفِ ». .
 ٤٢ - الزكاة ١٠٢ (ت ١٠٣٩) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٤٣ - ورد في (٦ / ٢٣٦) مادة « مضمض » بعد مادة « مضغ » أي اعتبرت
 في مادة « مضم » ، وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة « مضمض »
 قبل مادة « مضغ » .
 (ر : الجامع) .
- ٤٤ - ورد في (٦ / ٢٥٦) كلمة « مالك » من جملة :
 « زَوْجِي مَالِكٌ وَمَا مَالِكٌ ». .
 مشاراً إليها في مسلم ، ومدرجة في مادة « ملك » وهو خطأ ، لأن
 « مالك » هنا علم والمعجم مختص بالفاظ الحديث ، وليس للأعلام
 الواردة فيه .

- ٤٥ - ورد في (٦ / ٢٧٩) كلمة « مَهْ » قبل مادة « مهج » ، وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة « منه » وهي في : « فَقَالَ : فَمَهْ . أُوْ إِنْ عَجَزَ وَاسْتَحْمَقَ » . ١٨ - الطلاق ٩ ، ١٢ (ت ٤٧١) .
- ٤٦ - ورد في (٦ / ٥٣٠) كلمة « مُنْتَقٌ » في مادة « نفق » وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة « نقا » وهي في : « فَجَعَلَنِي فِي أَهْلِ صَهْبٍ وَأَطْبَاطٍ وَدَائِسٍ وَمُنْتَقٌ » . ٤٤ - فضائل الصحابة ٩٢ (٢٤٤٨) .
- ٤٧ - ورد في (٧ / ٥٨) كلمة « هَاءَ » من جملة : « وَالْبَرِّ بِالْبَرِّ رِبَا إِلَّا هَاءَ وَهَاءَ » في مادة « هَاءَ » ، وهو خطأ والصواب وضعها في مادة « هوأً » بعد مادة « هنا » وهي في : ٢٢ - المسافة ٧٩ (١٥٨٦) .
- ٤٨ - ورد في (٧ / ١١٠) كلمة « هه » قبل مادة « هود » ، وهو خطأ ، والصواب وضعها في مادة « هوه » بعد مادة « هون » وهي في : « فَقُلْتُ : هه هه حَتَّى ذَهَبَ نَفْسِي » . ١٦ - النكاح ٦٩ (١٤٢٢) .

النوع السادس
المخالفة في الترتيب المتزاول

الخالفة في الترتيب المتداول :

وذلك كثير ، وينبغي ملاحظة أن المستشرقين بدأوا بالضعف في كل باب ، وقدموه على ما سواه ، وهذا مخالف لما جرت عليه معظم المعجمات العربية ، ومن ثم كانت تصويباتنا وفق المشهور المداول في الترتيب من ناحية ، ويسيرا على الباحث من ناحية أخرى ، وإليك بعض الأمثلة :

- ١ - ورد في (٦٠ / ١) مادة « أنس » قبل مادة « أسد » ، والمشهور المداول وضعها بعد مادة « أسر » وهي في :
« حَتَّى أَبْدَى أُسْرًا نَظَرَ النَّاسُ إِلَيْهِ ». .
١٥ - الحج ٤٠٢ (ت ١٣٣٣) .
- ٢ - ورد في (١ / ٨٥ وما بعدها) مادة « أم » قبل مادة « أمد » ، والمشهور المداول وضعها بعد مادة « أمل » وهي في :
« إِذَا أَمَّ أَحَدُكُمُ النَّاسَ فَلَيَحْفَفْ ». .
٤ - الصلاة ١٨٣ (٤٦٧) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٣ - ورد في (١ / ٢١٢ - ٢١٣) مادة « بلل » قبل « بلج » والمشهور المداول وضعها بعد « بلق » وهي في :
« ثُمَّ يَبْكِي حَتَّى بَلَّ دَمْعَهُ الْحَصَى ». .
٢٥ - الوصية ٢٠ (١٦٣٧) .
وغيرها كثير (ر : الجامع) .
- ٤ - ورد في (١ / ٣٢٥) كلمة « جَذْبَةً » بعد « جَدَدْ » ، والمشهور المداول وضعها قبل « جَدَدْ » وهي في :

« عُنْوَاتٍ : إِحْدَاهُمَا خَصِيَّةٌ ، وَالْأُخْرَى جَذْبَةٌ ». .
٣٩ - السلام ٩٨ (٢٢١٩) .

٥ - ورد في (١ / ٣٢٦) كلمة « جدح » بعد « جدد » ، المشهور المتداول
وضعها قبل « جدد » وهي في :
« فَتَرَلَ فَجَدحَ فَأَثَاهُ بِهِ فَشَرِبَ ». .
١٣ - الصيام ٥٢ (١١٠١) .

٦ - ورد في (١ / ٣٤٢) كلمة « جُزُوا » قبل « جزاً » ، المشهور المتداول
وضعها بعد « جَزَرَ » وهي في :
« جُزُوا الشَّوَارِبَ وَأَرْتُحُوا اللَّحْىِ ». .
٢ - الطهارة ٥٥ (٢٦٠) .

٧ - ورد في (١ / ٣٤٧) مادة « جسد » بعد « جسس » ، المشهور
المتداول وضعها قبل « جسر » وهي في :
« وَلِجَسْدِكَ عَلَيْكَ حَقًا ». .
١٣ - الصيام ١٨٢ (ت ١١٥٩) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

٨ - ورد في (١ / ٣٤٨) كلمة « جُشَاءُ » بعد مادة « جشش » ، المشهور
المتداول وضعها بعد « جسم » وهي في :
« فَمَا بَالُ الطَّعَامِ ؟ قَالَ : جُشَاءُ وَرَشْحٌ ». .
٥١ - الجنة ١٨ (ت ٢٨٣٥ ، ٢٨٣٥) .

٩ - ورد في (١ / ٣٤٨) مادة « جسر » بعد « جسس » ، المشهور المتداول
وضعها بعد « جسد » وهي في :
« ثُمَّ يُضْرِبُ الْجِسْرُ عَلَى جَهَنَّمَ ». .
١ - الإيمان ٣٠٢ (١٨٣) .

١٠ - ورد في (١ / ٣٤٨) مادة « جَشَرَ » بعد « جشش » ، المشهور
المتداول وضعها بعد « جَشَأً » وهي في :

« وَمِنْهُ مَنْ هُوَ فِي جَسْرِهِ » .

٣٣ - الإمارة ٤٦ (١٨٤٤) .

١١ - ورد في (١ / ٣٥٠) مادة « جفر » بعد « جفف » ، والمشهور المتداول وضعها بعد « جفأً » وهي في : « فَخَرَجَ عَلَيَّ ابْنُ لَهُ جَفَرًّا » . ٥٣ - الزهد ٧٤ (٣٠٠٦) . وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

١٢ - ورد في (١ / ٣٥٣ - ٣٥٢) مادة « جلل » قبل « جلب » ، والمشهور المتداول وضعها بعد « جلس » وهي في : « اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي ذَنْبِي كُلَّهُ دِقَّةً وَجَلَّهُ » . ٤ - الصلاة ٢١٦ (٤٨٣) . وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

١٣ - ورد في (١ / ٣٦٢ - ٣٦١) مادة « جم » قبل « جمع » والمشهور المتداول وضعها بعد « جمل » وهي في : « فَأَتَى النَّاسُ الْمَاءَ جَامِينَ رِوَاءً » . ٥ - المساجد ٣١١ (٦٨١) . وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

١٤ - ورد في (١ / ٣٨٠) مادة « جنأً » بعد « جنن » ، والمشهور المتداول وضعها قبل « جنب » وهي في : « وَلَيَجْنَأْ وَلَيَطْبَقْ بَيْنَ كَفَيْهِ » . ٥ - المساجد ٢٦ (٥٣٤) .

١٥ - ورد في (١ / ٣٩٤) مادة « جواً » قبل « جوب » والمشهور المتداول وضعها بعد « جون » وهي في : « فِيهَا أَمْثَالُ السُّرُجِ عَرَجْتُ فِي الْجَوْ » . ٦ - صلاة المسافرين ٢٤٢ (٧٩٦) .

- ١٦ - ورد في (١ / ٤٢٣) مادة « حجب » بعد مادة « حجج » ، والمشهور المتداول وضعها قبلها ، وهي في : « لَا تَحْتَجِبِي مِنْهُ إِنَّهُ يَخْرُمُ مِنَ الرِّضَاةِ مَا يَخْرُمُ مِنَ التَّسْبِ » .
- ١٧ - الرضاع ٩ (ت ١٤٤٥) . وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ١٧ - ورد في (١ / ٤٣٠) مادة « حَدَّدَ » قبل مادة « حدأ » والمشهور المتداول وضعها قبل « حدر » وهي في : « إِذَا أَصَابَ بِهِ حَدَّدٌ فَكُلْ » .
- ٣٤ - الصيد ٣ ، ٤ (ت ١٩٢٩) .
- ١٨ - ورد في (١ / ٤٣٩) مادة « حرر » قبل مادة « حرب » ، والمشهور المتداول وضعها قبل مادة « حرز » وهي في : « لَا حَرٌّ وَلَا قُرٌّ » .
- ٤٤ - فضائل الصحابة ٩٢ (٢٤٤٨) . وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ١٩ - ورد في (١ / ٤٥٩) مادة « حَزَّرَ » قبل مادة « حزب » ، والمشهور المتداول وضعها بعد « حزر » وهي في : « حُزَّرَ حُزَّرَ مِنْ سَوَادِ بَطْنِهَا » .
- ٣٦ - الأشربة ١٧٥ (٢٠٥٦) . وغيرها (ر : الجامع) .
- ٢٠ - ورد في (١ / ٤٦١) مادة « حَسَسَ » قبل مادة « حسب » ، والمشهور المتداول وضعها بعد « حسر » وهي في : « وَلَا تَحْسَسُوا وَلَا يَبْغِي بَعْضُكُمْ عَلَى بَعْضٍ بَعْضٍ » .
- ٤٥ - البر ٢٩ (ت ٢٥٦٣) . وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٢١ - ورد في (١ / ٤٧٠) مادة « حَشَشَ » قبل مادة « حشد » ، والمشهور

المتداول وضعها بعد مادة « حشر » وهي في :
« في حَشْ وَالحَشُّ الْبُسْتَانِ ». .

٤٤ - فضائل الصحابة ٤٣ (١٧٤٨) .

- ٢٢ - ورد في (١ / ٤٧٢) مادة « حَصَصَ » قبل مادة « حَصَبَ » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « حصر » وهي في :
« فَأَخَذُوهُمْ سَنَةً حَصَّتْ كُلُّ شَيْءٍ ». .
- ٥٠ - المنافقين ٣٩ (٢٧٩٨) .
وغيرها (ر : الجامع) .

- ٢٣ - ورد في (١ / ٤٧٧) مادة « حَطَطَ » قبل مادة « حَطَأً » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « حطب » وهي في :
« فَحَطَطَ عَنِي خَمْسًا ». .
- ١ - الإيمان ٢٥٩ (٢٦٢) .
وغيرها كثير (ر : الجامع) .

- ٢٤ - ورد في (١ / ٤٧٨) مادة « حَظَطَ » قبل مادة « حظر » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « حظر » وهي في :
« هَذَا حَظُ الشَّيْطَانِ مِنْكَ ». .
- ١ - الإيمان ٢٦١ (ت ١٦٢) .
وغيرها كثير (ر : الجامع) .

- ٢٥ - ورد في (١ / ٤٧٩) مادة « حَفَفَ » قبل مادة « حفر » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « حفظ » وهي في :
« حُفِتِ الْجَنَّةُ بِالْمَكَارِهِ ». .
- ٥١ - الجنة ١ (٢٨٢٢) .

- ٢٦ - ورد في (١ / ٤٨٣) مادة « حَقَقَ » قبل مادة « حَقَبَ » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « حقر » وهي في :
« وَإِنَّ الرَّجْمَ فِي كِتَابِ اللَّهِ حَقٌّ ». .

- ٢٩ - الحنود ١٥ (١٦٩١) .
وغيرها كثير (ر : الجامع) .
- ٢٧ - ورد في (١ / ٤٨٩) مادة « حَكَكَ » قبل مادة « حَكْرَ » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « حَكْرَ » وهي في :
 « وَإِنِّي لَأَحُكُمُ مِنْ تَوْبَةِ رَسُولِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ » .
 ٢ - الطهارة ١٠٩ (٢٩٠) .
وغيرها (ر : الجامع) .
- ٢٨ - ورد في (١ / ٤٩٢) مادة « حَلَلَ » قبل مادة « حَلَأً » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « حَلَقَ » وهي في :
 « إِنَّهُ لَيْسَ بِي تَحْرِيمٍ مَا أَحَلَ اللَّهُ » .
 ٥ - المساجد ٧٦ (٥٦٥) .
وغيرها كثير (ر : الجامع) .
- ٢٩ - ورد في (١ / ٢) مادة « خَبَبَ » قبل مادة « خَبَأً » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « خَبَأً » وهي في :
 « فَاسْتَلَمَ الرُّكْنُ أَوَّلَ شَيْءٍ ثُمَّ خَبَبَ تَلَاثَةَ أَطْوَافٍ » .
 ١٥ - الحج ١٧٤ (١٢٢٧) .
- ٣٠ - ورد في (١١ / ٢) مادة « خَدَدَ » قبل مادة « خَدَجَ » ، والمشهور المتداول وضعها بعدها وهي في :
 « فَاقَامَنِي وَرَاءَهُ خَدْدِي عَلَى خَدْدِهِ » .
 ٨ - صلاة العيدين ١٩ (ت ٨٩٢) .
وغيرها كثير (ر : الجامع) .
- ٣١ - ورد في (١٦ / ٢) مادة « خَرَرَ » قبل مادة « خَرَأً » والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « خَرَدَلَ » وهي في :
 « فَتَخِرُّ سَاجِدَةً » .
 ١ - الإيمان ٢٥٠ (١٥٩) .

وغيرها كثیر (ر : الجامع) .

- ٣٢ - ورد في (٢/٢٩) مادة «خسّ» قبل مادة «حساً» ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة «خسر» وهي في :
«سَأَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَنْ أَخْسَرٍ أَهْلِ الْجَنَّةِ» .
١ - الإيمان ٣١٣ (ت ١٨٩) .

- ٣٣ - ورد في (٢/٣٠) مادة «خشش» قبل مادة «خشب» ، والمشهور المتداول وضعها قبل مادة «خشع» وهي في :
«فَانْقَادَتْ مَعَهُ كَالْبَعِيرِ الْمَحْشُوشِ» .
٥٣ - الزهد ٧٤ (٣٠١٢) .
وغيرها (ر : الجامع) .

- ٣٤ - ورد في (٢/٣٣) مادة «خصص» قبل مادة «خصب» ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة «خرص» وهي في :
«لَا تَخْتَصُوا لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ بِقِيَامِهِ مِنْ بَيْنِ الظَّالَّى» .
٣ - الصيام ١٤٨ (ت ١١٤٤) .
وغيرها كثیر (ر : الجامع) .

- ٣٥ - ورد في (٢/٣٩) كلمة «خضخضة» قبل مادة «حضر» ، والمشهور المتداول وضعها بعدها ، وهي في :
«وَسَمِعْتُ خَضْخَضَةَ الْمَاءِ» .
٤٤ - فضائل الصحابة ١٥٨ (٢٤٩١) .

- ٣٦ - ورد في (٢/٤٠) مادة «خطط» قبل مادة «خطا» ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة «خطر» وهي في :
«تَعَالَ فَخُطْتُ لَيْ مَسْجِدًا» .
١ - الإيمان ٥٥ (ت ٣٣) .
وغيرها كثیر (ر : الجامع) .

- ٣٧ - ورد في (٢/٥٠) مادة «خفف» قبل مادة «خفت» ، والمشهور

المتداول وضعها بعد مادة « خفض » وهي في :
« وَكَانَ يُخْفِي الصَّلَاةَ » .

٥ - المساجد ٢٢٧ (ت ٦٤٣) .

٣٨ - ورد في (٢ / ٥٥) مادة « خلل » قبل مادة « خلب » والمشهور المتداول
وضعها بعد مادة « خلق » وهي في :
« أَبْرَأُ إِلَى كُلِّ خَلْلٍ مِنْ خَلْلٍ » .

٤٤ - فضائل الصحابة ٧ (ت ٢٣٨٣) .

٣٩ - ورد في (٢ / ٨٥) مادة « خنث » قبل مادة « خنث » ، المشهور
المتداول وضعها بعد « خنق » وهي في :
« غَطَّوْا رُؤُسَهُمْ وَلَهُمْ خَنِينٌ » .
٤٣ - الفضائل ١٣٤ (٢٣٥٩) .

٤٠ - ورد في (٢ / ١١٧) مادة « درر » قبل مادة « درأ » ، المشهور
المتداول وضعها بعد مادة « درج » وهي في :
« وَهُمْ فِي ذَلِكَ دَارُونَ رِزْقَهُمْ » .
٥٢ - الفتنة ١١٦ (٢٩٤٠) .

٤١ - ورد في (٢ / ١٣٦) مادة « دفف » قبل مادة « دفأ » ، المشهور
المتداول وضعها بعد مادة « دفع » وهي في :
« جَارِيَتَانِ تَلْعَبَانِ بِدُفْ » .
٨ - صلاة العيددين ١٦ (٨٩٢) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

٤٢ - ورد في (٢ / ١٤١) مادة « دلل » قبل مادة « دلخ » ، المشهور
المتداول وضعها بعد مادة « دلك » وهي في :
« مَنْ دَلَّ عَلَى تَحْبِيرٍ فَلَهُ مِثْلُ أَجْرٍ فَاعْلِهِ » .
٣٣ - الإمارة ١٣٣ (١٨٩٣) .
وغيرها كثير (ر : الجامع) .

٤٣ - ورد في (٢/١٤٣) مادة «دَمَّ» قبل مادة «دَمَع» وهو خطأ ، والصواب وضعها بعد مادة «دَمَع» وهي في : «وَهُوَ قَرِيبٌ مِنَ الدَّمَامَةِ» .
١٦ - النكاح ٢٠ (ت ١٤٠٦) .

٤٤ - ورد في (٢/١٥٦) كلمة «دَوْيَةٌ» قبل مادة «دواء» ، المشهور المتداول وضعها في مادة «دوا» بعد مادة «دون» وهي في : «مِنْ رَجُلٍ فِي أَرْضٍ دَوْيَةٌ مُهْلِكَةٌ» .
٤٩ - التوبة ٣ (٢٧٤٤) .

٤٥ - ورد في (٢/١٩٤) مادة «ذوى» قبل «ذوب» ، المشهور المتداول وضعها بعد «ذوق» وهي في : «كُلُّهُنَّ فِي ذِي الْقَعْدَةِ» .
١٥ - الحج ٢١٧ (١٢٥٣) .

٤٦ - ورد في (٢/٢٠٦) مادة «رَبَّ» قبل مادة «رباً» ، المشهور المتداول وضعها بعدها ، وهي في : «هَلْ لَكَ عَلَيْهِ مِنْ نِعْمَةٍ تُرْبُهَا» .
٤٥ - البر ٣٨ (٢٥٦٧) .

٤٧ - ورد في (٢/٢٤٣) مادة «رَدَد» قبل مادة «رداً» ، المشهور المتداول وضعها بعد «رَدَح» وهي في : «مَنْ رَدَ عَلَيْكَ بَصَرَكَ؟» .
٥٣ - الزهد ٧٣ (٣٠٠٥) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

٤٨ - ورد في (٢/٢٦٠) مادة «رَشَش» قبل مادة «رشح» ، المشهور المتداول وضعها بعد مادة «رشد» وهي في : «فَدَعَا بِمَاءٍ فَرَشَّهُ» .
٢ - الطهارة ١٠٣ (٢٨٧) .

- وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٤٩ - ورد في (٢/٢٦٣) مادة « رقص » قبل مادة « رصد » ، المشهور المتداول وضعها بعدها ، وهي في : « وَيَتَرَاصُونَ فِي الصَّفِّ » .
- ٤ - الصلاة ١١٩ (٤٣٠) .
- ٥٠ - ورد في (٢/٢٦٣) مادة « رضض » قبل مادة « رضخ » ، المشهور المتداول وضعها بعدها ، وهي في : « رَأْسُهَا قَدْ رُضِّيَ بَيْنَ حَجَرَيْنِ » .
- ٢٨ - القسامية ١٧ (ت ١٦٧٢) .
- ٥١ - ورد في (٢/٢٧٧) مادة « رفف » قبل مادة « رفأ » ، المشهور المتداول وضعها بعد مادة « رفع » ، وهي في : « وَمَا فِي رَفِّي مِنْ شَيْءٍ » .
- ٥٣ - الزهد ٢٧ (٢٩٧٣) .
- ٥٢ - ورد في (٢/٢٨٦ - ٢٨٧) مادة « رقق » قبل مادة « رقاً » ، المشهور المتداول وضعها قبل مادة « رقم » وهي في : « لَقَدْ كَبِرَثَ سِنِّي وَرَقَّ عَظِيمٌ » .
- ٦ - صلاة المسافرين ٢٩٤ (٨٣٢) .
- وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٥٣ - ورد في (٢/٣٠٤) مادة « رم » قبل مادة « رمح » ، المشهور المتداول وضعها بعد مادة « رمل » ، وهي في : « فَارَمَ الْقَوْمُ » .
- ٤ - الصلاة ٦٢ (٤٠٤) .
- وغيرها (ر : الجامع) .
- ٥٤ - ورد في (٢/٣٣٧) مادة « زفف » قبل مادة « زفت » ، المشهور المتداول وضعها بعدها ، وهي في :

« وَرُفِّقْتُ إِلَيْهِ » .

١٦ - النكاح ٧١ (ت ١٤٢٢) .

٥٥ - ورد في (٢ / ٣٤٢) مادة « زم » قبل مادة « زمر » ، المشهور المتداول وضعها بعد مادة « زمل » وهي في :
« تَجُرُّ زِمَامَهَا » .

٤٩ - التوبة ٦ (٢٧٤٦) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

٥٦ - ورد في (٢ / ٣٦٤) الكلمة « زاح » قبل مادة « زود » ، المشهور المتداول وضعها في مادة « زع » بعد مادة « زيت » وهي في :
« زَاحَ عَنِي الْبَاطِلُ » .

٤٩ - التوبة ٥٣ (٢٧٦٩) .

٥٧ - ورد في (٢ / ٤٣٢) مادة « سمح » قبل مادة « سحاب » ، المشهور المتداول وضعها بعد مادة « سحت » وهي في :
« سَحَاءُ لَا يَغِضُّهَا شَيْءٌ » .

١٢ - الزكاة ٣٦ (٩٩٣) ، ٣٧ (ت ٩٩٣) .

٥٨ - ورد في (٢ / ٤٤٤) مادة « سرر » قبل مادة « سرب » ، المشهور المتداول وضعها بعد مادة « سرد » وهي في :
« مَنْ سَرَّهُ أَنْ يُسْطَأَ عَلَيْهِ رِزْقُهُ » .

٤٥ - البر ٢٠ (٢٥٥٧) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

٥٩ - ورد في (٢ / ٤٦٦) مادة « سفف » قبل مادة « سفح » ، المشهور المتداول وضعها بعد مادة « سفع » وهي في :
« فَكَانُوكُمْ تُسْفِهُمُ الْمَلَّ » .

٤٥ - البر ٢٢ (٢٥٥٨) .

٦٠ - ورد في (٢ / ٤٨٧) مادة « سكك » قبل مادة « سكب » ، المشهور

- ال التداول وضعها بعد مادة « سقف » وهي في :
 « وَأَتَجَوْزُ فِي السُّكَّةَ ». .
- ٢٢ - المساقاة ٢٨ (ت ١٥٦٠) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٦١ - ورد في (٤٩٦ / ٢) مادة « سلل » قبل مادة « سلب » ، والمشهور
 التداول وضعها بعد مادة « سلك » وهي في :
 « سَلَّ عَلَيْنَا السَّيْفَ ». .
- ١ - الإيمان ١٦٢ (٩٩) .
- ٦٢ - ورد في (٥٣٣ / ٢) مادة « سم » قبل مادة « سمح » ، والمشهور
 التداول وضعها بعد مادة « سمل » وهي في :
 « جَعَلْتُ سَمًا فِي لَحْمٍ ». .
- ٣٩ - السلام ٤٥ (٢١٩٠) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٦٣ - ورد في (٥٥٢ / ٢) مادة « سنن » قبل مادة « سب » ، والمشهور
 التداول وضعها بعد مادة « سنم » وهي في :
 « لَا تَذَبَّحُوا إِلَّا مُسِيَّنَةً ». .
- ٣٥ - الأضاحي ١٣ (١٩٦٣) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٦٤ - ورد في (٦٦ / ٣) مادة « شجع » قبل مادة « شجب » ، والمشهور
 التداول وضعها بعدها ، وهي في :
 « خُذُونَهُ وَشُجُونَهُ ». .
- ٥٢ - الفتن ١١٣ (ت ٢٩٣٨) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٦٥ - ورد في (٨١/٣) مادة « شرر » قبل مادة « شرب » ، والمشهور
 التداول وضعها بعد مادة « شرد » ، وهي في :

- « أَيَّاتِي الْحَيْرُ بِالشَّرّ ». .
- ١٢ - الزَّكَاة ١٢١ (١٠٥٢) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٦٦ - ورد في (٣ / ١٢٣) مادة « شطط » قبل مادة « شطأً » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « شطر » ، وهي في : « لَا وَكْسَ وَلَا شَطَطَ ». .
- ٢٧ - الأيمان ٥٠ (١٥٠١) .
وغيرها (ر : الجامع) .
- ٦٧ - ورد في (٣ / ١٣١) مادة « شعع » قبل مادة « شعب » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « شعر » وهي في : « يَضْنَاءَ لَا شَعَاعَ لَهَا ». .
- ٦ - صلاة المسافرين ١٧٩ (٦٧٢) .
- ٦٨ - ورد في (٣ / ١٤٧) مادة « شفف » قبل مادة « شفر » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « شفع » وهي في : « وَإِنْ شَرِبَ اشْتَفَ ». .
- ٤٤ - فضائل الصحابة ٩٢ (٢٤٤٨) .
وغيرها (ر : الجامع) .
- ٦٩ - ورد في (٣ / ١٥٧) مادة « شقق » قبل مادة « شقح » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « شخص » وهي في : « بَدَأَ بِشَقَّ رَأْسِيَ الْأَيْمَنِ ». .
- ٣ - الحيض ٣٩ (٣١٨) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٧٠ - ورد في (٣ / ١٦٤ - ١٦٥) مادة « ششك » قبل مادة « شكر » ، والمشهور المتداول وضعها بعدها وهي في : « فَشُكِّتْ عَلَيْهَا ثِيَابُهَا ». .

- ٢٩ - الحدود ٢٤ (١٦٩٦) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٧١ - ورد في (٣ / ١٧٣) مادة « شم » قبل مادة « شمت » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « شمل » وهي في :
« مَا شَمِيْتُ عَنْبَرًا قَطُّ ». .
- ٤٣ - الفضائل ٨١ (٢٣٣٠) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٧٢ - ورد في (٣ / ٢٣١) مادة « صب » قبل مادة « صبا » ، والمشهور المتداول وضعها بعدها ، وهي في :
« أَيْنَ هَذَا الَّذِي تَدْعُونَهُ الصَّابِيَّةَ ». .
- ٤٤ - فضائل الصحابة ١٣٢ (٢٤٧٣) .
وغيرها (ر : الجامع) .
- ٧٣ - ورد في (٣ / ٢٤٨) مادة « صحيح » قبل مادة « صحب » ، والمشهور المتداول وضعها بعدها ، وهي في :
« لَا يُورِدُ مُفْرِضٌ عَلَى مُصْحِّحٍ ». .
- ٣٩ - السلام ١٠٤ (٢٢٢١) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٧٤ - ورد في (٣ / ٢٩٨) مادة « صرر » قبل مادة « صرح » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « صرخ » وهي في :
« وَجَدْتُ صُرَّةً فِيهَا مائَةُ دِينَارٍ ». .
- ٣١ - اللقطة ٩ (١٧٢٣) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٧٥ - ورد في (٣ / ٣١٧) مادة « صحف » قبل مادة « صفح » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « صفر » ، وهي في :
« وَدَخَلْتُ فِي الصَّفَّ ». .

- ٤ - الصلاة ٢٥٤ (٥٠٤) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٧٦ - ورد في (٣ / ٤١٥) مادة « صمم » قبل مادة « صمت » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « صمع » وهي في :
« إِنَّكُمْ لَيْسَ تَدْعُونَ أَصْمَمْ وَلَا غَائِبًا » .
- ٤٨ - الذكر ٤٣ (٢٧٠٤) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٧٧ - ورد في (٣ / ٤٩٥) مادة « ضرر » قبل مادة « ضرب » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « ضرج » وهي في :
« لَنْ يَبْلُغُوا ضَرَّى فَتَضْرُونِي » .
- ٤٥ - البر ٥٥ (٢٥٧٧) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٧٨ - ورد في (٣ / ٥١٥) مادة « ضلل » قبل مادة « ضلع » ، والمشهور المتداول وضعها بعدها ، وهي في :
« كُلُّكُمْ ضَالٌ إِلَّا مَنْ هَدَيْتُهُ » .
- ٤٥ - البر ٥٥ (٢٥٧٧) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٧٩ - ورد في (٣ / ٥١٩) مادة « ضمم » قبل مادة « ضمخ » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « ضمر » وهي في :
« مَعَهُ ضِيَامَةٌ مِنْ صُحْفٍ » .
- ٥٣ - الزهد ٧٤ (٣٠٠٦) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٨٠ - ورد في (٤ / ٥) مادة « طفف » قبل مادة « طفاء » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « طفر » وهي في :
« فَجِئْتُ سَابِقًا فَطَفَّفَ بِي الْفَرَسُ » .

- ٨١ - ورد في (٤ / ٧) مادة « طلل » قبل مادة « طلب » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « طلاق » ، وهي في :
« يَنْزِلُ اللَّهُ مَطَرًا كَانَهُ الطَّلْلُ » .
- ٥٢ - الفتنة ١١٦ (٢٩٤٠) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٨٢ - ورد في (٤ / ٧٦) مادة « ظلل » قبل مادة « ظلف » ، والمشهور المتداول وضعها بعدها ، وهي في :
« إِنِّي أَظَلُّ يُطْعِمُنِي رَبِّي » .
- ١٣ - الصيام ٦٠ (ت ١١٠٤) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٨٣ - ورد في (٤ / ١٣١) مادة « عجج » قبل مادة « عجب » ، والمشهور المتداول وضعها بعدها ، وهي في :
« فَلَمَّا غَشِيَتِ الْمَحْلِسَ عَجَاجَةُ الدَّائِيَةِ » .
- ٣٢ - الجهاد ١١٦ (١٧٩٨) .
- ٨٤ - ورد في (٤ / ٢٠٣) مادة « عزز » قبل مادة « عزب » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « عزر » ، وهي في :
« يُعِزِّ اللَّهُ فِيهِ مَنْ يَشَاءُ » .
- ٤٤ - فضائل الصحابة ١٥٧ (٢٤٩٠) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٨٥ - ورد في (٤ / ٢١٠) مادة « عسس » قبل مادة « عسب » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « عسر » وهي في :
« فَانْطَلَقَ فَجَاءَ بِعُسْ » .
- ٥٢ - الفتنة ٩١ (ت ٢٩٢٧) .
وغيرها (ر : الجامع) .

- ٨٦ - ورد في (٤ / ٢٥٥) مادة « عضض » قبل مادة « عصب » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « عضد » وهي في :
 « وَلَوْ أَنْ تَعْضَ عَلَى أَصْلِ شَجَرَةً » .
- ٣٣ - الإمارة ٥١ (١٨٤٧) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٨٧ - ورد في (٤ / ٢٨١) مادة « عفف » قبل مادة « عفر » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « عفص » وهي في :
 « وَمَنْ يَسْتَغْفِفْ يُغْفَهُ اللَّهُ » .
- ١٢ - الزكاة ١٢٤ (١٠٥٣) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٨٨ - ورد في (٤ / ٢٨٨) مادة « عقق » قبل مادة « عقب » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « عقص » وهي في :
 « وَعُقُوقُ الْوَالِدَيْنِ » .
- ١ - الإيyan ١٤٣ (٨٧) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٨٩ - ورد في (٤ / ٣٠٣) مادة « عكك » قبل مادة « عكر » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « عكف » وهي في :
 « وَعَصَرَتْ عَلَيْهِ أُمُّ سُلَيْمَانَ عُكَّةً » .
- ٣٦ - الأشربة ١٤٢ (٢٠٤٠) .
 وغيرها (ر : الجامع) .
- ٩٠ - ورد في (٤ / ٣٠٧) مادة « علل » قبل مادة « علب » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « علق » وهي في :
 « الْأَنْبَيَاءُ أُولَادُ عَلَّاتٍ » .
- ٤٣ - الفضائل ١٤٣ (٢٣٦٥) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

- ٩١ - ورد في (٤ / ٣٤٤) مادة « عمم » قبل مادة « عمد » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « عمل » وهي في :
 « لَا يُجْمِعُ بَيْنَ الْمَرْأَةِ وَعَمَّيْهَا » .
- ١٦ - النكاح ٣٣ (١٤٠٨) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٩٢ - ورد في (٤ / ٣٨٩) مادة « عنن » قبل مادة « عنب » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « عنق » وهي في :
 « رَجُلٌ مُتَسِّلِّكٌ عِنَانَ فَرَسِيهِ » .
- ٣٣ - الإمارة ١٢٥ (١٨٨٩) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٩٣ - ورد في (٤ / ٤٦٩) مادة « غرر » قبل مادة « غرب » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « غrust » وهي في :
 « فَيَنِ اسْتَطَاعَ أَنْ لَا يَعْتَرَ فَلَا يَعْتَرَ » .
- ٥ - المساجد ٢٦٤ (ت ٣٣) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٩٤ - ورد في (٤ / ٥٢٠) مادة « غضض » قبل مادة « غضب » ، والمشهور المتداول وضعها بعدها ، وهي في :
 « فَبِرْدٌ جَدِيدٌ غَضْ » .
- ١٦ - النكاح ٢٠ (ت ١٤٠٦) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٩٥ - ورد في (٤ / ٥٤٢) مادة « غلل » قبل مادة « غلب » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « غلق » وهي في :
 « وَأَكْرَهُ الْغُلَّ » .
- ٤٢ - الرؤيا ٦ (٢٢٦٣) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

- ٩٦ - ورد في (٤ / ٥٥٨) مادة « غمم » قبل مادة « غمد » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « غمط » وهي في :
 « إِنَّ غُمَّاً عَلَيْكُمْ فَاقْدُرُوا لَهُ ». .
- ١٣ - الصيام ٦ ، ٧ ، ٨ ، ٩ (ت ١٠٨٠) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٩٧ - ورد في (٥ / ٧١) مادة « فجع » قبل مادة « فجاً » ، والمشهور المتداول وضعها بعدها ، وهي في :
 « مَا لَقِيَكَ الشَّيْطَانُ قَطُّ سَالِكًا فَجَأً إِلَّا سَلَكَ فَجَأً غَيْرَ فَجْلَكَ ». .
- ٤٤ - فضائل الصحابة ٢٢ (٢٣٩٦) .
- ٩٨ - ورد في (٥ / ٩٠) مادة « فرر » قبل مادة « فرأً » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « فرخ » ، وهي في :
 « نَفَرُ مِنْ قَدَرِ اللَّهِ إِلَى قَدَرِ اللَّهِ ». .
- ٣٩ - السلام ٩٨ (٢٢١٩) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ٩٩ - ورد في (٥ / ١٥١) مادة « فقض » قبل مادة « فضح » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « فضخ » وهي في :
 « وَلَا تَشْرِبُوا فِي آنِيَةِ الْذَّهَبِ وَالْفَضَّةِ ». .
- ٣٧ - اللباس ٥ (ت ٢٠٦٧) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ١٠٠ - ورد في (٥ / ١٩٣) مادة « فكك » قبل مادة « فكر » ، والمشهور المتداول وضعها بعدها ، وهي في :
 « هَذَا فِكَاكُكَ مِنَ النَّارِ ». .
- ٤٩ - التوبية ٤٩ (٢٧٦٧) .
- ١٠١ - ورد في (٥ / ١٩٤) مادة « فلل » قبل مادة « فلت » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « فلق » ، وهي في :

« كُلُّ دَاءٍ لَهُ دَاءٌ شَجَكٌ أَوْ فَلَكٌ ». .
٤٤ - فضائل الصحابة ٩٢ (٢٤٤٨) .

١٠٢ - ورد في (٥ / ٢٢٠) مادة « فوض » بعد مادة « فيض » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « فوز » ، وهي في :
« فَوْضٌ إِلَيْ عَبْدِي ». .
٤ - الصلاة ٣٨ (٣٩٥) .

١٠٣ - ورد في (٥ / ٢٦٥) مادة « قتت » قبل مادة « قتب » ، والمشهور المتداول وضعها بعدها ، وهي في :
« لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ قَتَّاتٌ ». .

١ - الإيمان ١٦٩ ، ، ١٧٠ (ت ١٠٥) .

١٠٤ - ورد في (٥ / ٣٠٦) مادة « قدد » قبل مادة « قدح » ، والمشهور المتداول وضعها بعدها ، وهي في :
« أَمْرَنِي مَوْلَايَ أَنْ أَقْدَدَ لَخْمًا ». .
١٢ - الزكاة ٨٣ (١٠٢٥) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

١٠٥ - ورد في (٥ / ٣٣٣) مادة « قرر » قبل مادة « قرأ » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « قرد » ، وهي في :
« فَقَرُوا بِهَا حَتَّى أَجْلَاهُمْ عُمُرٌ ». .
٢٢ - المسافة ٦ (١٥٥١) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

١٠٦ - ورد في (٥ / ٣٩١) مادة « قصص » قبل مادة « قصب » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « قصر » وهي في :
« وَبَعَثَ مَعَهُمْ قَائِمًا يَقْتَصُ اثْرَهُمْ ». .
٢٨ - القسامية ١٣ (ت ١٦٧١) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

- ١٠٧ - ورد في (٤١٨ / ٥) مادة « قطط » قبل مادة « قطب » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « قطر » وهي في : « وَرَأَيْتُ وَرَاءَهُ رَجُلًا جَعْدًا قَطَطًا » .
- ١ - الإيمان ٢٧٤ (ت ١٦٩) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ١٠٨ - ورد في (٤٤٤ / ٥) مادة « قفف » قبل مادة « قفر » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « قفز » وهي في : « لَقَدْ قَفَ شَعْرِي لِمَا قُلْتَ » .
- ١ - الإيمان ٢٨٩ (ت ١٧٧) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ١٠٩ - ورد في (٤٣٨ / ٥) مادة « قلل » قبل مادة « قلب » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « قلع » ، وهي في : « قَالَ ابْنُ إِدْرِيسَ : كَانَهُ يُقْلِلُهُ » .
- ٤٣ - الفضائل ١٠٠ (٢٣٤١) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ١١٠ - ورد في (٤٦٥ / ٥) مادة « قمم » قبل مادة « قمر » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « قمل » ، وهي في : « أَنَّ امْرَأَةً سَوْدَاءَ كَائِنَتْ تَقْعُدُ الْمَسْجِدَ » .
- ١١ - الجنائز ٧١ (٩٥٦) .
- ١١١ - ورد في (٥٤٢ / ٥) مادة « كثث » قبل مادة « كتب » ، والمشهور المتداول وضعها بعدها ، وهي في : « فَجَاءَ رَجُلٌ كَثُ اللَّحْيَةِ » .
- ١٢ - الزكاة ١٤٣ ، ١٤٤ (١٠٦٤) .
- ١١٢ - ورد في (٥٥٧ / ٥) مادة « كرر » قبل مادة « كرب » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « كرث » وهي في :

«فَمَا زَالَ يُكَرِّرُهَا حَتَّى قُلْنَا لَيْتَهُ سَكَتَ» .

١ - الإيمان ١٤٣ (٨٧) .

١١٣ - ورد في (٦/٢٥) مادة «كفر» قبل مادة «كفاء» ، والمشهور

المتداول وضعها بعد مادة «كفر» ، وهي في :
«تَكُفُ شَرَكٌ عَنِ النَّاسِ» .

١ - الإيمان ١٣٦ (٨٤) .

وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

١١٤ - ورد في (٦/٥٠) مادة «كلل» قبل مادة «كلا» ، والمشهور

المتداول وضعها بعد مادة «كلف» وهي في :

«وَمَنْ تَرَكَ كَلَّا فَإِلَيْنَا» .

٢٣ - الفرائض ١٧ (ت ١٦١٩) .

١١٥ - ورد في (٦/٦٣) مادة «كمم» قبل مادة «كماء» ، والمشهور

المتداول وضعها بعد مادة «كمل» وهي في :
«فَضَاقَ كُمُ الْجُبَيْةُ» .

٢ - الطهارة ٨١ (٢٧٤) .

وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

١١٦ - ورد في (٦/٦٦) مادة «كنن» قبل مادة «كنز» ، والمشهور

المتداول وضعها بعد مادة «كنف» وهي في :

«وَهَذِهِ كِنَاتِي فَخُذْ سَهْمًا مِنْهَا» .

٥٣ - الزهد ٧٥ (٢٠٠٩) .

وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

١١٧ - ورد في (٦/٧١) مادة «كوى» قبل مادة «كوب» ، والمشهور

المتداول وضعها بعد مادة «كون» وهي في :

«صَارَ مِثْلَ الْكُوَّةِ» .

٤٣ - الفضائل ١٧٢ (ت ٢٣٨٠) .

١١٨ - ورد في (٦ / ٩٣) مادة «لحج» قبل مادة «لجا» ، والمشهور المتداول وضعها بعدها ، وهي في :
«لَأَنْ يَلْجَ أَحَدُكُمْ يَسِّمِيهِ فِي أَهْلِهِ» .
٢٧ - الأيمان ٢٦ (١٦٥٥) .

١١٩ - ورد في (٦ / ١٣١) مادة «لفف» قبل مادة «لفت» ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة «لفع» وهي في :
«فَلَفَتِ الْخُبْزَ بِعَضِيهِ» .
٣٦ - الأشربة ١٤٢ (٢٠٤٠) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

١٢٠ - ورد في (٦ / ١٤٦) مادة «لم» قبل مادة «لمح» ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة «لمع» ، وهي في :
«تَضْرِبُ لِمَتَهُ بَيْنَ مَنْكِيَّهِ» .
١ - الإيمان ٢٧٤ (ت ١٦٩) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

١٢١ - ورد في (٦ / ١٧٨) مادة «مدد» قبل مادة «مدح» ، والمشهور المتداول وضعها بعدها ، وهي في :
«يَهْتَفُ بِرَبِّهِ مَادًّا يَدَهُ» .
٣٢ - الجهاد ٥٨ (١٧٦٣) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

١٢٢ - ورد في (٦ / ١٨٤) مادة «مرر» قبل مادة «مرا» ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة «مرج» وهي في :
«فَأَمَرَ أَبُو إِيُوبَ بِيَدِيهِ عَلَى رَأْسِهِ» .
١٥ - الحج ٩٢ (ت ١٢٠٥) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

- ١٢٣ - ورد في (٦/٢٠٧) مادة «مسن» قبل مادة «مسح» ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة «مسح» وهي في :
 «وَمَنْ مَسَ الْحَصَى فَقُدْ لَعًا» .
- ٧ - الجمعة ٢٧ (ت ٨٥٧) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ١٢٤ - ورد في (٦/٢٣٤) مادة «متصص» قبل مادة «مصر» ، والمشهور المتداول وضعها بعدها ، وهي في :
 «لَا تُحَرِّمُ الْمَصَّةُ وَالْمَصْتَانِ» .
- ١٧ - الرضاع ١٧ (١٤٥٠) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ١٢٥ - ورد في (٦/٢٣٥) مادة «مضغ» قبل مادة «مضض» ، والمشهور المتداول وضعها بعدها ، وهي في :
 «أَلَا وَإِنَّ فِي الْجَسَدِ مَضْغَةً» .
- ٢٢ - المساقاة ١٠٧ (١٥٩٩) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ١٢٦ - ورد في (٦/٢٤٤) مادة «مكث» قبل مادة «مكث» ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة «مكس» وهي في :
 «يَعْتَسِلُ بِخَمْسِ مَكَاكِيكَ» .
- ٣ - الحيض ٥٠ (٣٢٥) .
- ١٢٧ - ورد في (٦/٢٤٨) مادة «ملل» قبل مادة «ملأ» ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة «ملك» وهي في :
 «مَا مِنْ مَوْلُودٍ يُؤْلَدُ إِلَّا وَهُوَ عَلَى النِّيَةِ» .
- ٤٦ - القدر ٢٣ (ت ٢٦٥٨) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

- ١٢٨ - ورد في (٦ / ٢٧٢) مادة « منن » قبل مادة « منأ » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « منع » وهي في : « المَنَانُ الَّذِي لَا يُعْطَى شَيْئًا إِلَّا مَنَّهُ » .
- ١ - الإيمان ١٧١ (١٠٦) .
وغيرها (ر : الجامع) .
- ١٢٩ - ورد في (٦ / ٣٣١) مادة « نبب » قبل مادة « نبا » ، والمشهور المتداول وضعها بعدها ، وهي في : « تَخَلَّفَ أَحَدُكُمْ يَنْبُتُ تَبِيبَ التَّقِيسِ » .
- ٢٩ - الحمود ١٨ (١٦٩٢) .
وغيرها (ر : الجامع) .
- ١٣٠ - ورد في (٦ / ٣٨٩) مادة « ندد » قبل مادة « ندب » ، والمشهور المتداول وضعها بعدها ، وهي في : « فَنَّدَ مِنْهَا بَعِيرٌ » .
- ٣٥ - الأضاحي ٢٠ (١٩٦٨) .
وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ١٣١ - ورد في (٦ / ٤٤٤) مادة « نشش » قبل مادة « نشا » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « نشر » وهي في : « أَثْدَرِي مَا النَّشْ ? » .
- ١٦ - النكاح ٧٨ (١٤٢٦) .
وغيرها (ر : الجامع) .
- ١٣٢ - ورد في (٦ / ٤٥٢) مادة « نصص » قبل مادة « نصب » ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة « نصر » وهي في : « وَالنَّصُّ فَوْقَ الْعَنْقِ » .
- ١٥ - الحج ٢٨٤ (ت ١٢٨٦) .
وغيرها (ر : الجامع) .

- ١٣٣ - ورد في (٧/١) مادة «نعم» قبل مادة «نمر» ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة «نمل» وهي في :
 «لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ تَمَامًا» .
- ١ - الإيمان ١٦٨ (١٠٥) .
 وغيرها (ر : الجامع) .
- ١٣٤ - ورد في (٧/٦٩) مادة «هدد» قبل مادة «هذا» ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة «هدج» وهي في :
 «فَتَهَدَّدَ أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ» .
- ٦ - صلاة المسافرين ٣١١ (٨٤٣) .
- ١٣٥ - ورد في (٧/٨١) مادة «هرر» قبل مادة «هرد» ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة «هرد» وهي في :
 «تُعَذَّبُ فِي هَرَّةٍ لَهَا رَبَطْتُهَا» .
- ١٠ - الكسوف ٩ (٩٠٤) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ١٣٦ - ورد في (٧/٨٦) مادة «هزز» قبل مادة «هزأ» ، والمشهور المتداول وضعها بعدها ، وهي في :
 «ثُمَّ هَزَّتْهُ أُخْرَى» .
- ٤٢ - الرؤيا ٢٠ (٢٢٧٢) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .
- ١٣٧ - ورد في (٧/٩٠) مادة «هلل» قبل مادة «هلب» ، والمشهور المتداول وضعها بعد مادة «هلك» وهي في :
 «وَحَمِدَ اللَّهَ وَهَلَّ اللَّهُ» .
- ١٢ - الزكاة ٥٤ (١٠٠٧) .
 وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

١٣٨ - ورد في (٧ / ١٠٥) مادة « هم » قبل مادة « همج » ، المشهور المتداول وضعها بعد مادة « همس » وهي في :

« الرَّجُلُ الشَّيْدِيُّ ثَهِمُّ نَفْسُهُ » .

٩ - صلاة الاستسقاء ١١ (ت ٨٩٧) .

وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

١٣٩ - ورد في (٧ / ١٠٨) مادة « هنا » قبل مادة « هنأ » ، المشهور المتداول وضعها بعدها ، وهي في :

« إِذَا كَبَرَ فِي الصَّلَاةِ سَكَتَ هُنَيَّةً » .

٥ - المساجد ١٤٧ (٥٩٨) .

وأمثالها كثير (ر : الجامع) .

النوع السابع
عدم الاستيعان

عدم استيعاب الألفاظ :

وذلك كثير يفوق الحصر والعد ، ولا يمكننا استقصاؤه والإتيان عليه ،
وإليك بعض هذه الأمثلة :

١ - لم يذكروا في (١ / ١٢٤) مادة « نجل » إلى جملة :
« وَيَكْتُبُ مِنَ الْأَنْجِيلِ بِالْعَرِيقَةِ مَا شَاءَ اللَّهُ ». .

مع ورودها في مسلم ، ١ - الإيمان ٢٥٢ (١٦٠) .

٢ - لم يذكروا في (٢ / ٣٠٤) مادة « رم » جملة :
« تُرْمِمُ مِنْ خَشَاشِ الْأَرْضِ ». .

مع ورودها في مسلم ، ٤٥ - البر ١٣٥ (٢٦١٩) . ٢٦

٣ - ورد في (٢ / ٤٣٤) مادة « سحت » جملة :
« وَمَا سَوَاهُنَ .. سُخْتَ يَأْكُلُهَا صَاحِبُهَا سُخْتًا ». .
دون إشارة إلى ورودها في مسلم ، مع أنها وردت فيه : ١٢ - الزكاة
١٠٤٤ (١٠٤٤) .

٤ - لم يذكروا في (٣ / ١٢٤) مادة « شطر » جملة :
« الطُّهُورُ شَطْرُ الْأَيَمَانِ ». .

مع ورودها في مسلم ، ٢ - الطهارة ١ (٢٢٣) .

وقد اجتنأنا عن ذلك بكتابنا (الجامع المفهرس لألفاظ صحيح مسلم)
الذي اشتمل على (٢٥٦٥٥) خمس وخمسين وستمائة وخمس وعشرين ألف لفظة
في جمل مفيدة غالبا ، مضبوطة بالشكل التام ، مقيدة برقم الكتاب الذي وردت
فيه واسمها مختصرًا ورقمي الحديث : الخاص داخل كل كتاب ، والعام من أول
صحيح مسلم إلى نهايته ، مرتبة وفق أصول المنهج المتبع المتداول ، وذلك بعون الله
وتوفيقه ، فله الحمد والمنة .

ضرورة التصحيح

أهمية تصحيح الكتب - جنائية المصحح غير المؤهل - عدم التصحيح بلاء على التراث - ميزة الكتب المصححة على أساس علمي - عنابة المستشرين بالأصول - بيان أصول كتاب سيبويه - الغلو في تمجيد المستشرين - تحريفهم للنصوص بالتأويل - من أسباب الانحراف - الانخداع بمطبوعات المستشرين - سبق المسلمين إلى قواعد التصحيح - دعوة ابن الصلاح إلى الضبط - قواعد الضبط .

أهمية تصحح الكتب :

يقول المرحوم الشيخ أحمد شاكر :^(١)

تصحيح الكتب وتحقيقها من أشق الأعمال وأكيرها تبعة ، ولقد صرّر أبو عثمان عمرو بن بحر الجاحظ ذلك أقوى تصوير ، فقال :^(٢)

« ولربما أراد مؤلف الكتاب أن يصلح تصحيحاً ، أو كلمة ساقطة ، فيكون إنشاء عشر ورقات من حرّ اللفظ وشريف المعانٰ : أيسر عليه من إتمام ذلك النقص حتى يرده إلى موضعه من أمثلة الكلام ، فكيف يطيق ذلك المعارض المستأجر والحكيم نفسه قد أعجزه هذا الباب وأعجب من ذلك أنه يأخذ بأمررين : قد أصلح الفاسد ، وزاد الصالح صلاحاً ، ثم يصير هذا الكتاب بعد ذلك نسخة لإنسان آخر فيسر فيه الوراق الثاني سيرة الوراق الأول ، ولا يزال الكتاب تداوله الأيدي الجانية ، والأعراض المفسدة ، حتى يصر غلطاً صرفاً ، وكذباً مصمتاً ، فما ظنك بكتاب يعاقبه المترجمون بالإفساد ، ويتعاونه الخطاط بشّرٌ من ذلك أو بمثله ، كتاب متقادم الميلاد ، دهري الصنعة ! »

وقال الأخفش : « إذا نسخ الكتاب ولم يعارض ، ثم نسخ ولم يعارض :

خرج أعمجياً »^(٣)

جنابة المصحح غير المؤهل :

وصدق الجاحظ والأخفش ، وقد كان الخطر قدماً في الكتب الخطوطية ، وهو خطر محصور ، لقلة تداول الأيدي إليها ، مهما كثرت وذاعت ، فماذا كانا

(١) الجامع الصحيح : سنن الترمذى : ١ : ٦٦ وما بعدها بتصرف .

(٢) الحيوان : ١: ٧٩: تحقيق الأستاذ عبدالسلام هارون ، وفي المرجع السابق (أبو عمرو الجاحظ) والصواب ما أوردناه !

(٣) علوم الحديث لابن الصلاح : ١٧٦ ط العلمية مجلب سنة ١٣٥٠ هـ .

قائلين لو رأينا ما رأينا من المطابع ، وما تختبره من جرائم تسمى كتابا !! ألوف من النسخ من كل كتاب ، تنشر في الأسواق والمكاتب ، تتناولها أيدي الناس ، ليس فيها صحيح إلا قليلا ، يقرؤها العالم التمكّن ، والتعلم المستفيد ، والعامي الجاهل ، فيها أغلاط واضحة ، وأغلاط مشكلة ، ونقص وتحريف : فيضطرب العالم الثابت ، إذا هو وقع على خطأ في موضع نظر وتأمل ، ويظن بما علم الظنون ، ويخشى أن يكون هو الخطيء ، فيراجع ويراجع ، حتى يستبين له وجه الصواب ، فإذا به قد أضاع وقتاً نفيساً ، وبذل جهداً هو أحوج إليه ، ضحية لعب من مصحح في مطبعة أو عمد من ناشر أمي ، يائى إلا أن يوسرد الأمر إلى غير أهله ، ويائى إلا أن يركب رأسه ، فلا يكون مع رأيه رأى : ويشتبه الأمر على المتعلّم الناشيء ، في الواضح والمشكل ، وقد يتحقق بالكتاب بين يديه ، فيحفظ الخطأ ويطمئن إليه ، ثم يكون إقناعه بغيره عسيراً ، وتصور أنت حال العامي بعد ذلك !!

عدم التصحح بلاء على التراث :

وأى كتب تبتل هذا البلاء ؟ كتب هي ثروة ضخمة من مجد الإسلام ، ومفخرة لل المسلمين ، كتب الدين والعلم : التفسير ، والحديث ، والأدب ، والتاريخ ، وما إلى ذلك من علوم آخر .

ميزة الكتب المصححة على أساس علمي :

وفي غمرة هذا العبث تضيء قلة من الكتب ، طبعت في مطبعة بولاق قدما ، عندما كان فيها أساطين المصححين ، أمثال الشيخ محمد قطة العلوي ، والشيخ نصر الهوري ، وفي بعض المطابع الأهلية كمطبعة الحلبي والخانجي .

عنابة المستشرقين بالأصول :

وشيء نادر عنى به بعض المستشرقين في أوروبا وغيرها من أقطار الأرض ، يتمتاز عن كل ما طبع في مصر بالحافظة الدقيقة - غالباً - على ما في الأصول الخطوطية التي يطبع عنها ، مهما اختلفت ، ويزكرون ما فيها من خطأ وصواب ،

يضعونه تحت أنظار القارئين ، فربّ خطأً في نظر مصحح الكتاب هو الصواب المأتفق لما قال المؤلف ، وقد يتبيّنه شخص آخر ، عن فهم ثاقب أو دليل ثابت . ومتىز طبعاتهم أيضاً بوصف الأصول التي يطبعون عنها ، وصفاً جيداً ، يظهر القاريء على مبلغ الثقة بها ، أو الشك في صحتها ، ليكون على بصيرة من أمره .

وهذه ميزة لن تجدها في شيءٍ مما طبع بمصر قديماً ، بلغ ما بلغ من الصحة والإتقان ، فها هي ذي الطبعات الصحيحة المتقدمة من نفائس الكتب المطبوعة في بولاق ، أمثلًا : الكشاف ، والفخر ، والطبرى ، وألبي السعود ، وحاشية زادة على البيضاوى ، وغيرها من كتب التفسير ، وأمثال : البخارى ، ومسلم ، والترمذى ، والقسطلانى ، والنبوى على مسلم ، والأم للإمام الشافعى ، وغير ذلك من كتب الحديث ، والفقه ، وأمثال لسان العرب ، والقاموس ، والصحاح ، وسيبوه ، والأغانى ، والمزهر ، والخزانة الكبرى ، والعقد الفريد ، وغيرها من كتب اللغة ، والأدب ، وأمثال : تاريخ ابن الأثير ، وخطط المقرizi ، ونفع الطيب ، وابن خلkan وذيله ، والجبرتى ، وغيرها من كتب التاريخ ، والترجم ، إلى غير ذلك مما طبع من الدواوين الكبار ، ومصادر العلوم والفنون : أتجد في شيءٍ من هذا دليلاً أو إشارة إلى الأصل الذى أخذت عنه؟!

بيان أصول كتاب سيبوه :

وأقرب مثل لذلك (كتاب سيبوه) : طبع في باريس سنة ١٨٨١ م (توافق سنتي ١٢٩٨ ، ١٢٩٩ هـ) ثم طبع في بولاق في سنتي ١٣١٦ - ١٣١٨ هـ . وتجد في الأولى اختلاف النسخ تفصيلاً بالحاشية ، ومقيدة باللغة الفرنساوية فيها بيان الأصول التي طبع عنها ، ونصّ ما كتب عليها من تاريخ وسماعات وأصطلاحات وغير ذلك حرفيًّا باللغة العربية ، ثم لا تجد في طبعة بولاق حرفاً واحداً من ذلك كنه ، ولا إشارة إلى أنها أخذت عن طبعة باريس .

فكان عمل هؤلاء المستشرين مرشدًا للباحثين منا المحدثين ، وفي مقدمة من قلدهم وسار على نهجهم العلامة الحاج أحمد زكي باشا رحمة الله ، ثم من سار سيرته ، واحتذى حنوه .

وعن ذلك كانت طبعات المستشرين نفائس تقتني ، وأعلاها تدبر ، وتغالي الناس وتغاليها في اقتناها ، على علوّ ثناها ، وتعسر وجود كثير منها على راغبيه .

الغلو في تمجيد المستشرين :

ثم غلا قومنا غلوًا غير مستساغ ، في تمجيد المستشرين ، والإشادة بذكراهم ، والاستخذاء لهم ، والاحتجاج بكل ما يصدر عنهم من رأي : خطأً أو صواب ، يتقلدونه ويدافعون عنه ، ويجعلون قوله فوق كل قول ، وكلماتهم عالية على كلّ كلمة ، إذ رأوهم أتقنوا صناعة من الصناعات : صناعة تصحيح الكتب ، فظنوا أنهم بلغوا فيما اشتغلوا به من علوم الإسلام والערבية الغاية ، وأنهم اهتدوا إلى ما لم يهدِ إليه أحد من أساطين الإسلام وباحثيه ، حتى في الدين : التفسير ، والحديث ، والفقه ..

تحريفهم للنصوص بالتأويل :

وجهلو أو ظنوا ، أو علموا وتناسوا : أن المستشرين طلائع المبشرين ، وأن جلّ أبحاثهم في الإسلام وما إليه إنما تصدر عن هوى وقد دفين ، وأنهم كسابقيهم (يحرّفون الكلم عن مواضعه) وإنما يفضلونهم بأنهم يحافظون على النصوص ، ثم هم يحرّفونها بالتأويل والاستباط .

من أسباب الانحراف :

نعم : إن منهم رجالاً أحرار الفكر ، لا يقصدون إلى التعصب ، ولا يميلون مع الهوى ، ولكنهم أخذوا العلم عن غير أهله ، وأخذوه من الكتب ، وهو يبحثون في لغة غير لغتهم ، وفي علوم لم تمتّج بأرواحهم ، وعلى أساس غير ثابتة

وضعها متقدمون ، ثم لا يزال ما نشئوا عليه واعتقدوا يغلبهم ، ثم ينحرف بهم عن الجادة ، فإذا هم قد ساروا في طريق آخر ، غير ما يؤدي إليه حرية الفكر والنظر السليم .

ومعاذ الله أن أجنس أحداً حقه ، أو أنكِر ما للمستشرقين من جهيد مشكور في إحياء آثارنا الخالدة ، ونشر مفاحير أمتنا العظماء . ولكنني رجل أريد أن أضع الأمور مواضعها ، وأن أقر الحق في نصابه ، وأريد أن أعرف الفضل لصاحبها ، في حدود ما أسدى إلينا من فضل ، ثم لا أجاور به حده ، ولا أعلو به عن مستواه . ولكنني رجل أتعصب لدیني ولغتي أشد العصبية ، وأعرف معنى العصبية ، وحدها ، وأن ليس معناها العداون ، وأن ليس في الخروج عنها إلا الذل والاستسلام ، وإنما معناها الاحتفاظ بما ثنا ومفاحرنا ، وحوطها والنؤود عنها ، وإنما معناها أن العزة لله ولرسوله وللمؤمنين ، وأعرف أنه « ما غزى قوم قط في عشر دارهم إلا ذلوا » وقد - والله غزينا في عشر دارنا ، وفي نفوسنا ، وفي عقائdenا ، وفي كل ما يقدسه الإسلام ويُفخر به المسلمين .

وكان قومنا ضعافاً ، والضعف معرى أبداً بتقليل القوى وتجيده ، فرأوا من أعمال الأجانب ما بهر أبصارهم ، فقلوهم في كل شيء ، وعظموهم في كل شيء ، وكادت أن تعصف بهم العواصف ، لو لا فضل الله ورحمته .

الاندماج بمطبوعات المستشرقين :

غرّ الناس ما رأوا من إتقان مطبوعات المستشرقين ، فظنوا أن هذه خطة اخترعواها ، وصناعة ابتكروها ، لا على مثال سبق ، ليس لهم فيها من سلف ، ووقع في وهمهم أن ليس أحد من المسلمين بمستطاع أن يأتي بمثل ما أتوا ، بلة أن يُثْرِهم ، إلا أن يكون تقليداً واتباعاً ، وراحوا يشقون بالأجنبي ، ويزدرؤن ابن قومهم ودينهم ، فلا يعهدون له بخلال الأعمال وعظيمها ، بل دائماً : المستشرقون ! المستشرقون !! ويلقي الأجنبي منهم كل عون وتأيد ، إلى ما لَه في قومه وبلاه من عونٍ وتأيد وقد يُلْقُون للMuslim والمصري فضلاتٍ من الثقة ، على أن يكون من يعلنون اتباع المستشرقين ، والاقتداء بهم والاهتداء بهديهم على أن

يكون من درسوا وتعلموا باللغات الأجنبية ، حتى فيما كان من العلوم إسلامياً وعربياً خالصاً ، وعلى أنه إذا عهد لأجنبي ومصري بعمل واحد : كان الاسم كله للأول ، والثاني تابع ، ولعله أن يكون الثاني أرسخ قدمًا فيما عهد إليهما على قاعدة « عَلِمْتُهُ وَأَطْعَنْتُهُ أَمْرَهُ » !!

وما كان هذا الذي تصفُّ خاصاً بالعمل في الكتب وحدها ، وإنما هي ذلة ضربت على المسلمين في شأنهم كله ، عن خطط تبشيرية ثم استعمارية ، رُسمت وتقدّمت ، في كل بلد من بلدان الإسلام ، وليس المقامُ مقامٌ تفصيل ذلك ، ولكننا نعود إلى ما نحن بسببه من تصحيح الكتب .

سبق المسلمين إلى قواعد التصحح :

لم يكن هؤلاء الأجانب مبتكري قواعد التصحح ، وإنما سبّقهم إليها علماء الإسلام المتقدمون ، وكتبوا فيها فصولاً فنيسة ، نذكر بعضها هنا ، على أن يذكر القاريء أنهم ابتكروا هذه القواعد لتصحيح الكتب المخطوطة ، إذ لم تكن المطابع وُجّدت ، ولو كانت لديهم لأنّوا من ذلك بالعجب العجاب ، ونحن وارثو مجدهم وعزّهم ، وإلينا انتهت علومهم ، فعلّلتنا نحفر همنا لإتمام ما بدعوا به .
ثُبْيَ كَمَا كَانَ أَوَّلَنَا ثُبْيَ وَتَفَعَّلَ مِثْلَ مَا فَعَلُوا

دعاة ابن الصلاح إلى الضبط :

قال أبو عمرو بن الصلاح^(١) في كتاب (علوم الحديث) ، (ص ١٧١ - ١٨٥ من طبعة حلب سنة ١٣٥٠) : « إن على كتبة الحديث وطلبه

(١) هو الإمام الحافظ المفتى شيخ الإسلام تقى الدين أبو عمرو عثمان بن عبدالرحمن الشهري زوري الشافعى ، ولد سنة ٥٧٧ ، ومات في ٢٥ ربيع الآخر سنة ٦٤٥ وترجمه الحافظ الذهبي في تذكرة الحفاظ (٤ : ٢١٤ ، ٢١٥) وبفهم من كلام الحافظ زين الدين العراقي - المتوفى سن ٨٠٦ - أن كثيراً مما في هذا الفصل ، أو أكثره -: أحده ابن الصلاح من كتاب [الإماماع في ضبط الرواية وتقييد السماع] للقاضي عياض ، وهو الحافظ الإمام العلامة عالم المغرب القاضي أبو الفضل عياض بن موسى بن عياض بن عمرو بن موسى البصري ، ولد سنة ٤٧٦ وتوفى ليلة الجمعة ٩ ربيع الآخر سنة ٥٤٤ ببراكش ، وهو صاحب كتاب [الشفا بتعريف حقوق المصطفى] .

صرف الهمة إلى ضبط ما يكتبه أو يحصلونه بخط الغير من مروياتهم ، على الوجه الذي روه ، شكلاً ونقطاً يؤمن بهما الآتى . وكثيراً ما يتهان بذلك الواثق بذلك وئيقظه ، وذلك وخيم العاقبة ، فإن الإنسان معرض للتسبيح ، وأول ناس أول الناس^(٢) ، وأعجم المكتوب يمنع من استعجماته ، وشكله يمنع من إشكاله . ثم لا ينبغي أن يعني بتقييد الواضح الذي لا يكاد يتبيّن ، وقد أحسن من قال : إنما يُشكّل ما يُشكّل .

وقرأت بخط صاحب كتاب [سمات الخط ورقومه] عليّ بن إبراهيم البغدادي ، فيه : إن أهل العلم يكرهون الإعجام والإعراب إلا في الملتبس .

وحكى غيره عن قوم : أنه ينبغي أن يُشكّل ما يُشكّل وما لا يُشكّل ، وذلك لأن المبتدئ وغير المتبحر في العلم لا يميز ما يُشكّل مما لا يُشكّل ، ولا صواب الإعراب من خطّه ، والله أعلم .

قواعد الضبط :

وهذا بيان أمورٍ مفيدة في ذلك :

أحدها : ينبغي أن يكون اعتماؤه من بين ما يلتبسُ بضبط المُلتبس من أسماء الناس أكثر ، فإنها لا تدرك بالمعنى ، ولا يستدلُّ عليها بما قبل وبعد .

الثاني : يستحبُّ في الألفاظ المشكّلة أن يُكرر ضبطها : بأن يضبطها في متن الكتاب ، ثم يكتبه قبالة ذلك في الحاشية مفردة مضبوطة ، فإن ذلك أبلغ في إبانتها ، وأبعد من التباسها ، وما ضبطه في أثناء الأسطر ربما دخله نقدُّ غيره وشكله ، مما فوقه وتحته ، لاسيما عند دقة الخطّ وضيق الأسطر ، وبهذا جرى رسم جماعة من أهل الضبط^(٣) ، والله أعلم .

(٢) إشارة إلى قوله تعالى : ﴿ وَلَقَدْ عِنْدَنَا إِلَى آدَمَ مِنْ قَبْلُ فَتَسَوَّلَ وَلَمْ يَجِدْ لَهُ عَزْمًا ﴾ سورة طه آية

. ١١٥

(٣) هنا من أدق أنواع الاحتياط في الضبط ، وأقدم ما رأيت من ذلك في خطوط العلماء : خط الربع بن سليمان صاحب الشافعي . في كتاب [الرسالة] للشافعي ، المكتوب كله بخط الربع في حياة =

الثالث : يكره الخط الدقيق من غير عنبر يقتضيه . روينا عن حنبل بن إسحق^(٤) قال : رأني أحمد بن حنبل وأنا أكتب خطًا دقيقاً ، فقال : لا تفعل ، أحوج ما تكون إليه يخونك^(٥) .

وبلغنا عن بعض المشايخ أنه كان إذا رأى خطًا دقيقاً قال : هذا خط من لا يوقن بالخلاف من الله ! والعنبر في ذلك هو مثل أن لا يجد في الورق سعة ، أو يكون رحلا يحتاج إلى تدقيق الخط ليخفّ عليه محمل كتابه ، ونحو هذا ، والله أعلم .

الرابع : يختار له في خطه التحقيق ، دون المتشق والتعليق . بلغنا عن ابن قتيبة قال : قال عمر بن الخطاب رضي الله عنه : شُرُّ الكتابة المتشق ، وشُرُّ القراءة المترمة ، وأجود الخط أينه . والله أعلم .

الخامس : كما تضبط الحروف المعجمة بال نقط : كذلك ينبغي أن تُضبط المهملات غير المعجمة بعلامة الإهمال ، لتدل على عدم إعجامها . وسيل الناس في ضبطها مختلف : فمنهم من يقلب النقط الذي فوق المعجمات تحت ما يشكلها من المهملات ، فينقط تحت الراء والصاد والطاء والعين ونحوها من المهملات^(٦) .

= الشافعي ، أبي في المدة بين سنة ١٩٩ وسنة ٢٠٤ ، فإنه عندما تتشبه الكلمة في السطر ويخشى أن يختلط فيها قارئها ، يكتبه واضحة مرة أخرى بالحاشية . وقد اختار بعض العلماء طريقة أدق من هذه . قال الحافظ العراقي في شرحه على كتاب ابن الصلاح : اقتصر المصنف على ذكر كتابة اللفظة المشكلة في الحاشية مفردة مضبوطة ولم يتعرض لتفصيل حروفها ، وهو متداول بين أهل الضبط ، وفائده ظهور شكل الحرف بكتابه مفردا ، كالتون والباء إذا وقعت في أول الكلمة أو في وسطها ، ونقله ابن دقق العيد في الاقتراح عن أهل الإنفاق فقال : ومن عادة المتقين أن يبالغوا في إيضاح المشكّل ، فيفرقوا حروف الكلمة في الحاشية ويضبطوها حرفا حرفا .

(٤) هو الحافظ حنبل بن إسحق بن حنبل بن هلال بن أسد ، ابن عم الإمام أحمد بن محمد بن حنبل ، وهو تلميذه أيضاً ، مات في جمادى الأولى سنة ٢٧٣ وقد قارب الثائرين من عمره .

(٥) يعني أنه إذا كبرت سنه وضعف بصره ، واحتاج أن يعود إلى ما سمع في شبابه ليسمع منه تلاميذه : خانه الكتاب الدقيق ، فسررت عليه قراءته .

(٦) قال الحافظ العراقي في تعليقه : أطلق المصنف في هذه العلامة قلب النقط العلوية في المعجمات =

وذكر بعض هؤلاء أن النقطة التي تحت السين المهملة تكون مبسوطة صفاً ، والتي فوق الشين المعجمة تكون كالألفيّ^(٧) .

ومن الناس من يجعل علامة الإهمال فوق الحروف المهملة كقلامة الظفر مضجعة على قفاهما ، ومنهم من يجعل تحت الحاء المهملة حاءً مفردة صغيرة ، وكذا تحت الدال والطاء والصاد والسين والعين ، وسائر الحروف المهملة الملتسبة مثل ذلك .

فهذه وجوه من علامات الإهمال شائعة معروفة .

وهناك من العلامات ما هو موجود في كثير من الكتب القديمة ، ولا يفطن له كثيرون ، كعلامة من يجعل فوق الحرف المهمل خطأً صغيراً ، وكعلامة من يجعل تحت الحرف المهمل مثل الممزة^(٨) ، والله أعلم .

السادس : لا ينبغي أن يصطلح مع نفسه في كتابه بما لا يفهمه ، فيوقع غيره في حيرة ، كفعل من يجمع في كتابه بين روايات مختلفة ، ويرمز إلى رواية كل راوٍ بحرف واحد من اسمه أو حرفين ، وما أشبه ذلك . فإن يئن في أول كتابه أو آخره مراده بتلك العلامات والرموز فلا بأس ، ومع ذلك فالأولى أن يتجنّب الرمز ، ويكتب عند كل رواية اسم راويها بكماله مختصرًا ، ولا يقتصر على العلامة ببعض . والله أعلم .

= إلى أسفل المهملات ، وتبع في ذلك القاضي عياض ، ولابد من استثناء الحاء المهملة ، لأنها لو نقطت من أسفل صارت جيماً .

(٧) الأنافي : حجارة ثلاثة توضع عليها القراء ، واحدتها « أثنيّة » بضم الممزة أو كسرها مع إسكان الحاء الثالثة وكسر الفاء وتشديد الياء .

(٨) قال الحافظ العراقي : « اقتصر الصنف في هذه العلامة على جعل خط صغير فوق الحرف المهمل ، وترك فيه زيادة ذكرها القاضي عياض في [الإمام] . فمحكم عن بعض أهل المشرق أنه يعلم فوق الحرف المهمل بخط صغير يشبه البرة ، فعذف المصنف منه ذكر البرة ، والمصنف إنما أخذ ضبط الحروف المهملة بهذه العلامات من [الإمام] للقاضي عياض ، وإذا كان كذلك فمحذفه لقوله : يشبه البرة : يشبه البرة . إنما كالنصبة لا كالممزة . والله أعلم » .

السابع : ينبغي أن يجعل بين كل حديثين دارة تفصيل بينهما وتمييز ، ومن بلغنا ذلك عنه من الأئمة : أبو الزناد ، وأحمد بن حنبل ، وإبراهيم بن إسحق الحرنبي ، ومحمد بن جرير الطبرى ، رضى الله عنهم .

واستحب الخطيب الحافظ أن تكون الدارات غفلاً ، فإذا عرض فكُلْ حديث يفرغ من عرضه ينقطع في الدارة التي تليه نقطة ، أو يخبط في وسطها خططاً .

قال : وقد كان بعض أهل العلم لا يعتد من سماعه إلا بما كان كذلك أو في معناه ، والله أعلم .

الثامن : يكره في مثل « عبدالله بن فلان بن فلان » ، أن يكتب « عبد » في آخر سطر والباقي في أول السطر الآخر ، وكذلك يكره في « عبدالرحمن بن فلان » ، وفي سائر الأسماء المشتملة على التعبيد لله تعالى : أن يكتب « عبد » في آخر سطر واسم « الله » مع سائر النسب في أول السطر الآخر .

وهكذا يكره أن يكتب « قال الرسول » ، ويكتب في السطر الذي يليه « الله عليه مَكْتَبَةٌ » ، وما أشبه ذلك . والله أعلم^(٩) .

التاسع : ينبغي له أن يحافظ على كتبية الصلاة والتسلم على رسول الله عليه مَكْتَبَةٌ عند ذكره ، ولا يسام من تكرير ذلك عند تكرره ، فإن ذلك من أكبر الفوائد التي يتعمّلها طلبة الحديث وكتابته ، ومن أغفل ذلك حرم حظاً عظيماً ، وقد روينا لأهل ذلك منamas صالحة ، وما يكتبه من ذلك فهو دعاء يُبَشِّرُ ، لا كلام بريوته ، فلذلك لم يقييد فيه بالرواية ، ولا يقتصر فيه على ما في الأصل .

(٩) قال الحافظ العراقي : « اقتصر المصنف في هذا على الكراهة ، والذى ذكره الخطيب فى كتاب [الجامع] امتناع ذلك ، فإنه روى فيه عن أبي عبدالله بن بطة أنه قال : هذا كله غلط قبيح ، فيجب على الكاتب أن يتوقه ويتأمله ويحفظ منه . قال الخطيب : وهذا الذى ذكره أبو عبدالله صحيح فيجب اجتنابه ، انتهى . واقتصر ابن دقيق العيد في [الاقتراح] على جعل ذلك من الآداب ، لا من الواجبات . والله أعلم » .

وهكذا الأمر في الثناء على الله سبحانه عند ذكر اسمه ، نحو « عز وجل » و « تبارك وتعالى » وما ضاهي ذلك ، وإذا وُجد شيء من ذلك قد جاءت به الرواية كانت العناية بإثباته وضبطه أكثر .

وما وُجد في خط أبي عبد الله أحمد بن حنبل رضي الله عنه من إغفال ذلك عند ذكر اسم النبي ﷺ - فلعل سببه أنه كان يرى التقييد في ذلك بالرواية ، وعز عليه اتصالها في ذلك في جميع مَنْ فوقه من الرواة .

قال الخطيب أبو بكر : وبلغني أنه كان يصلى على النبي ﷺ نطفأ لا خطأ . قال : وقد خالفه غيره من الأئمة المتقدمين في ذلك . وروى عن علي بن المديني وعباس بن عبدالعزيز العنيري قالا : ما تركنا الصلاة على رسول الله ﷺ في كل حديث سمعناه ، وربما عَجَلْنَا فنبَيَّضُ الكتاب في كل حديث حتى نرجع إليه والله أعلم .

ثم ليجيئ في إثباتها نقصين : أحدهما : أن يكتبه منقوصة صورة ، رامزاً إليها بحروفين أو نحو ذلك . والثاني : أن يكتبه منقوصة معنى بأن لا يكتب « وسلم » ، وإن وُجد ذلك في خط بعض المتقدمين .

سمعت أبا القاسم منصور بن عبد المنعم وأم المؤيد بنت أبي القاسم بقراءتي عليهمما ، قالا : سمعنا أبا البركات عبد الله بن محمد الفراوي لفظاً ، قال : سمعت المقرئ ظريف بن محمد يقول : سمعت عبد الله بن محمد بن اسحق الحافظ يقول : سمعت أبي يقول : سمعت حمزة الكتاني يقول : كنت أكتب الحديث ، وكنت أكتب عند ذكر النبي « صلى الله عليه » ولا أكتب « وسلم » فرأيت النبي ﷺ في المنام ، فقال لي : مَالِكَ لَا تُتْمِمُ الصلاةَ عَلَى ؟ فما كتب بعد ذلك « صلى الله عليه » إِلَّا كتب « وسلم » .

ووقع في الأصل في شيخ المقرئ ظريف « عبد الله » ، وإنما هو « عَبْدَ اللَّهِ » بالتصغير ، ومحمد بن إسحق أبوه هو « أبو عبد الله بن منه » قوله « الحافظ » إذن مجرور .

قلت : ويكره الاقتصار على قوله « عليه السلام » ، والله أعلم .

العاشر : على الطالب مقاولة كتابه بأصل سماعه وكتاب شيخه الذي يرويه عنه ، وإن كان إجازة .

روينا عن عروة بن الزبير رضي الله عنهم أنه قال لابنه هشام : كتبت ؟
قال : نعم ، قال : عرضت كتابك قال : لا ، قال : لم تكتب !

وروينا عن الشافعي الإمام وعن يحيى بن أبي كثير قالا : من كتب ولم يعارض كمن دخل الماء ولم يستنقج^(١٠) . وعن الأخفش قال : إذا نسخ الكتاب ولم يعارض ، ثم نسخ ولم يعارض : خرج أعمجياً .

ثم إن أفضل المعارضة أن يعارض الطالب بنفسه كتابه بكتاب الشيخ مع الشيخ في حالة تحديه إياه من كتابه ، لما يجمع ذلك من وجوه الاحتياط والإتقان من الجانين ، وما لم تجتمع فيه هذه الأوصاف نقص من مرتبته بقدر ما فاته منها ، وما ذكرناه أولى من إطلاق أبي الفضل الجارودي الحافظ المروي قوله : أصدق المعارضة مع نفسك .

(١٠) قال الحافظ العراقي : « هكذا ذكره المصنف عن الشافعي ، وإنما هو معروف عن الأوزاعي وعن يحيى بن أبي كثير ، وقد رواه عن الأوزاعي أبو عمر بن عبدالربر في كتاب [جامع بيان العلم] من روایة بقية عن الأوزاعي ، ومن طريق ابن عبدالربر رواه القاضي عياض في كتاب [الالماع] بإسناده ، ومنه يأخذ المصنف كثيرا ، وكأنه سبق قلمه من [الأوزاعي] إلى [الشافعي] . وأما قول يحيى بن أبي كثير فرواه ابن عبدالربر أيضا ، والخطيب في كتاب [الكفاية] وفي كتاب [الجامع] من روایة أبان بن يزيد عن يحيى بن أبي كثير ، ولم أر لهذا ذكرا عن الشافعي في شيء من الكتب المصنفة في علوم الحديث ، ولا في شيء من مناقب الشافعي . والله أعلم » .

وانظر كتاب ابن عبدالربر « جامع بيان العلم وفضله » (ج ١ ص ٧٧ ؛ ٧٨) فيه ما ذكره العراقي هنا ، وزاد فيه أيضاً ماتنصه : « وذكر الحسن الحلوي في كتاب « المعرفة » قال : سمعت عبدالرزاق يقول : سمعت معمرا يقول : لو عورض الكتاب مائة مرة ما كاد يسلم من أن يكون فيه سقط ، أو قال : خطأ » .
وابن عبدالربر ولد بقرطبة في ٢٥ ربيع الآخر سنة ٣٦٨ ، ومات ليلة الجمعة آخر ربيع الآخر سنة ٤٦٣ بمدينة شاطبة بالأندلس ، فعاش ٩٥ سنة ، والحسن الحلوي مات سنة ٢٤٢ وعبدالرزاق مات سنة ٢١١ وم عمر مات سنة ١٥٤ .

ويستحب أنه ينظر معه في نسخته من حضر من السامعين من ليس معه نسخة ، لاسيما إذا أراد النقل منها .

وقد رُوى عن يحيى بن مَعِين أنه سُئل عمن لم ينظر في الكتاب والحدث يقرأ : هل يجوز أن يُحَدَّث بذلك ؟ فقال : أما عندي فلا يجوز ، ولكن عامة الشيوخ هكذا سماهم .

قلت : وهذا من مذهب أهل التشديد في الرواية ، وسيأتي ذكر مذهبهم إن شاء الله تعالى .

والصحيح أن ذلك لا يُشترط ، وأنه يصح السماع وإن لم ينظر أصلًا في الكتاب حالة القراءة ، وأنه لا يشترط أن يقابله بنفسه ، بل يكفيه مقابلة نسخته بأصل الراوي ، وإن لم يكن ذلك حالة القراءة ، وإن كانت المقابلة على يدي غيره ، إذا كان ثقة موثوقاً بضبطه .

قلت : وجائز أن تكون مقابلته بفرع قد قُبِّل المقابلة المشروطة بأصل شيخه أصل السماع ، وكذلك إذا قابل بأصل أصل الشيخ المقابل به أصل الشيخ ، لأن الغرض المطلوب أن يكون كتاب الطالب مطابقاً لأصل سمعه وكتاب شيخه ؛ فسواء حصل ذلك بواسطة أو بغير واسطة ، ولا يجزئ ذلك عند من قال : لا تصح مقابلته مع أحد غير نفسه ، ولا يقلد غيره ، ولا يكون بينه وبين كتاب الشيخ واسطة ، وليرأبلي نسخته بالأصل بنفسه حرفاً حرفاً ، حتى يكون على ثقة ويقين من مطابقتها له ، وهذا مذهب متrok ، وهو من مذاهب أهل التشديد المرفوضة في أعصارنا ، والله أعلم .

أما إذا لم يقابل أصله بالأصل أصلًا فقد سئل الأستاذ أبو إسحق الإسبرائيني عن جواز روايته منه ؟ فأجاز ذلك . وأجازه الحافظ أبو بكر الخطيب أيضاً ، وبين شرطه ، فذكر أنه يشترط أن تكون نسخته نقلت من الأصل ، وأن يُبين عند الرواية أنه لم يعارض ، وحکى عن شيخه أبي بكر البرقاني أنه سُئل أبا بكر الإسماعيلي : هل للرجل أن يُحَدَّث بما كَتَبَ عن الشيخ ولم يعارض بأصله ؟ فقال : نعم ، ولكن لا بد أن يُبيَّنَ أنه لم يعارض ، قال : وهذا مذهب أبي بكر

البرقاني ، فإنه روى لنا أحاديث كثيرة قال : فيها : أخبرنا فلان ولم يعارض بالأصل .

قلت : ولابد من شرط ثالث ، وهو : أن يكون ناقل النسخة من الأصل غير سقيم النقل ، بل صحيح النقل قليل السقط . والله أعلم .

ثم إنه ينبغي أن يراعى في كتاب شيخه بالنسبة إلى من فوقه : مثل ما ذكرنا أنه يراعيه من كتابه ، ولا يكون كطائفة من الطلبة إذا رأوا سماع شيخ لكتاب قرعوه عليه من أي نسخة اتفقت . والله أعلم .

الحادي عشر : المختار في كيفية تخرج الساقط في الحواشي ، ويسمى « اللحق » بفتح الحاء : أن يحيط من موضع سقوطه من السطر خطأ صاعداً إلى فوق ، ثم يعطفه بين السطرين عطفة يسيرة إلى جهة الحاشية التي يكتب فيها اللحق .

ويبدأ في الحاشية بكتبه اللحق مقابلأ للخط المنعطف ، وليكن ذلك في حاشية ذات اليمين ، وإن كانت تلي وسط الورقة إن اتسعت له فليكتبه صاعداً إلى أعلى الورقة ، لا نازلاً به إلى أسفل .

قلت : وإذا كان اللحق سطرين أو سطراً ، فلا يتدىء بسطوره من أسفل إلى أعلى ، بل يتدىء بها من أعلى إلى أسفل ، بحيث يكون متهاها إلى جهة باطن الورقة ، إذا كان التخرج في جهة اليمين ، وإذا كان في جهة الشمال وقع متهاها إلى جهة طرف الورقة .

ثم يكتب عند انتهاء اللحق « صح » ، ومنهم من يكتب مع « صح » « رجع » . ومنهم من يكتب في آخر اللحق الكلمة المتصلة به داخل الكتاب في موضع التخرج ، ليؤذن باتصال الكلام ، وهذا اختيار بعض أهل الصنعة من أهل المغرب ، واختيار القاضي أبي محمد بن خلاد ، صاحب كتاب « الفاصل بين الرواية والواعي [١] من أهل المشرق ، مع طائفة . وليس ذلك بمرضي ، إذ

[١] هو كتاب [المحدث الفاصل بين الراوي والواعي] و [الفاصل] بالصاد المهملة ، ويكتب في =

ربّ الكلمة تحيى في الكلام مكررة حقيقة ، فهذا التكرير يوقع بعض الناس في توهם مثل ذلك في بعضه .

واختيار القاضي ابن خلاد أيضاً في كتابه أن يجُد عطفة خطّ التخرج من موضعه حتى يلحقه بأول اللحق بالحاشية . وهذا أيضاً غير مرضي ، فإنه وإن كان فيه زيادة بيان فهو تسخيم للكتاب ، وتسويده له ، لاسيما عند كثرة الإلحادات والله أعلم .

ولما اخترنا كتبة اللحق صاعداً إلى أعلى الورقة : ثلاثة يخرج بعده نقص آخر فلا يجد ما يقابلة من الحاشية فارغاً له لو كان كتب الأول نازلاً إلى أسفل . وإذا كتب الأول صاعداً فما يجُد بعد ذلك من نقص يجُد ما يقابلة من الحاشية فارغاً له .

وقلنا أيضاً : يخرج في جهة العين - لأنه لو خرج إلى جهة الشمال فربما ظهر بعده في السطر نفسه نقص آخر ؛ فإن خرجه قدامه إلى جهة الشمال أيضاً وقع بين التخربيجين إشكال ، وإن خرج الثاني إلى جهة العين التفت عطفة تخرج جهة الشمال وعطفة تخرج جهة العين أو تقابلها ، فأشبّه ذلك الضرب على ما بينهما ، بخلاف ما إذا خرج الأول إلى جهة العين فإنه حينئذ يخرج الثاني إلى جهة الشمال ، فلا يتقيان ولا يلزم إشكال .

اللهم إلا أن يتأخر النقص إلى آخر السطر فلا وجه حينئذ إلا تخربيجه إلى جهة الشمال ، لقربه منها ، ولانتفاء العلة المذكورة ، من حيث إننا لا نخشى ظهور نقص بعده وإذا كان النقص في أول السطر تأكد تخربيجه إلى جهة العين ، لما ذكرناه من القرب مع ما سبق .

= أكثر الكتب المطبوعة بالضاد المعجمة ، وهو خطأ وتصحيف . وهو أول كتاب ألف في علوم الحديث «المصطلح» على غالب الطن ، ومؤلفه : الحافظ الإمام البارع أبو محمد الحسن بن عبد الرحمن ابن خلاد الفارسي الراهمي القاضي ، له ترجمة في [تذكرة الحفاظ] (٣ : ١١٣) وذكر فيها أن أول سماعه للحديث كان في سنة ٢٩٠ ونقل عن ابن منه أنه عاش إلى قرب سنة ٣٦٠ وجرم صاحب كشف الظنون (٢ : ٣٩١) أنه مات سنة ٣٦٠ .

وأما ما يخرج في الحواشى من شرح أو تنبية على غلط أو اختلاف رواية أو نسخة أو نحو ذلك مما ليس من الأصل : فقد ذهب القاضي الحافظ عياض رحمة الله إلى أنه لا يُخرجُ لذلك خطٌ تخرّج ، ثلاً يُدخلُ اللبسُ ويُحسبُ من الأصل ، وإنَّه لا يخرج إلَّا ما هو من نفس الأصل ، لكن ربما جعل على الحرف المقصود بذلك التخرّج كالضبة أو التصحيح ، إيذاناً به .

قلت : التخرّج أولى وأدْلُ ، وفي نفس هذا المخرج ما يمنع الإلباب . ثم هذا التخرّج يخالف التخرّج لما هو من نفس الأصل في أنَّ خط ذلك التخرّج يقع بين الكلمتين اللتين ينتميا سقط الساقط ، وخط هذا التخرّج يقع على نفس الكلمة التي من أجلها خُرِّجَ المُخْرَج في الحاشية . والله أعلم .

الثاني عشر : من شأن الحُدَافِ المتفقين العنايةُ بالتصحيح ، والتضبيب ، والتمريض .

أما التصحيح فهو : كتابة « ص » على الكلام أو عنده ، ولا يفعل ذلك إلَّا فيما صحَّ روايَةً ومعنى غيرَ أنه عرضة للشك أو الخلاف ، فيكتب عليه « ص » ليُعرَفَ أنه لم يَغْفُلْ عنه ، وأنَّه قد ضُبِطَ وصَحَّ على ذلك الوجه .

وأما التضبيب ، ويسمى أيضًا « التمريض » فيجعل على ما صحَّ وروده كذلك من جهة النقل ، غيرَ أنه فاسد لفظاً أو معنى ، أو ضعيف ، أو ناقص ، مثل أن يكون غير جائز من حيث العربية ، أو يكون شاذًا عند أهلها يأباه أكثرهم ، أو مُصَحَّفاً ، أو ينقص من جملة الكلام كلمةً أو أكثر ، وما أشبه ذلك ، فيُمَدَّ على ما هذا سبيله خطٌ ، أو لُهُ مثل الصاد ، ولا يلزق بالكلمة المعلم عليها ، كيلا يُظَنَّ ضرباً ، وكأنَّه صاد التصحيح بمدتها دون حائتها^(۱۲) كُتب كذلك ليفرق بين ما صحَّ مطلقاً من جهة الرواية وغيرها ، وبين ما صحَّ من جهة الرواية دون غيرها ، فلم يكمل عليه التصحيح ، وكتب حرفٌ ناقصٌ على حرفٍ

(۱۲) يعني ترسم هكذا « ص » فوق الكلمة . وهذا في معنى ما يكتبه المصححون في المطابع الآن من الكلمة « كذا » عند الموضع التي من هذا النوع .

ناقص ، إشعاراً بنقضه ومرضه ، مع صحة نقله وروايته ، وتبهباً بذلك لمن ينظر في كتابه على أنه قد وقف عليه ، ونقله على ما هو عليه ، ولعل غيره قد يخرج له وجهاً صحيحاً ، أو يظهر له بعد ذلك في صحته ما لم يظهر له الآن ، ولو غير ذلك وأصلحه على ما عنده ، لكنه متعرضاً لما وقع فيه غير واحد من التجارسين ، الذين غيروا ، وظهر الصواب فيما أنكروه ، والفساد فيما أصلحوه .

وأما تسمية ذلك ضبة فقد بلغنا عن أبي القاسم إبراهيم بن محمد اللغوي ، المعروف بابن الإقليلي : أن ذلك لكون الحرف مقللاً بها ، لا يتوجه القراءة ، كما أن الضبة مقلل بها . والله أعلم .

قلت : ولأنها لما كانت على كلام فيه خلل أشبهت الضبة التي تجعل على كسر أو خلل ، استعير لها اسمها ، ومثل ذلك غير مستكر في باب الاستعارات^(١٣) .

ومن مواضع التضييب أن يقع في الإسناد إرسال أو انقطاع ، فمن عادتهم تضييب موضع الإرسال والانقطاع ، وذلك من قبيل ما سبق ذكره ، من التضييب على الكلام الناقص . ويوجد في بعض أصول الحديث القدية ، في الإسناد الذي يجتمع فيه جماعة معطوفة أسماؤهم بعضها على بعض : علامه تشبيه الضبة فيما بين أسمائهم ، فيتوهم من لا خبرة له أنها ضبة ، وليس بشبة ، وكأنها علامه وصل فيما بينها ، ثبّت تأكيداً للعاطف ، خوفاً من أن تجعل « عن » مكان « الواو » . والعلم عند الله تعالى .

(١٣) قال العراقي : « قلت : وفي هذا نظر وبعد ، من حيث إن ضبة القدر وضعت جبراً للكسر ، والضبة على المكتوب ليست جابرة ، وإنما جعلت علامه على المكان المغلق وجهه ، المستheim أمره ، فهي بضمية الباب أشبه ، كما تقدم نقل المصنف عن أبي القاسم الإقليلي ، وقد حکاه أبو القاسم هذا عن شيوخه من أهل الأدب ، كما وجدته في كلامه ، وحكاه القاضي عياض في [الإلماع] فقال : من أهل المغرب ، بدل قوله : من أهل الأدب ، والمذكور في كلام أبي القاسم ما ذكرته ، والله أعلم » .

ثم إن بعضهم ربما اختصر علامة التصحیح ؛ فجاءت صورتها تشبه صورة التضییب . والفضّة من خیر ما أُوتیه إلی إنسان . والله أعلم .

الثالث عشر : إذا وقع في الكتاب ما ليس منه فإنه يُنفی عنه بالضرب أو الحک او الحو او غير ذلك ، والضرب خیر من الحک والحو .

روينا عن القاضي أبي محمد بن خلاد رحمه الله قال : قال أصحابنا : الحک ثُمَّهُ .

وأخبرني من أُخْبِرَ عن القاضي عياض قال : سمعت شيخنا أبا بحر سفيانَ ابنَ العاصي الأَسْدِيَّ يَحْكِيَ عن بعْضِ شِيوخِهِ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ : كَانَ الشَّيْوخُ يَكْرُهُونَ حَضُورَ السَّكِينِ مَجْلِسَ السَّمَاعِ ، حَتَّى لَا يُبَشِّرَ شَيْءٌ ، لَأَنَّ مَا يُبَشِّرُ مِنْهُ رَبِّما يَصَحُّ فِي رِوَايَةِ أُخْرَى ؛ وَقَدْ يُسْمَعُ الْكِتَابُ مَرَّةً أُخْرَى عَلَى شَيْخٍ آخَرَ ، يَكُونُ مَا بُشِّرَ وَحْكُمَّ مِنْ رِوَايَةِ هَذَا صَحِيحًا فِي رِوَايَةِ الْآخَرِ - فَيَحْتَاجُ إِلَى إِلْحَاقِهِ بِهِ بَعْدَ أَنْ بُشِّرَ ؛ وَهُوَ إِذَا خُطَّ عَلَيْهِ مِنْ رِوَايَةِ الْأُولَى ، وَصَحَّ عَنْدَ الْآخَرِ : اكْتُفِي بِعَلَامَةِ الْآخَرِ عَلَيْهِ بِصَحِحَتِهِ .

ثُمَّ إِنَّهُمْ اخْتَلَفُوا فِي كَيْفِيَةِ الضَّربِ :

فروينا عن أبي محمد بن خلاد قال : أجود الضرب أن لا يطمس المضروب عليه ؛ بل يخطَّ من فوقه خطًا جيداً بيَّناً ، يدلُّ على إبطاله ، ويُقرأُ من تحته ما خطَّ عليه .

وروينا عن القاضي عياض ما معناه : إن اختياراتِ الضابطين اختلفت في الضرب . فأكثُرُهُمْ على مَدِ الخط على المضروب عليه ، مختلطًا بالكلمات المضروب عليها ، ويسمى ذلك « الشَّقَّ » أَيْضًا^(١٤) . ومنهم من لا يخلطه ،

(١٤) قال العراقي : « الشَّقَّ » : بفتح الشين المعجمة وتشديد القاف . وهذا الاصطلاح لا يعرفه أهل المشرق ، وإن بدَّ ذكره الخطيبي في [الجامع] ولا في [الكفاية] ، وهو اصطلاح لأهل المغرب ، وذكره القاضي عياض ، في [الإنعام] ، ومنه أخذَهُ المصطفى . وكأنه مأخوذ من الشَّقَّ ، وهو الصدع ، أو من شق العصا ، وهو التفريغ ، فكأنه فرق بين الكلمة الواحدة وبين ما قبلها وبعدها من الصحيح الثابت : بالضرب =

ويُبَتَّه فوقه ، لكنه يَعْطِف طرفي الخطأ على أول المضروب عليه وآخره . ومنهم من يستقبح هذا ؛ ويراه تسويداً وتطليساً . بل يُحُوق على أول الكلام بنصف دائرة ، وكذلك في آخره ؛ وإذا كثُر الكلام المضروب عليه فقد يفعل ذلك في أول كل سطر منه وآخره ، وقد يكتفي بالتحويق على أول الكلام وآخره أجمع ومن الأشياخ مَن يستقبح الضرب والتحويق ؛ ويكتفي بدائرة صغيرة أول الزيادة وآخرها ، ويسمِّها « صفرأ » كَا يسمِّها أهل الحساب^(١٥) . وربما كتب بعضهم عليه « لا » في أوله و « إلى » في آخره ؛ ومثل هذا يحسن فيما صح في رواية وسقط في رواية أخرى . والله أعلم .

وأما الضرب على الحرف المكرر ؛ فقد تقدم بالكلام فيه أبو محمد بن خلاد الرَّامَهْرَمْزِيَّ رَحْمَهُ اللَّهُ^(١٦) ؛ على تقدمه ؛ فروينا عنه قال : قال بعض أصحابنا : أولاً هما بِأَنْ يَبْطَلَ الثَّانِي ؛ لَأَنَّ الْأَوَّلَ كُتُبَ عَلَى صَوَابٍ ، وَالثَّانِي كُتُبَ عَلَى الْخَطَا ؛ وَالْخَطَا أَوْلَى بِالْإِبْطَالِ .

وقال آخرون : إنما الكتاب علامه لما يُفَرِّأ ؛ فأولى الحرفين بالإبقاء أَدْلُهُمَا عليه وأَجَوْذُهُمَا صورةً .

وجاء القاضي عياض آخرأً ففصل تفصيلاً حسناً : فرأى أَنَّ تكثُرَ الحرفِ إِنْ كَانَ فِي أَوْلَ سَطْرٍ فَلِيُضْرِبَ عَلَى الثَّانِي ؛ صِيَانَةً لِأَوْلَ السَّطْرِ عَنِ التَّسْوِيدِ وَالتَّشْوِيهِ . وَإِنْ كَانَ فِي آخر سطْرٍ فَلِيُضْرِبَ عَلَى أَوْلَهُمَا ، صِيَانَةً لِآخر السطْرِ ،

عليها والله أعلم . ويوجد في بعض نسخ [علوم الحديث] : النشق : بزيادة نون مفتوحة في أوله وسكون الشين ، فإن لم يكن تصحيحاً وتغييراً من الساخ : فكانه مأخوذ من نشق الظبي في حباته : إذا علق فيها ، فكانه إبطال حركة الكلمة وإعمالها ، يجعلها في صورة وناف يعندها من التصرف . والله أعلم .
(١٥) رسم الصفر دائرة عند أهل الحساب إنما هو في اصطلاح أهل المغرب ، الذين منهم القاضي عياض ، وهم كانوا ولا يزالون إلى الآن يكتبون أرقام الحساب برسم الأرقام المعروفة عند الإفرنج ، بخلاف أرقام أهل الشرق .

(١٦) « الرامهرمي » قال السمعاني في الأنساب : « بفتح الراء والميم بينما الألف وضم الماء وسكون الراء الأخرى وضم الميم وفي آخرها الزاي المعجمة هذه النسبة إلى رامهرمز ، وهي إحدى كور الأهواز من بلاد خوزستان » وقد سبق الكلام على ترجمته .

فإن سلامة أوائل السطور وأواخرها عن ذلك أولى . فإن اتفق أحدهما في آخر سطر والآخر في أول سطر فليضرب على الذي في آخر السطر ؛ فإن أول السطر أولى بالمراعاة . فإن كان التكرر في المضاف أو المضاف إليه ؛ أو في الصفة أو في الموصوف ، أو نحو ذلك : لم تُراع حينئذ أول السطر وآخره . بل يراعي الاتصال بين المضاف والمضاف إليه ونحوهما في الخطّ ، فلا نفصل بالضرب بينهما . ونضرب على الحرف المتطرف من المتكرر ، دون الوسط .

وَأَمَا الْمَحْوُ فِي قَارْبِ الْكَشْطَ فِي حَكْمَهُ الَّذِي تَقْدِمُ ذِكْرَهُ؛ وَتَتَوَسَّعُ طَرْقَهُ :
وَمِنْ أَغْرِبِهَا - مَعَ أَنَّهُ أَسْلَمَهَا : مَا رُوِيَ عَنْ سَحْنُونَ بْنَ سَعِيدِ التَّنْخِيِّ الْإِمَامِ
الْمَالِكِيِّ^(١٧) : أَنَّهُ رَبِّا كَانَ كَتَبَ الشَّيْءَ ثُمَّ لَعَقَهُ . وَإِلَى هَذَا يَوْمِنَا مَا رَوَيْنَا عَنْ
إِبْرَاهِيمَ التَّنْخِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ : مَنِ الْمَرْوَةَ أَنْ يَرَى فِي ثُوبِ الرَّجُلِ
وَشَفْتِيهِ مِدَادًا ؟ وَاللَّهُ أَعْلَمُ .

الرابع عشر : ليكُنْ فيما تختلفُ فيه الرواياتُ قائماً بضبطِ ما تختلفُ فيه في كتابه ، جَيْدُ التَّبَيِّنِ ، كيلاً مختلطٍ وتشتبه ففسدَ عليها أمرُها .

وسبيله : أن يجعل أولاً متن كتابه على روایة خاصّة ، ثم ما كانت من زيادة لرواية أخرى للحقّها ، أو من نقص اعلم عليه ، أو من خلاف كتبه ، إما في الحاشية ، وإما في غيرها ، معيناً في كل ذلك من رواه ، ذاكراً اسمه بتاتمه ، فإن رمزاً إليه بحرف أو أكثر فعليه ما قدمنا ذكره ، من أنه يبين المراد بذلك في أول كتابه أو آخره ، كيلا يطُول عهده به فينسى ، أو يقع كتابه إلى غيره فيقع من رموزه في حيرة وعمى .

وقد يُدفع إلى الاقتصار على الرموز عند كثرة الروايات المختلفة ، واكتفى بعضهم في التمييز بأن خصّ الرواية الملحنة بالحمرة ، فعل ذلك أبو ذر الھروي من

(١٧) « سحنون » بفتح السين المهملة وضمنها وسكون الحاء وضمّ النون ، وفي فتح السين وضمنها كلام من جهة العربية ، وأصله اسم طاير حديد الذهن بالمغرب ، ولقب به تشبيها له به ، واسمه « عبدالسلام ابن سعيد التتوخي أبو سعيد » ولد في أول رمضان سنة ١٦٠ وقرأ على ابن القاسم وابن وهب وأشهره » ، ومات يوم الثلاثاء ٩ رجب سنة ٢٤٠ وانتظر ترجمته في ابن خلkan (١ : ٣٦٠ - ٣٦٧) .

المشارقة ، وأبو الحسن القابسي من المغاربة ، مع كثير من المشائخ وأهل التقىيد .

فإذا كان في الرواية الملحقة زيادة على التي في متن الكتاب كتبها بالحمرة وإن كان فيها نقص ، والزيادة في الرواية التي في متن الكتاب : حَوْقَ عَلَيْهَا بالحمرة . ثم على فاعل ذلك تبيّنَ من له الرواية المعلمة بالحمرة في أول الكتاب أو آخره ، على ما سبق والله أعلم .

الخامس عشر : غلب على كتبة الحديث الاقتصار على الرمز في قولهم « حدثنا » و « أخبرنا » ، غير أنه شاع ذلك وظهر ، حتى لا يكاد يلبس . أما « حدثنا » فيكتب منها شطرها الأخير ، وهو الثناء والتون والألف ، وربما اقتصر على الضمير منها ، وهو التون والألف^(١٨) . وأما « أخبرنا » فيكتب منها الضمير المذكور مع الألف أو لا^(١٩) . وليس بمحسن ما يفعله طائفه ، من كتابة « أخبرنا » بألف مع علامه « حدثنا » المذكورة أو لا^(٢٠) ، وإن كان الحافظ البهقي من فعله . وقد يكتب في علامه « أخبرنا » راء بعد الألف ، وفي علامه « حدثنا » دال في أواها^(٢١) . ومن رأيت في خطه الدال في علامه « حدثنا » الحافظ أبو عبدالله الحاكم ، وأبو عبدالرحمن السُّلْمَي ، والحافظ أحمد البهقي ، رضي الله عنهم . والله أعلم^(٢٢) .

وإذا كان للحديث إسنادان أو أكثر فإنهم يكتبون عند الانتقال من إسناد إلى إسناد ما صورته ح وهي حاء مفردة مهملة ، ولم يأتنا عن أحد من يعتمد بيان لأمرها ، غير أنني وجدت بخط الأستاذ الحافظ أبي عثمان الصابوني ، والحافظ أبي مسلم عمر بن عليّ الليثي البخاري والفقیه المحدث أبي سعد الخليلي رحمهم الله في

(١٨) يعني تكتب « ثنا » أو « نا » .

(١٩) يعني تكتب « أنا » .

(٢٠) أبي تكتب « أبا » بعون نقط ، لأنها توقع القارئ في الاشتباه واللبس .

(٢١) يعني أن تخصر « حدثنا » « ثنا » ، و « أخبرنا » « أنا » .

(٢٢) وأقلم ما رأيت أنا في اختصار « أخبرنا » : خطّ الريبع بن سليمان صاحب الشافعى ، في كتاب [الرسالة] للشافعى ، فهو يختصرها « أرنا » .

مكانها بدلاً عنها : « صَحٌ » صريحة هبها لغلا يتوهم أن حديث هذا الإسناد سقط ، ولغلا يُرَكِّبُ الإسناد الثاني على الإسناد الأول ف يجعل إسناداً واحداً .

وَحَكَىَ لِي بَعْضُ مِنْ جَمِيعِنِي وَإِيَاهُ الرَّحْلَةُ بِخَرَاسَانَ ، عَمَّنْ وَصَفَهُ بِالْفَضْلِ مِنَ الْأَصْبَاهِينِ : أَنَّهَا حَاءَ مَهْمَلَةٌ مِنَ التَّحْوِيلِ ، أَيُّ مِنْ إِسْنَادٍ إِلَى إِسْنَادٍ آخَرَ .

وَذَاكِرُتُ فِيهَا بَعْضَ أَهْلِ الْعِلْمِ مِنْ أَهْلِ الْمَغْرِبِ ، وَحَكَيْتُ لَهُ عَنْ بَعْضِ مَنْ لَقِيْتُ مِنْ أَهْلِ الْحَدِيثِ أَنَّهَا حَاءَ مَهْمَلَةٌ إِشارةً إِلَى قَوْلِنَا « الْحَدِيثُ » ، فَقَالَ لِي : أَهْلُ الْمَغْرِبَ - وَمَا عَرَفْتُ بَيْنَهُمْ اختِلَافًا - يَجْعَلُونَهَا حَاءَ مَهْمَلَةً ، وَيَقُولُ أَحَدُهُمْ إِذَا وَصَلَ إِلَيْهَا : « الْحَدِيثُ » ، وَذَكَرَ لِي أَنَّهُ سَمِعَ بَعْضَ الْبَغْدَادِيِّينَ يَذَكِّرُ أَيْضًا أَنَّهَا حَاءَ مَهْمَلَةٌ وَأَنَّهُمْ مِنْ يَقُولُ إِذَا انتَهَى إِلَيْهَا فِي القراءةِ : « حَاءٌ » وَيَمْرُ .

وَسَأَلْتُ أَبَا الْحَافِظِ الرَّحَمَانَ أَبَا مُحَمَّدِ عَبْدِالْقَادِرِ بْنَ عَبْدِاللهِ الرَّهَاوِيِّ رَحْمَهُ اللهُ عَنْهَا ؟ فَذَكَرَ أَنَّهَا حَاءَ مِنْ « حَائِلٍ » أَيْ : تَحُولُ بَيْنَ الإِسْنَادَيْنِ ، قَالَ : وَلَا يَلْفَظُ بَشَيْءٍ عَنْدَ الْاِنْتِهَا [إِلَيْهَا] فِي القراءةِ ، وَأَنْكَرَ كُونَهَا مِنْ « الْحَدِيثُ » وَغَيْرَ ذَلِكَ ، وَلَمْ يَعْرِفْ غَيْرَ هَذَا عَنْ أَحَدٍ مِنْ مَشَايِخِهِ ، وَفِيهِمْ عَدْدٌ كَانُوا حَفَاظَ الْحَدِيثِ فِي وَقْتِهِ .

قَالَ الْمُؤْلِفُ : وَأَخْتَارُ أَنَا - وَاللهُ أَعْلَمُ - أَنْ يَقُولَ الْقَارِئُ عَنْدَ الْاِنْتِهَا إِلَيْهَا « حَاءٌ » وَيَمْرُ ، فَإِنَّهُ أَحْوَطُ الْوَجْهِ وَأَعْدَلُهُ . وَالْعِلْمُ عِنْدَ اللهِ تَعَالَى .

السادس عشر : ذَكْرُ الْخَطِيبِ الْحَافِظِ : أَنَّهُ يَنْبَغِي لِلْطَّالِبِ أَنْ يَكْتُبَ بَعْدَ الْبِسْمِلَةِ اسْمَ الشَّيْخِ الَّذِي سَمِعَ الْكِتَابَ مِنْهُ ، وَكِتَابَهُ وَتَسْبِيهِ ، ثُمَّ يَسْوَقَ مَا سَمِعَ مِنْهُ عَلَى لَفْظِهِ . قَالَ : وَإِذَا كَتَبَ الْكِتَابَ الْمَسْمُوعَ فَيَنْبَغِي أَنْ يَكْتُبَ فَوْقَ سُطْرِ التَّسْمِيَّةِ أَسْمَاءَ مَنْ سَمِعَ مَعَهُ ، وَتَارِيخَ وَقْتِ السَّمَاعِ ، وَإِنْ أَحَبَّ كَتَبَ ذَلِكَ فِي حَاشِيَةِ أُولَى وَرَقَةِ الْكِتَابِ ، فَكَلَّا قَدْ فَعَلَهُ شِيوْخُنَا .

قَلْتُ : كِبْرَيْهُ التَّسْمِيَّعُ جَنْبُ ذَكْرِهِ أَحْوَطُ لَهُ وَأَحْرَى بَأْنَ لَا يَخْفَى عَلَى مَنْ يَحْتَاجُ إِلَيْهِ . وَلَا بَأْسَ بِكِتَبِهِ آخَرَ الْكِتَابِ ، وَفِي ظَهُورِهِ ، وَحِيثُ لَا يَخْفَى مَوْضِعُهِ .

ويُنْبَغِي أَنْ يَكُونَ التَّسْمِيعُ بِخُطٍّ شَخْصٌ مُوْثَقٌ بِهِ ، غَيْرٌ مُجْهُولٌ الْخَطَّ ،
وَلَا ضَيْرٌ حِينَتَذِ في أَنْ لَا يَكْتُبُ الشَّيْخُ الْمُسْمَعُ خَطَّهُ بِالْتَّصْحِيحِ . وَهَكُذا لَا بِأَسْ
عَلِ صَاحِبِ الْكِتَابِ - إِذَا كَانَ مُوْثَقًا بِهِ - أَنْ يَقْتَصِرَ عَلِ إِثْبَاتِ سَمَاعِهِ بِخُطٍّ
نَفْسِهِ ، فَطَلَّا فَعْلَ الثَّقَافَ ذَلِكَ .

وَقَدْ حَدَثَنِي بِمَرْوَ الشَّيْخُ أَبُو الْمَظْفَرِ بْنُ الْحَافِظِ أَيِّ سَعِيدَ الْمَرْوَزِيِّ عَنْ أَيِّهِ
عَمِنْ حَدَثَهُ مِنَ الْأَصْبَاهِيَّةِ : أَنْ عَبْدَ الرَّحْمَنَ بْنَ أَيِّ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَنْدَةَ قَرَأَ بِبَغْدَادِ جَزِئًا
عَلِ أَيِّ أَحْمَدَ الْفَرَضِيِّ ، وَسَأَلَهُ خَطَّهُ ، لِيَكُونَ حَجَّةً لَهُ ، فَقَالَ لَهُ أَبُو أَحْمَدُ :
يَا بُنْيَّ ، عَلَيْكَ بِالصَّدْقِ ، فَإِنَّكَ إِنْ عَرَفْتَ بِهِ لَا يُكَذِّبُكَ أَحَدٌ ، وَتُصَدِّقُ فِيمَا
تَقُولُ وَتَنْقُلُ ، وَإِذَا كَانَ غَيْرُ ذَلِكَ فَلُوْقِيلَ لَكَ : مَا هَذَا خَطُّ أَيِّ أَحْمَدَ الْفَرَضِيِّ ،
مَاذَا تَقُولُ لَهُمْ ؟ !

ثُمَّ إِنَّ عَلَى كَاتِبِ التَّسْمِيعِ التَّحْرِيَّ وَالْأَحْتِيَاطِ ، وَبِيَانِ السَّامِعِ وَالْمَسْمَوْعِ
مِنْهُ بِلِفْظِ غَيْرِ مُحْتَمِلِ ، وَبِجَانِبِهِ التَّسَاهِلُ فِيمَنْ يُثْبِتُ اسْمَهُ ، وَالْحَذَرُ مِنْ إِسْقَاطِ اسْمِ
وَاحِدٍ مِنْهُمْ لِغَرْضِ فَاسِدٍ . فَإِنْ كَانَ مُثْبِتُ السَّامِعِ غَيْرَ حَاضِرٍ فِي جَمِيعِهِ ، لَكِنْ
أَثْبَتَهُ مَعْتَمِدًا عَلِيِّ إِخْبَارٍ مَنْ يُشَقُّ بِخُبرِهِ مِنْ حَاضِرِيهِ : فَلَا بِأَسْ بِذَلِكَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ
تَعَالَى .

ثُمَّ إِنَّ مَنْ ثَبَّتَ سَمَاعَهُ فِي كِتَابِهِ فَقَبِيْحٌ كَتَانُهُ إِيَّاهُ ، وَمَنْعَهُ مِنْ نَقْلِ سَمَاعِهِ وَمِنْ
نَسْخِ الْكِتَابِ ، وَإِذَا أَعْارَهُ إِيَّاهُ فَلَا يُبَطِّئُهُ بِهِ .

رَوَيْنَا عَنِ الزَّهْرِيِّ قَالَ : إِيَّاكَ وَغُلُولَ الْكِتَابِ ، قِيلَ لَهُ : وَمَا غُلُولُ
الْكِتَابِ ؟ قَالَ : حُبْسُهَا عَنِ أَصْحَابِهَا .

وَرَوَيْنَا عَنِ الْفُضَيْلِ بْنِ عِيَاضِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ : لَيْسَ مِنْ أَفْعَالِ أَهْلِ
الْوَرَعِ وَلَا أَفْعَالِ الْحَكَمَاءِ : أَنْ يَأْخُذَ سَمَاعَ رَجُلٍ وَكِتَابَهُ ، فَيَحْبِسَهُ عَنْهُ ، وَمَنْ
فَعَلَ ذَلِكَ فَقَدْ ظَلَمَ نَفْسَهُ .

فَإِنْ مَنَعَهُ إِيَّاهُ : فَقَدْ رَوَيْنَا أَنْ رَجُلًا ادْعَى عَلَى رَجُلٍ بِالْكَوْفَةِ سَمَاعًا مَنَعَهُ
إِيَّاهُ ، فَتَحَا كَإِلَى قَاضِيهَا حَفْصَ بْنَ عَيَّاثٍ ، فَقَالَ لِصَاحِبِ الْكِتَابِ : أَخْرَجْ إِلَيْنَا

كتبك ، فما كان من سماع هذا الرجل بخط يدك ألمتناك ، وما كان بخطه أغفيناك منه .

قال ابن خلاد : سألت أبا عبدالله الزبيري عن هذا ، فقال : لا يجيء في هذا الباب حكم أحسن من هذا ، لأن خط صاحب الكتاب دال على رضاه باستماع صاحبه معه . قال ابن خلاد : وقال غيره : ليس بشيء .

وروى الخطيب الحافظ أبو بكر عن إسماعيل بن إسحق القاضي : أنه تُحوكَم إليه في ذلك ، فأطرق مليا ، ثم قال للمدعى عليه : إن كان سماعه في كتابك بخطك فيلزمك أن تعيره ، وإن كان سماعه في كتابك بخط غيرك فأنت أعلم .

قلت : حفص بن غياث معدود في الطبقة الأولى من أصحاب أبي حنيفة^(٢٣) ، وأبو عبدالله الزبيري من أئمة أصحاب الشافعى^(٢٤) ، وإسماعيل بن إسحق لسان أصحاب مالك وإمامهم^(٢٥) ، وقد تعاضدت أقوالهم في ذلك ، ويرجع حاصلها إلى أن سماع غيره إذا ثبت في كتابه برضاه فيلزم إعارته إياه . وقد كان لا يتبيّن لي وجهه ، ثم وجهه بأن ذلك بمنزلة شهادة له عنده ، فعليه أداؤها بما حوتة ، وإن كان فيه بذل ماله ، كما يلزم متحمل الشهادة أداؤها ، وإن كان فيه بذل نفسه بالسعى إلى مجلس الحكم لأدائها . والعلم عند الله تعالى .

ثم إذا نسخ الكتاب فلا ينقل سماعه إلى نسخته إلا بعد المقابلة المرضية . وهكذا لا ينبغي لأحد أن ينقل سماعا إلى شيء من النسخ ، أو يُبنته فيها عند

(٢٣) هنا في ابن الصلاح « جعفر بن غياث » وهو خطأ . وقد مضى قريباً على الصواب « حفص بن غياث » وهو من تلاميذ أبي حنيفة ، ومن شيوخ أحمد بن حنبل ، ولد سنة ١١٧ هـ وولي قضاء الكوفة ١٣ سنة ، وقضى ببغداد ستين ، ومات سنة ١٩٤ هـ .

(٢٤) هو أبو عبدالله الزبيري بن أحمد بن سليمان الزبيري صاحب كتاب [الكافي] في فقه الشافعى : قال النووي : « مات قبل سنة ٣٢٠ » ، وله ترجمة في [تاريخ بغداد] للخطيب (٨ : ٤٧١) و [تهذيب الأسماء] للنووى (٢ : ٢٥٦) .

(٢٥) هو إسماعيل بن إسحق بن إسماعيل بن حاد بن زيد بن درهم ، ولد سنة ٢٠٠ ومات في أواخر ذي الحجة سنة ٢٨٢ ، وله ترجمة في [الدبياج المذهب] (ص ٩٢ - ٩٥) .

السماع ابتداء : إلا بعد المقابلة المرضية بالسموع ، كيلا يغتر أحد بتلك النسخة غير المقابلة ، إلا أن يُيَّسِّنَ مع النقل وعنه كون النسخة غير مقابلة . والله أعلم .
هذا آخر ما قال أبو عمرو بن الصلاح في هذا الفصل ، وقد طال جدًا ، ولكن نفيس كله ، وفيه فوائد جمة ، و دقائق بدعة ، وقد كتب العلماء بعده في ذلك الشيء الكثير ، منهم المختصر ، ومنهم المطيل ؛ وذكروا وجوهًا وتفاصيل أخرى ؛ وكلها في تصحيح المخطوطات كما أسلفنا ؛ ولستنا نحب أن نطيل فيه أكثر من هذا الآن ؛ خشية الملل والسامة .

وهذه القواعد التي ذكر ابن الصلاح يصلح أكثرها في تصحيح الكتب المطبوعة ، وهي كلها إرشاد للمصحح عند النقل من الكتب المخطوطة ، حتى يعرف قيمة الأصول التي يطبع عنها ، أهي مما يوثق به ، أم مما يحيط في الأخذ عنه ؟

ثم يقول المرحوم الشيخ أحمد شاكر : ولو كانت الفرص مواتية لحررت قواعد التصحيح المطبعي ، ووضعت له القوانين الدقيقة على أساس ما رسم لنا أئمتنا المتقدمون ، وعلماً علينا الأعلام الثقات ، لتكون دستوراً للمطابع كلها ، ومرشدًا للمصححين أجمع ، وعسى أن أفعل ، إن شاء الله ، ب توفيقه ، وهدايته وعونه .

أقول : قد بذلت جهود في هذا المضمار ، تفوق الحصر ..^(٢٦)
ولا ننسى أن نذكر مجلة معهد المخطوطات العربية التي تعنى بتحقيق النصوص ..

وآخر دعوانا أن الحمد لله رب العالمين

(٢٦) انظر : على سبيل المثال تحقيق النصوص ونشرها ، وقواعد الإملاء للأستاذ عبدالسلام هارون ، وقواعد تحقيق المخطوطات لمدكتور صلاح الدين المنجد ، وأصول الإملاء للدكتور عبدالمطيف محمد الخطيب ، والإملاء والترقيم في الكتابة العربية للأستاذ عبدالعلم إبراهيم .

أهم المراجع

- ١ - اقتضاء الصراط المستقيم مخالفة أصحاب الجحيم ، لابن تيمية . ط المجد التجارية .
- ٢ - الإمام في ضبط الرواية وتقيد السمع ، للقاضي عياض .
- ٣ - الإملاء والترقيم في الكتابة العربية ، لعبدالعليم إبراهيم .
- ٤ - تاج العروس من جواهر القاموس ، للسيد محمد مرتضى الحسيني . الزبيدي ، تحقيق محمود الطناحي ، مراجعة مصطفى حجازي ، وعبدالستار أحمد فراج . ط حكومة الكويت .
- ٥ - تحقيق النصوص ونشرها ، لعبدالسلام هارون .
- ٦ - جامع بيان العلم وفضله ، لأبي عمر يوسف بن عبدالبر (ط مصر) .
- ٧ - الجامع الصحيح : (سنن الترمذى) تحقيق أحمد محمد شاكر . ط الحلبي .
- ٨ - الجامع لأخلاق الراوى وآداب السامع ، لأحمد بن علي بن ثابت بن أحمد ابن مهدي ، ويكتنى أبا بكر ، واشتهر بالخطيب البغدادي تحقيق محمود الطحان . مكتبة المعارف - الرياض .
- ٩ - الحيوان ، لأبي عثمان عمرو بن بحر الجاحظ ، تحقيق عبدالسلام هارون .
- ١٠ - الرسالة ، محمد بن إدريس الشافعى ، تحقيق أحمد محمد شاكر . ط أولى : ١٣٥٨ هـ - ١٩٤٠ م الحلبي .
- ١١ - شرح صحيح مسلم : إكمال إكمال المعلم ، لأبي عبدالله محمد بن خلقة الوشتنى الأئى المالكى ، وشرحه المسمى مكمل إكمال إكمال ، لأبي عبدالله محمد بن يوسف السنوسي الحسيني . ط دار الكتب العلمية .
- ١٢ - الصحاح ، تاج اللغة وصحاح العربية ، لإسماعيل بن حماد الجوهري ، تحقيق أحمد عبدالغفور عطار . ط دار العلم للملائين .

- ١٣ صحيح مسلم ، ط محمد علي صحيح وأولاده - بمصر ١٣٣٤ هـ . -
- ١٤ صحيح مسلم ، بشرح النووي ، ط المطبعة المصرية ومكتبتها . -
- ١٥ صحيح مسلم ، تحقيق محمد فؤاد عبد الباقي ، ط دار إحياء التراث العربي .
- ١٦ علوم الحديث ، لتقى الدين أبي عمرو عثمان بن عبدالرحمن الشهري زوري الشافعي ، المعروف بابن الصلاح . ط حلب ١٣٥٠ .
- ١٧ القاموس الحبيط ، للفيروز آبادي ، محمد بن يعقوب ، ط التجارية القاهرة ١٣٧٣ هـ .
- ١٨ قواعد تحقيق المخطوطات ، لصلاح الدين المنجد . -
- ١٩ كشف الظنون ، لخاجي خليلة ، تصوير طهران . -
- ٢٠ لسان العرب الحبيط ، لأبي الفضل محمد بن مكرم ، المعروف بابن منظور . ط أولى ١٣٠٢ هـ .
- ٢١ مجلة مركز بحوث السنة والسيرة ، العدد الأول ١٤٠٤ هـ - ١٩٨٤ م جامعة قطر .
- ٢٢ المحدث الفاصل بين الراوي والواعي ، للحسن بن عبدالرحمن بن خلاد الراهمي ، تحقيق محمد عجاج الخطيب .
- ٢٣ المستشرقون ، لنجيب العقيقي ، ط دار المعرف - القاهرة . -
- ٢٤ المعجم المفهرس لألفاظ الحديث النبوى ، للاتحاد الأعلى للمجتمع العلمية ، للمستشرقين . ط ليدن - ابريل ١٩٣٦ م .
- ٢٥ معجم مقاييس اللغة ، لأبي الحسين أحمد بن فارس بن زكريا ، تحقيق عبدالسلام محمد هارون ، ط دار الكتب العلمية . إيران .
- ٢٦ المعجم الوسيط ، لمجموعة من المؤلفين ، إصدار مجمع اللغة بالقاهرة ، حار إحياء التراث العربي .
- ٢٧ مفتاح كنوز السنة ، لفنسنٹ ، ونقله إلى العربية محمد فؤاد عبد الباقي .
- * - وهناك كتب ومطبوعات أخرى رجعنا إليها ، وأشارنا إلى موضع النقل منها في حينه .

الفهــرس

الصفحة	الموضوع
٩	مقدمة
١٣	ترجمة المقدمات الفرنسية
١٣	بين يدي الترجمة
١٤	تاريخ ظهور أجزاء المعجم
١٥	بين العربية والفرنسية
١٧	الاختصارات وترتيب الكلمات
١٨	مقدمة المجلد الأول
١٩	الاتحاد الأكاديمي للأممى
٢٠	إيضاحات
٢٣	مقدمة المجلد الثاني
٢٤	تنبيه بمناسبة التسليم الثاني عشر
٢٦	مقدمة المجلد الثالث
٢٧	مقدمة المجلد الرابع
٢٩	المجلد السابع
٣١	إضافات وتصويبات المجلد الأول
٥١	إضافات وتصويبات المجلد الثاني
٥٧	إضافات وتصويبات المجلد الثالث
٦٣	أنواع الأخطاء ونماذج فيما يخص صحيح مسلم
٦٥	تمهيد
٦٧	النوع الأول : التحرير في العبارة
٧٧	النوع الثاني : الخطأ في العزو
٩٣	النوع الثالث : الخطأ في الإشارة إلى الكتب

النوع الرابع : الخطأ في الإشارة إلى أرقام الكتاب الواحد	١١٩
النوع الخامس : وضع اللفظ في غير مادته	١٢٣
النوع السادس : المخالفة في الترتيب المتداول	١٤٥
النوع السابع : عدم الاستيعاب	١٧٥
ضرورة التصحیح	١٧٩
أهمية تصحیح الكتب	١٨١
جناية المصحح غير المؤهل	١٨١
عدم التصحیح بلاء على التراث	١٨٢
ميزه الكتب المصححة على أساس علمي	١٨٢
عنایة المستشرين بالأصول	١٨٢
بيان أصول كتاب سیبویه	١٨٣
الغلو في تمجيد المستشرين	١٨٤
تحريفهم للنصوص بالتأویل	١٨٤
من أسباب الإنحراف	١٨٤
الانخداع بمطبوعات المستشرين	١٨٥
سبق المسلمين إلى قواعد التصحیح	١٨٦
دعوة ابن الصلاح إلى الضبط	١٨٦
قواعد الضبط	١٨٧
أهم المراجع	٢٠٧
الفهرس	٢٠٩